大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千五百七十五號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊一號 電話：11605
干諾道中一二三號有利有限公司承印

日社會黨責岸信介

主張取消岸信介敵視中國言行

建議開兩黨政事會談派國會代表訪華

【中國新聞社北京十一日電】東京消息：日本社會黨今天舉行了領導人員緊急會議，並發表聲明，指責岸信介政府破壞中日關係，並且表示要徹底追究岸信介政府的責任。

聲明說，岸信介政府不僅沒有改變追隨美國的外交，最近反而加深了追隨的程度，特別是對於中國，不僅對日本同中國的各種交流非常消極，甚至以屢次要支持台灣蔣介石集團「反攻大陸」的言行敵視中國。同大勢和輿論背道而馳的岸信介政府的這種政策，就這樣破壞了日中關係。

聲明說，情況不允許有片刻的猶豫。社會黨認為，處理當前問題的辦法是：取消岸信介敵視中國的言行；取消內閣官房長官愛知揆一的破壞第四次日中貿易協定的談話，迅速對實施第四次日中貿易協定提出保證。為了設法解決當前的形勢，社會黨要求立即舉行社會黨和自由民主黨兩黨的政事會談，作出結論，讓政府執行，並且派遣國會代表到中國去。

日本共產黨中央常任幹部會今天也發表了聲明，強烈指責岸信介政府採取敵視中國的政策，以致使日中兩國關係陷入極其惡劣的狀態。

中日貿易被日政府破壞 岸信介應負全責

人民日報歷數其一年來敵視中國言行

日本何去何從廣大人民將有明智抉擇

【新華社北京十一日電】「人民日報」今天發表了題為「再斥岸信介」的社論。全文如下：

陳毅副總理兼外長在本月九日，向新華社記者發表談話，嚴正指責日本岸信介政府敵視我國的行動，中國人民對這一談話表示熱烈的支持和擁護。

日本的岸信介政府，在破壞了第四次中日貿易協定以後，又接着採取縱容日本暴徒扯下我國國旗的敵視我國人民的行動。中國人民對於岸信介這一損害我國國旗尊嚴和侮辱我國人民的挑釁行為，不能不再一次表示憤慨。

岸信介敵視中國人民絕不是今天才開始的。早在一九三六年，岸信介就擔任壓迫和榨取我國東北人民的偽滿洲國高級官吏，同侵略我國東北的日本關東軍閥有很深的勾結。一九四一年十月，當日本帝國主義發動太平洋侵略戰爭的禍首、日本關東軍閥首腦東條英機組織內閣的時候，岸信介出任商工大臣，以後又轉任東條內閣軍需省的軍需次官。岸信介追隨日本最富於侵略色彩的關東軍閥的結果，不僅使他身敗名裂，同時還給日本人民帶來了深重的災難。但是，岸信介並沒有從中取得教訓。時間過去還不久，現在他竟又妄圖從追隨美國、復活日本軍國主義的老路中替日本壟斷資本找尋出路，這就叫做江山易改，秉性難移。

岸信介是在去年二月上台組閣的。岸信介的上台，曾獲得美日壟斷資本的熱烈支持。美國壟斷資本企圖通過岸信介，在日本建立一個親美反共的反動政權，以便把日本扶植成為美國侵略亞洲的幫凶和美國原子戰略體系在遠東的橋頭堡。日本壟斷資本妄圖通過岸信介，對外進一步投靠美國，在美國的幫助下，建立由美國的資金、日本的技術和東南亞的資源構成的新的「大東亞共榮圈」，以實現它的向外擴張的野心；對內壓制日本人民的反抗，進一步復活日本軍國主義。岸信介上台以後，便忠實地代表了日本壟斷資本的利益。他利用美國侵略勢力在亞洲要依靠日本的這一點，要求美國幫助日本向東南亞擴張。同時，為了博得美國帝國主義對他的信任，他敵視中國人民，破壞中日友好和鎮壓日本人民爭取和平、獨立、民主的鬥爭，積極準備修改日本憲法，以便重整軍備，再一次把日本拖上不幸的道路。

去年以來，岸信介敵視我國的言行，已越來越變本加厲。去年六月初，岸信介訪問台灣的時候，曾公開對蔣介石說：「如果能收復大陸的話，我認為是非常好的。」當去年五月第三次中日貿易協定滿期以後，岸信介政府先藉口指紋問題，後來又用限制商務代表機構人數的問題橫加阻難，以致第四次中日貿易協定遲遲不能簽訂。今年二月，在日本人民和工商界的強烈指責下，岸信介不得不同意日本三團體代表來我國簽訂第四次貿易協定，但是同時又橫生枝節地提出「諒解事項」四條，企圖篡改早在去年十月由中日雙方代表一致同意的協定草案和備忘錄。第四次中日貿易協定在今年三月五日簽訂以後，岸信介在當天發表談話，表示不能承認。到四月九日，岸信介政府正式表示了它破壞第四次中日貿易協定的態度。這就是日本政府對於中國商務代表機構的安全和工作便利，無意提供保證，日本政府不能承認中國商務代表機構有權懸掛中國國旗；這樣，就直接地破壞了第四次中日貿易協定的成立。以後，岸信介在日本競選演說中口口聲聲地說：「目前政府不打算採取措施打開日中貿易的僵局」，「我認為，說不懸掛國旗就不能進行貿易的人，倒是有些奇怪」；又說：「不承認共產黨中國，但是將設法擴大和共產黨中國的貿易」。到最近，更發生了岸信介政府縱容日本暴徒在長崎扯下我國國旗的事件。（下轉第三版）

毛主席與周總理 呂厚民攝

我購西德鋼板 國產電梯銷行香港

交易會成交逾港幣七億元

【本報廣州十日專訊】中國出口商品交易會的成交總額已超過七億港元，這是統計到今晚為止的數字。大會將如期於十五日閉幕，目前雖已進入尾聲，但自開幕時期形成的交易高潮，迄未稍減。近一週來，大會成交金額平均每天仍在三千萬港元以上。

最近這一週中，穫有大量新出口商品成交。其中包括今年初我國首在進口的聚氯乙烯絕緣塑料和聚氯乙烯樹脂，新製造成功的多種染料和染料中間體也成交不少。附有不停車自動換梭裝置、斷紗自停裝置等多種自動裝置的織布機和毛巾織機，也被英國商人選購了一批。一位港商並簽約經銷上海和天津製造的自動和半自動的電梯。深受僑商讚揚的高級膠合板、焊料、錫基合金、農藥等新商品也有成交。此外，圓鋼、角鋼、扁鋼等鋼材，新聞紙，香茅油，酒精，燒碱等也有售出。

進口貿易也保持活躍狀態，中國五金聯合交易團九日又向西德購進鍍錫鋼板五千噸。近日成交的尚有染料、儀器、羊毛條等多種商品。

囍
我們已徵得雙方家長同意，訂於五月十二日赴杭州旅行結婚。特此敬告
各親友
萬民光 廖玉梅 同啟

出口商品交易會 停止與日商貿易

留穗日商促日政府妥善處理侮辱中國國旗事

【本報廣州十一日電話】在中國出口商品交易會上，我國各聯合交易團已停止與日本商人洽談出口和進口貿易。

我國貿易界人士和全國人民一樣，因日本岸信介政府在長崎縱容歹徒扯下我國國旗的事件引起極大的憤慨。他們認為岸信介政府在破壞第四次中日貿易協定之後，又縱容包庇暴徒製造這一侮辱我國六億人民挑釁的事件，已使中日兩國人民在平等互利和友好基礎上進行貿易的條件徹底破壞。

大會一位負責人十日說：由於我國政府在人民的要求下決定停止簽發對日進出口許可證，因此在交易會中各交易團與日本商人原已簽訂的合約已無法實行。他鄭重指出：中日貿易遭受嚴重影響的責任完全在岸信介政府。

【本報廣州十一日電話】前來廣州參加中國出口商品交易會的日本商人，目前聯名發電報給日本國會議員促進日中貿易聯盟、日本國際貿易促進協會和日本輸出入組合，要求它們與岸信介政府交涉，要求妥善處理侮辱中國國旗事件。二位日商並表示，在即將到來的大選中，他將不投岸信介的票。

留穗日商關懷長崎發生向中國六億人民挑釁的扯旗事件後，感到焦灼和不安。許多日商認為，岸信介政府破壞了中日兩國人民幾年來在發展兩國貿易方面爭取得來的成績。

蔣幫被迫承認 台灣物價上漲

台幣貶值引起市場混亂

【法新社台北十一日電】據十一日正式宣佈，自從四月十四日外匯改革辦法實施以來，台灣物價已漲了百分之六。從外匯貿易審議委員會的統計數字看出，在改革辦法實施的第一週中，物價上漲百分之九。因為外匯率的調整，以台幣對美元來說，台幣幣值已降為下跌，但由於「政府」的抽緊銀根的政策，市場已回復穩定。

美經濟衰退害苦日本 日輸出遭重大打擊

美報承認已產生「危險的訊號」

【新華社北京十一日電】華盛頓消息：「華盛頓郵報」五月四日發表一篇報道，敘述美國經濟危機對日本經濟所產生的影響。

這家報紙引用了日本經濟企劃廳總合計劃局長大來佐武郎的話說，美國經濟衰退已經對日本某些經濟部門發生了「某種影響」，例如，供輸出的機器和船舶的新定貨單大大減少了，總的經濟情況是停滯的。

「華盛頓郵報」承認，美國經濟衰退對日本的影響已經「有了一些危險的訊號」：某些經濟部門的生產減少了，由於大工業目前不僱用新工人，總的就業情況正在惡化。根據日本政府的統計數字，已經登記的完全失業人數二月份已經有五十七萬人，比一九五七年底增加了百分之三十。但是，報紙指出，這個統計數字很可能比實際的數字粉飾了很多，因為在日本每天只被僱用一小時的工人是不算失業的。

這家美國報紙引述「日本時報」的話說，美國的經濟衰退已經給予日本的紡織品、金屬餐具、罐頭食品、陶器、玩具和膠合板等貨物的輸出以很大的打擊。美國對輸入的限制會放寬很多的希望是很渺茫的。

「華盛頓郵報」還引用了日本人口問題審議會最近向內閣提出的報告。這個報告指出，甚至在日本金融緊縮政策和美國經濟衰退的全部影響被感覺到以前，日本已經有四百三十萬人沒有正式的工作合同，只是按時按日僱用，或是收入還不夠最低的生活需要。此外，還有在最近學業完成進入勞工市場的青年學生。因此這個問題越來越嚴重了。「每日新聞」說，今年三月畢業的高中和初中學生只有大約一半找到工作。

「華盛頓郵報」引用大來佐武郎的話指出，如果目前就業人數這種下降趨勢繼續很長一個時期，對這個國家的經濟的影響可能是「災難性」的。

這家報紙說，東京和大阪對目前美國經濟衰退產生的憂慮着重說明了日本依靠國際貿易額的不斷增加達到什麼程度。日本賴以度過困難時期的經濟「脂肪」儲備是不多的，因此即使是工商業活動中比較小的下降也引起了深切的不安。

八大二次會代表參觀農具展覽會

【新華社北京十一日電】出席中國共產黨第八屆全國代表大會第二次會議的部分代表和列席代表，今天參觀了全國農具展覽會。

今天是全國農具展覽會開館以來觀眾最多的一天，入館參觀的共達七七〇〇多人。七天以來觀眾共二二〇〇〇多人。

中國煙葉產量今年要翻一番

【中國新聞社北京十一日電】中國今年的煙葉產量將大大增加。各個產區都保證今年要至少提高產量一倍。

據悉：中國最大的產煙地——山東省將提高產量一倍，另一著名產煙地——河南省計劃今年提高產量四倍，中國產煙質量最高的雲南省也將提高產量一倍。

據瞭解，由於水利和施肥改善，所以產量大為提高。

蘭青鐵路鋪軌 明年底到西寧

【據新華社蘭州十日電】蘭青鐵路河口—西寧段新建工程，已在十日開始重點施工。

現在，築路工人正在甘肅、青海兩省交界處的大通河上，為鋼筋混凝土拱橋做水下圍堰工作；青海境內的大峽隧道也在十日同時動工。從河口附近橫跨黃河的鐵路大橋，也將在本月中旬動工修建。數以千計的築路工人已經陸續進入工地。他們正在修築便道、便橋，臨時房屋和架設通訊設備，為全面動工進行準備。

蘭青鐵路河口—西寧段全長一七四公里。全段要越過黃河，大通河，八跨黃河支流湟水，還要打通老鴉峽谷。工程比較艱巨，預計明年年底就可鋪軌到西寧。

內蒙古製成畜力發電機

【中國新聞社呼和浩特十一日電】內蒙古赤峯、通遼、烏蘭浩特、翁牛特旗等地最近試驗成功畜力發電機。

這種發電機具有結構簡單、成本低廉、容易掌握和修理的特點。只要一匹馬、兩條驢就能拉動。

加速發展化學工業 蘇聯投資千餘億盧布

充份顯出蘇經濟實力雄厚

【路透社莫斯科十日電】「真理報」十日載稱，赫魯曉夫要向西方國家大規模訂購設備，發展蘇聯的化學工業。

他在本週在蘇共中央委員會全體會議上發言說，這些訂單主要的是對美、英和西德國家，根據互利的原則訂立的。對西方國家，這些訂單將可使工人多得到工作。這些設備將可以使蘇聯「在最短可能的時間內」發展它的化學工業。

【新華社北京十日電】據塔斯社莫斯科十日訊：蘇共中央第一書記赫魯曉夫在六日和七日舉行的蘇共中央全會上作報告時說，蘇聯在最近幾年內將撥出一千多億盧布（本報編者按：一千億盧布合美金二百五十億元）供發展化學工業之用。他說，考慮到國民經濟其他部門的同時發展以及重工業的優先發展，撥出這樣大量的資金來發展化學工業，就具體地表明了蘇聯雄厚的經濟實力。

蘇共中央這次全會討論了加速發展化學工業、特別是合成物質及其製品生產的問題。赫魯曉夫在會上就這個問題作了報告。他在報告中指出，為了進一步迅速發展蘇聯的經濟和爭取技術進步，為了完成增產日用品的任務，必須加速發展化學工業。

赫魯曉夫說，根據初步計算，到一九六五年，主要化學產品和汽車輪胎的產量約將增加到一九五八年的兩倍，合成橡膠將增加到兩倍半以上。計劃把人造纖維和合成纖維的生產能力增加到四點六倍，塑料和合成樹脂的生產能力增加到八倍。為了達到這些目標，準備在這個期間新建和改建二百五十七個化學工業企業，新建並改建四十二個化學工業設備的工廠並投入生產，若干現有的機器製造廠將專門生產化學工業用機器，並且在這方面利用國防工業的生產能力。

赫魯曉夫在談到化學工業的地理分布時，指出，很多大的工程項目將建設在俄羅斯聯邦、烏克蘭、阿塞拜疆和烏茲別克等加盟共和國。

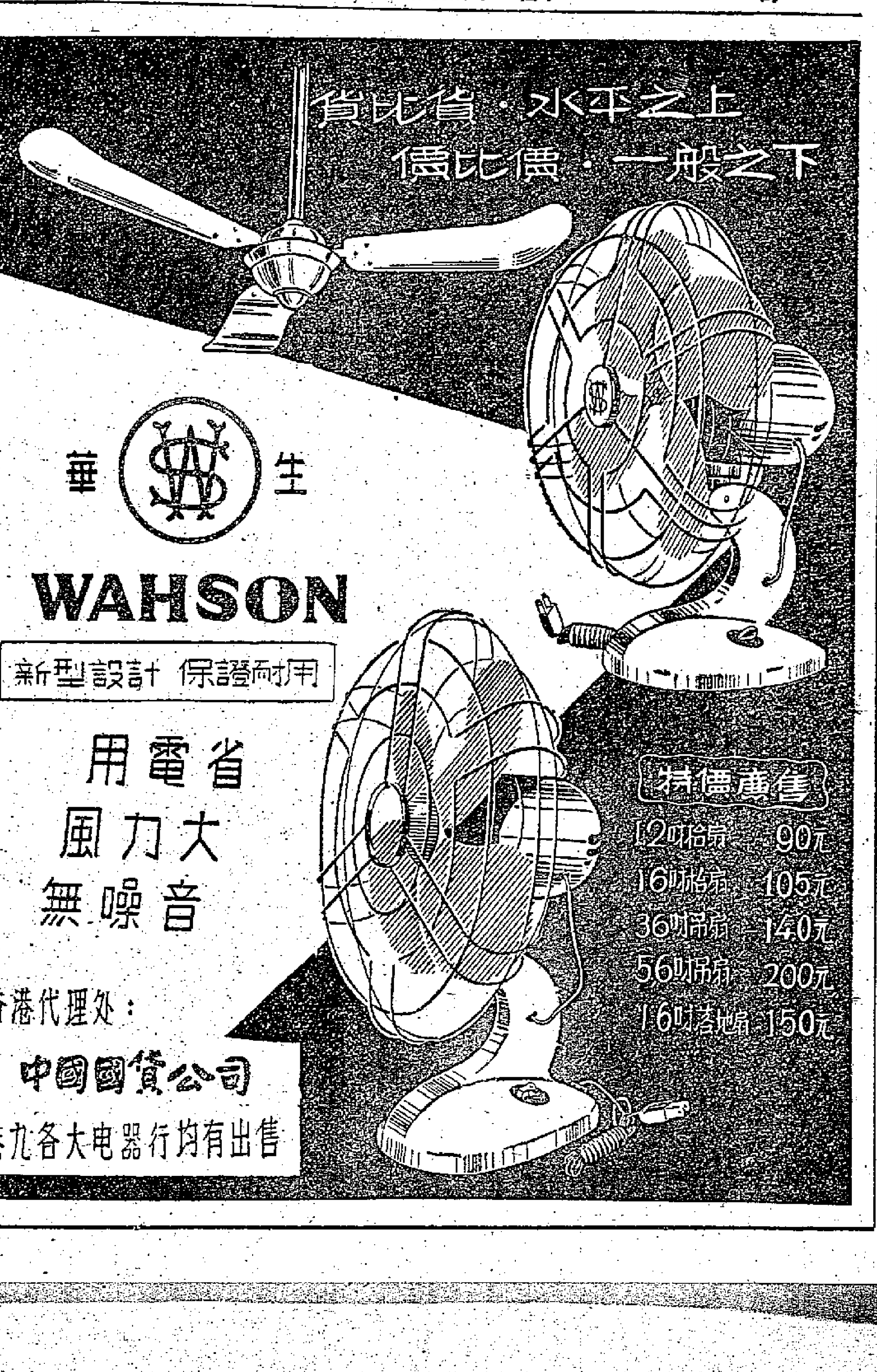
赫魯曉夫說，現在，蘇聯的化學品生產佔世界第二位，僅次於美國。就化學工業的發展來說，蘇聯超過了工業發達的資本主義國家。一九五六年蘇聯化學品生產量比一九三七年增加了六倍，而美國只增加了三點一倍，英國增加了兩倍，法國增加一點三倍，西德增加一點一倍。在人造纖維、合成纖維、塑料和其他合成物質的生產方面，蘇聯仍然落後於某些資本主義國家。因此，發展合成物質及其製品的生產的問題在發展化學工業的一切重大問題中具有特別意義。（下轉第二版）

徵求一九五八年下半年度期刊訂戶！

・訂閱辦法・

一、徵訂時間：從即日起至五月廿五日止。
二、所訂期刊直接由北京寄發，收件快捷，郵費免收。
三、從即日起至六月三十日止，凡訂閱各種文版「人民畫報」以及英文版「中國文學」、「中國體育」、「中國婦女」一年者，由國際書店免費贈送彩色明信片一套。
四、備有詳細目錄，承索即寄。

各大書局代訂
北京 國際書店
香港代理處：新民主出版社 香港大道中175號 電話：441713



慶祝1958年春季中國出口商品交易會
北京名產 通三益出品
燕窩 苓貝
秋梨膏
買一送一
四季最佳飲料
解渴止嗽
潤肺養顏

代售處：三陽南貨號、大發食品公司、大鴻食品公司、大昌南貨號、九龍天福南貨號、中天公司、中建公司、中興食品公司、中國國貨公司、公利行、永興隆食品公司、永新食品公司、新中食品公司、九龍新中食品公司、成利行、宏興公司、華人食品公司、益豐食品公司、德豐食品公司、瑞得酒館
中國土產出口公司天津藥材公司經營出口
港澳獨家經銷：道安行有限公司 雪廠街太子行 電話：二八〇一壹一四

惠刊廣告 請撥電話 四八一〇八

空投及濫炸難救末運
印尼叛軍要求外國出兵
政府軍宣佈佔領萬鴉老以東一島嶼

【路透社馬尼拉十日電】此間獲悉，印尼叛軍領袖之一蘇穆阿爾曾在萬鴉老電台呼籲，要求其他亞洲國家派志願軍協助進行叛亂。

【新華社北京十一日電】塔斯社莫斯科十一日訊：「消息報」今天發表的一篇文章寫道，事實無可爭辯地表明，美國新殖民主義者是印度尼西亞這次叛亂事件的煽動者和組織者。

「消息報」指出，一些參加侵略性的東南亞軍事集團的國家給了印度尼西亞叛亂分子直接的援助。現在，在蘇門答臘的叛亂被掃平之後，軍事行動已經轉到東印度尼西亞。叛亂分子利用了菲律賓的軍事飛機場。蔣介石分子繼續幫助他們，從台灣運去大批武器。在離印度尼西亞群島不遠的地方，東南亞條約組織正進行最大規模的海軍演習。

「消息報」強調指出，一切真誠希望印度尼西亞獨立強盛的人都相信，殖民主義者和他們可憐的奴僕們的新的罪惡陰謀必將在捍衛堅定的統一、團結意志的印度尼西亞人民面前遭到失敗。

【新華社北京十日電】新加坡消息：兩名英國女記者九日在新加坡證實，美國製造的蓬科伯式和卡塔利納式飛機有好幾次飛到印度尼西亞叛亂分子控制下的北蘇拉威西的萬鴉老，運送武器給當地的叛亂分子。這兩名英國女記者是在當天從萬鴉老到達新加坡的。

【路透社開羅十日電】政府發言人十日晚說，印尼政府曾以照會送致阿拉伯聯合共和國，說明有些外國曾支持叛軍。

【據新華社河內十日電】越南民主共和國政府今天發表聲明，指責美國對印度尼西亞內政的粗暴干涉。聲明要求美國停止對印度尼西亞叛亂分子的支援，尊重印度尼西亞人民的主權和獨立，讓印度尼西亞政府和人民自己解決他們內部的事務。

【合衆社雅加達十一日電】此間官方十一日宣佈：印尼中央軍已於九日（星期五）佔領了叛黨基地中心的哈瑪希拉島，它位於蘇拉威西的東面。印尼陸軍發言人皮愈加迪中校說，政府軍在經過劇烈的戰鬥後，佔領了該島。

日共文告闡明政策
號召打倒岸信介
主張建民主政府
要求美自日撤軍並歸還冲繩

【新華社北京十日電】東京消息：日本共產黨在五月二日的「赤旗報」上發表文告，闡明日共在和平與完全獨立、民主、人民生活、經濟和文化等各方面的政策，並且號召日本人民打倒爲美帝國主義和日本壟斷資本集團服務的岸信介內閣，建立民主政府。

文告主張規定日本爲禁止核武器地帶，反對美國把核武器運進日本和用核武器武裝日本自衛隊，反對在日本建立導彈基地和原子彈、氫彈基地，反對載有原子彈和氫彈的美國飛機、軍艦在日本天空飛行和航行於日本近海。文告要求撤除所有美軍基地和撤退美軍部隊、把冲繩和小笠原羣島歸還給日本，並且廢除美日「安全條約」、「行政協定」和美日「共同防禦援助協定」。

關於國際和平問題，文告要求美英兩國效法蘇聯，立即無條件地停止核試驗，並且締結無條件禁止製造、貯藏和使用核武器的國際協定。文告還要求建立亞洲的集體安全體制和召開最高級會議。

文告並且要求立即締結日蘇和約，恢復中日邦交，促進朝鮮和越南的和平統一，恢復中華人民共和國在聯合國的合法地位，廢除日本和蔣介石集團之間的條約。

爲了實現日本的民主，文告反對修改憲法，要求完全實施憲法中放棄戰爭、保障人民的基本人權和民主權利的條款，並且要求廢除侵犯民主權利的禁止罷工法和公安條例等反動法律。文告還反對推行蹂躪人權、鎮壓罷工以及特務活動等「特高」政治──戰時的「特別高等警察」法西斯統治。

文告堅決反對岸信介內閣的教育政策，反對目的在於控制教職員的「勤務評定」制度，要求實行民主主義的教育制度。文告還要求安定和提高人民生活。

緬民族團結陣線
宣佈將支持吳努

【新華社仰光十日電】據「緬甸人報」今天報道，緬甸民族團結陣線發言人五月九日在這裏宣佈，緬甸民族團結陣線在目前國內政治鬥爭中將全力支持吳努總理，因爲「走吳努的道路和平要近得多」。

緬甸民族團結陣線是緬甸的主要反對黨，在緬甸代表院（下院）中有四十七席，約佔代表院全部二百五十個席位的五分之一。

衝破黑暗勢力十年阻撓
羅伯遜在紐約演出
歌唱各國民歌備受歡迎

【新華社北京十日電】紐約消息：世界聞名的黑人歌唱家保羅·羅伯遜九日晚上在紐約卡內基音樂廳舉行音樂會，這是羅伯遜十年來第一次在紐約演出。

聽衆熱烈歡迎這位天才的男低音歌唱家。羅伯遜演唱了許多黑人歌曲以及英國、俄國和其他國家的歌曲。他用俄文演唱了莫索爾斯基的歌劇「鮑利斯·戈東諾夫」和「孤兒」中的歌曲。他還用中文演唱了中國的民間歌曲。

音樂會的高潮是羅伯遜演唱歌劇「奧賽羅」中的一段。奧賽羅這個角色以前一直是羅伯遜在百老匯舞台上扮演的最出色的角色之一。

羅伯遜在聽衆的一再要求下，在預定節目以外又唱了幾支其他歌曲。音樂會進行得非常成功。

羅伯遜在卡內基音樂廳的演出意味着美國反動派有組織地阻撓這位傑出藝術家的長期演出的陰謀終於破產了。五月二十三日羅伯遜還將在這個音樂廳演出。這一場演出的票已經全部售出。

協助消滅傳染病
蘇聯醫師五人抵巴
攜有預防天花疫苗三百萬支

【法新社卡拉奇十一日電】五位蘇聯醫生十一日從莫斯科飛到這裏，協助消滅正在東巴基斯坦的霍亂和天花兩種傳染病。

這個專家小組組長是蘇聯國家衛生部的視察副主任巴斯圖克霍夫。他們配備了機動的診斷儀器和實驗的器具，並帶來了三百萬支的預防天花的疫苗。

英國工業危機嚴重
許多廠每週開四天
英閣傳將改組·內長外長對調

【新華社倫敦九日電】英國「每日先驅報」五日刊載了哈欽森撰寫的一篇文章，哈欽森報道了英格蘭西北部這一重要工業地區經濟惡化的情況，並且不安地提出了這樣的問題：「英國能避免一次經濟危機嗎？」

哈欽森指出，在西北地區失業者超過六萬五千人，那裏每個城市都有關門的工廠，還有很多工廠一星期只開工四天。哈欽森說，在「英國紡織業中心」蘭開夏地區，「工作問題確實是很嚴重的」，「蘭開夏的前途處在蕭條的危險關頭」。一九五一年，在紡織工業內有二十七萬五千名工人，而今天只有大約二十萬人。

哈欽森指出，在西夏有百分之十三的船舶修理工人失業，更多的人則在做短時工作，百分之十的建築工人找不到工作，碼頭工人由一萬八千人減少到了一萬四千人。

哈欽森指出，現在一些舊船已經在閒置不用，一些新船的建造訂貨單已經取消，而且沒有新的訂貨單提出來，而「造船、修船、船塢、倉庫和海上運輸都是利物浦和柏肯黑德、包特爾和加斯頓（等城市）的生命」。

【法新社倫敦十一日電】倫敦「星期電訊報」今天報道，英國首相麥克米倫現正準備大規模改組內閣。內長巴特勒和外長勞埃德的職位將要互相對調。主計總監莫德林將代替艾克利斯出任貿易部長。勞工部長麥克里埃將任國璽大臣。

蕭斯塔科維奇應邀赴意大利

【據新華社北京十日電】莫斯科電：蘇聯人民藝術家、著名的作曲家蕭斯塔科維奇五月九日應意大利「聖切契利亞」音樂院的邀請前往意大利，接受音樂院名譽院士證書。訪問意大利之後，蕭斯塔科維奇還將去法國，參加他所創作的「第十一交響樂（一九〇五年）」的預演和第一次演出。

北京學生高德孚破全國抓舉紀錄

【中國新聞社北京十一日電】北京地質勘探學院青年四年級學生高德孚，十日在該校舉重比賽中，創造抓舉一百零三點五公斤的成績，打破了當時保持的一百零二公斤的全國紀錄。

在滬僑生卅餘人赴湖北參加農業

【中國新聞社上海十日電】今天早晨，上海市有卅多名歸國華僑學生和上海的許多青年們一起乘輪船去湖北省參加農業生產。

上海市華僑事務處負責人張持平、上海市歸國華僑聯合會秘書長陳失因等都到碼頭歡送。

上海市最近有一萬二千多名要求參加農業生產的青年，得到了有關單位的批准和錄取，前往湖北、安徽農村，其中有歸國華僑學生五十二人。這些歸國華僑學生都是去年高、初中畢業後未考取大學和高級中學而留校的補習生。他們原打算在今年暑假繼續升學，但在全國掀起青年上山下鄉建設祖國社會主義新農村的高潮形勢鼓舞下，他們重新立志：要作祖國第一代有文化的農民。

廿餘天建成的人造石油廠

石油工業部設計的小型標準頁岩石油廠，五月七日在北京投入生產，這個廠是按照一般的縣、區和大的農業社的可能條件設計的。建設一座這樣的廠，只需要兩萬多元的資金，在廿多天的時間內即可建成，每年可產石油三百噸。不僅可生產石油，還可生產汽油、輕、重柴油、焦炭、粗酚和硫酸銨（化學肥料）等產品。（新華社稿）

蘇加速發展化學工業

（上接第一版）

赫魯曉夫說，現在提出一個最重要和迫切的任務——在短時期內保證加速發展化學工業，並且建立強大的聚合物生產工業。他強調指出，這個問題在當前條件下具有巨大的全國意義和政治意義。

赫魯曉夫說，蘇聯擁有加速發展化學工業的必要條件。一九五八年蘇聯將生產出九十多億立方公尺的天然氣。用這麼多的天然氣可以生產大約四十萬噸的聚乙烯（約相當於美國去年產量的一倍半），五十多萬噸合成橡膠。蘇聯已經查明的鉀鹽礦的蘊藏量爲三十億噸，而全世界（蘇聯除外）的總蘊藏量爲六十億噸。蘇聯的鉀鹽和天然硫的蘊藏量也佔世界第一位。

赫魯曉夫說，發展合成物質的生產是蘇聯經濟發展中的十分重要的和完全新的方向，這將促進國民經濟的技術進步和勞動人民福利的進一步提高。

赫魯曉夫在報告中指出進一步發展社會主義國家的經濟是同資本主義鬥爭的一個主要方面。他強調說，目前勞動和資本的鬥爭，社會主義和資本主義的鬥爭正處在這樣一個階段，就是它們之間力量的對比要在和平競賽中來解決。目前，世界上存在着將近十億人口的很多個社會主義國家，這樣，社會主義飛躍發展的可能性就大大地增加了。

目前蘇聯在工業產量方面已遠遠地超過了最發達的資本主義國家，而僅落後於美國。從一九五三到一九五七年，蘇聯在鐵礦砂、煤、石油、生鐵、鋼、水泥、毛織品的增長速度和產量增長方面都超過了美國。例如，這一時期蘇聯鋼產量的每年增長速度平均爲百分之七·六，而美國爲百分之〇·二。蘇聯鋼產量的絕對增長率爲百分之三·二，美國爲百分之〇·三。

赫魯曉夫說，近來美國的生產發生劇烈的衰退，現在看來這次衰退已經超過了戰後時期的歷次衰退。

赫魯曉夫指出，一九五七年社會主義國家的工業產量比一九三七年的生產水平增加了三倍半，他指出，二十年前蘇聯是唯一的社會主義國家，現在社會主義國家已經組成了一個體系，如果拿社會主義體系的工業總產量同二十年前的蘇聯相比則增長了將近八倍。而資本主義體系的工業總產值僅增加了一倍。

赫魯曉夫說，社會主義的敵人大叫大喊地嘲笑我們說，蘇聯很少注意生產消費品，很少注意改善生活。那些專門頌揚資本主義社會生活方式的「美妙」和散佈誹謗社會主義的謊言的帝國主義奴才們千方百計地攻擊我們。那些形形色色的叛徒、修正主義者和改良主義者惡毒地攻擊蘇聯的政策，他們自稱爲工人階級的保護人，甚至自稱爲工人階級的領袖，而實質上是資本主義的代理人。那些冒牌的社會主義者抨擊社會主義，抹殺社會主義國家的偉大成就，粉飾現代資本主義，竭力削弱工人階級的革命力量，麻痺工人階級的階級意識，制止他們的階級鬥爭的努力，從而有利於資本主義。

赫魯曉夫接着說，儘管敵人利用了一切誹謗和惡毒的攻擊，蘇聯人民和我們共產黨始終滿懷信心地沿着偉大的列寧指出的道路前進。

赫魯曉夫說，蘇聯人口死亡率的急劇下降和壽命的延長是人民福利改善的一個最雄辯的證明。蘇聯的人口死亡率是世界上最低的。蘇聯人的平均壽命比革命前俄國增加了一倍多。人口死亡率減少了四分之三，其中兒童死亡率減少了六分之五以上。

赫魯曉夫說，不久就要研究並通過一九五九——一九六五年蘇聯發展國民經濟的遠景計劃。完成這個計劃就使蘇聯緊緊接近於解決主要的經濟任務——在最短歷史期內在按人口平均計算的產量方面趕上和超過最發達的資本主義國家。赫魯曉夫說，爲了使社會主義思想更快地深入資本主義國家的人心，我們要動員一切力量以便在兩個體系的和平競賽中更充分地證明社會主義對資本主義的優越性。要在兩個體系的競賽中取得勝利，我們就應該在按人口計算的生產方面趕上和超過美國。在同資本主義的競賽中我們可能並且必然會突破這一關，不過達到這個目的的手段不是原子彈和氫彈，不是火箭，而是我們的組織性和團結一致，而是更高的生產水平和生產豐富的物質資料，藉以保證全體勞動人民達到更高的生活水平。

赫魯曉夫指出，在達到了最發達的資本主義國家美國的生產水平以後，蘇聯並不會停留下來，還要更快地前進。

黎巴嫩羣衆示威
火燒美國新聞處
因愛國志士遇害各地均罷工

【路透社黎巴嫩首都貝魯特十一日電】據十一日宣佈，在黎巴嫩北部的的黎波里港兩天的動亂中，已死十八人，受傷的至少有百人。黎巴嫩內閣召開緊急會議，會議進行到午夜。公報是在內閣會議後發表的。國防部和司法部長報告他們十日匆匆趕到了的黎波里所發現的情況。

晚間，貝魯特曾發生兩次爆炸，但沒有傷亡的消息。

美國大使館宣佈，黎巴嫩總統夏蒙和外長馬列克，對於在的黎波里的美國新聞處圖書館被搗毀、以及火燒的發生，表示遺憾。美大使館聲明說，黎巴嫩領袖已提出保證，美國人的生命和財產將受到保障。

警察和示威羣衆的衝突是「電訊報」社長九日被殺後的第二天開始的。

【新華社北京十一日電】據大馬士革廣播，黎巴嫩首都貝魯特將近二萬居民在九日參加了被暗殺的民族主義戰士馬特尼的葬禮，全市交通中斷了四小時。

憤怒而沉痛的人羣集在聖·喬治教堂前面的廣場上參加了哀悼儀式，然後隨着靈柩到了墓地。反對黨派領袖向羣衆發表了指責政府反動政策的演說。

據此間報紙消息，在黎巴嫩的的黎波里、特爾、塞達、巴爾貝克、納巴提亞等城市的新聞工作者和廣大羣衆舉行了罷工和示威，抗議暗殺馬特尼。在的黎波里和赫麥爾，警察同羣衆發生了衝突，在的黎波里的示威羣衆，高呼反對夏蒙總統，反對不義行爲和專制。警察使用催淚彈企圖驅散羣衆，並且向他們開槍。在衝突中示威羣衆被迫用石塊還擊。在這次衝突中有八人受傷。

據貝魯特來的消息說，在本星期內還有人曾經試圖暗殺「東方報」、「鬥爭報」和「電報」的負責人，但是沒有成功。

【法新社黎巴嫩首都貝魯特十一日電】黎巴嫩軍隊十一日已從警察手中接管了的黎波里。的黎波里市內十一日雖然沒有示威遊行，但罷工仍然繼續。軍隊在街上巡邏，並巡邏民族同盟陣線十日晚開會，擬定號召全國罷工的宣言。好幾個工人在散發宣言時被捕。

泰輿論反對新「美援」
認爲「美援」使泰不能獨立自主
議員促退出東南亞條約自朝鮮撤兵

【據新華社北京十一日電】曼谷消息：據泰國報紙報道，目前在美國醫病的泰國武裝部隊最高司令沙立，正在華盛頓同美國總統艾森豪威爾舉行會談，會談的內容之一是要求美國給予泰國更多經濟「援助」。泰國經濟部長乃素吉六日向報界發表談話說，泰國這次要求美國「援助」的總額共有四千八百萬美元（合九億六千萬銖）。

泰國社會主義聯合陣線組織書記、議員乃克萊發表談話，希望政府不要接受附有條件的「援助」。

據說，這次談判中的美「援」主要將用來發展泰國東北部的水利和交通事業。乃克萊指出，泰國東北部人民雖然困苦，但是寧願挨餓也不願接受外國有條件的援助。

泰國著名作家兼政論家乃古頌·柿巴立也發表文章說，過去的事實表明，由於接受美「援」，已經使得泰國不能實行獨立自主和符合國家利益的政策。

「每日郵報」的評論中，對美國過去着重在軍事上「援助」泰國，造成泰國財政困難這件事表示了不滿。

國家社會黨議員乃榮·炎是拉指出，由於接受美「援」而設立的對等基金，使泰國財政遭受嚴重約束，政府應考慮可否以取消這種對等基金制。

據報紙報道，自一九五一年到五七年，泰國政府由於接受「美援」而付出的對等基金共達八億零三百多萬銖。

【據新華社北京十一日電】曼谷消息：泰國議會在八日經過一整天辯論以後，以一百三十一票對六十六票通過了內閣提出的一九五八年度財政預算草案。

這個預算草案支出總額共達六十七億零四十萬銖，比去年度增加百分之五·六，預算赤字爲八億三千萬銖。軍事開支仍然佔預算支出的第一位，國防部共支出十四億三千二百萬銖。此外，預算中還撥出八千二百多萬銖作爲供應美國、同東南亞條約組織、同美國駐泰國軍事顧問團、「合作」和泰國駐南朝鮮的軍隊的費用。

辯論過程中，許多在野黨議員紛紛發言抨擊預算案中的軍事開支過分龐大，而用於國家經濟建設方面的預算太少。

泰國社會主義聯合陣線議員乃克萊指出，今年財政預算是一個適應美國的財政預算。在國內人民生活困難的情況下，政府還撥出三千三百萬銖來招待美國駐泰國的軍事顧問團。乃克萊要求政府採取獨立自主政策，退出東南亞條約組織。

聯合陣線主席乃貼·頗的努七也主張削減軍事開支，採取中立政策。他說，如果政府能堅決執行獨立自主和「社會主義」政策，擴大對外貿易市場，那麼，目前的財政困難就會獲得解決。

民主黨議員鑾安·卡那努功說，由於財政困難，泰國應該撤回駐在南朝鮮的軍隊。

韜奮紀念館將開幕
盼僑胞捐贈親筆信

【中國新聞社上海十一日電】上海韜奮紀念館籌備工作正在積極進行中，各界人士已經捐獻大批韜奮生前譯作、譯稿、墨蹟，這個紀念館將在今夏開幕。

韜奮紀念館籌備處負責人畢雲程今天對本社記者說：韜奮生前主編的「生活周刊」、「大衆生活」、「生活星期刊」、「生活日報」、「抗戰三日刊」、「全民抗戰」等報刊，都受到海外僑胞的熱烈援助，韜奮對海外僑胞讀者也非常關懷，他當時接到海外僑胞讀者來信爲數很多。韜奮紀念館非常需要這些資料，希望僑胞中藏有此類信件者能夠捐獻或作有條件的割愛。

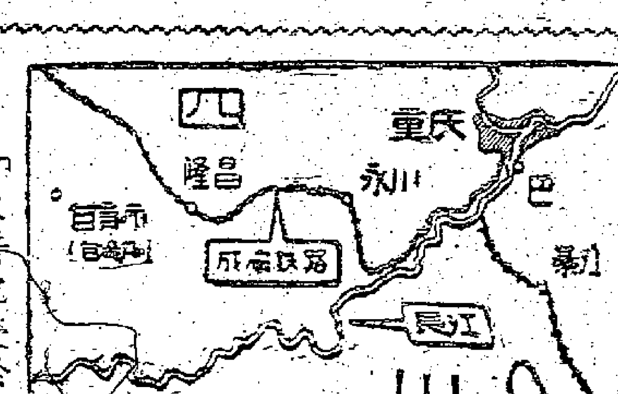
韜奮紀念館籌備處的地點是上海市重慶南路萬宜坊五十三號。

美一圖書館起火
林肯手稿傳被焚

【合衆社美國伊利諾州加列斯堡十日電】加列斯堡圖書館十日發生火警，相信館內所收藏的林肯總統的手稿，和他的許多手札都成灰燼了。那些手札藏在圖書館的頂樓上，而火警是從頂樓開始的。圖書館的二十萬卷書籍和這個城市的重要紀錄都已焚毀。

天然氣庫——四川

李策、王功濟



「火井沉熒於幽泉」

四川是我國的天然氣庫。晉朝詩人左思在「蜀都賦」裏說：「火井沉熒於幽泉」，就是當時描寫邛崍縣的天然氣井。到了唐朝，自流井的勞動人民就利用天然氣（一）熬鹽。從大巴山下到赤水河邊，從邛崍山脈到石硅盆地，在這遼闊的土地上露出了很多天然氣苗。有些地方如火井坡、火井壩、聖燈山、聖燈寺、佛光山等等，都是因此得名的。

一百餘個儲油構造

五年來，石油勘探隊員們在四川盆地上已找到了一百四十三個儲油、儲氣的構造。到一九五六年底，先後在巴縣石油溝、綦江東溪、永川黃瓜山和隆昌聖燈山的四個構造上進行鑽探，獲得了具有工業開採價值的天然氣。到一九五七年，在敍永高木頂構造的鑽井內也噴出了大量天然氣。這口井和自流井、聖燈山、黃瓜山、石油溝、東溪五個氣田連接起來，構成一個面積達兩千多平方公里的川南氣區，引起了石油工業部的重視。今年二月，在這個氣區的鄧井關構造上又鑽開一口探井，只鑽了五十多公尺就噴出大量天然氣，氣峯高達四十公尺，像籃球般大的石頭被強烈的氣流從鑽井內冲出。

苦戰三年拿下氣區

四川的天然氣不但在三疊紀（三），就是在以下的二疊紀（二）地層也有儲藏。東溪十五號井打到三疊紀的油氣目的層發生井噴，職工們本來想往井裏灌泥漿，把天然氣壓住；泥漿灌進去了，可是天然氣的冲力很大，從這口井旁邊的河床裏冲出來了。據蘇聯專家說：三疊紀地層較淺，天然氣的壓力不會這麼大，在下面的二疊紀還會有更多的天然氣。隆昌十號井就在二疊紀地層內鑽出了大量的天然氣。今年四川石油勘探局提出「苦戰三年拿下川南氣區」。就是要把每個構造的三疊紀和二疊紀地層一齊打開，查明這個氣區的面積和儲量。

怎樣才找到天然氣

四川地質情況複雜，地質勘探人員開始不知道四川的天然氣儲藏在地層的裂縫裏，更不曉得裂縫的規律。一九五三年他們在隆昌鑽了二十幾口探井，有的氣量很小，有的根本沒有氣，有的卻噴出大量的天然氣。究竟是什麼原因呢？他們請教了蘇聯專家，才找到了具有工業價值的天然氣。現在，四川石油勘探隊伍已經發展成爲一支各工種齊全、經驗豐富的勘探力量。

四川的天然氣儲量很大，用途也非常廣。解放前國民黨反動政府只有隆昌石油溝兩口產氣很小的氣井用來熬鹽、開汽車。現在隆昌氣礦通過鑽出幾口氣井，廠房不斷擴建，生產的聖燈牌炭黑銷行全國和東南亞一帶。一九五七年一月又在綦江建設一座分廠。現在全廠年產兩千噸各種不同規格的炭黑，質量也不斷提高。它是我國唯一利用天然氣生產炭黑的工廠。

天然氣的用途

現在四川的天然氣日產量已接近兩百萬立方公尺，比解放前增加六十倍以上，能夠供應相當數量的化工廠，作爲製造有機玻璃、人造纖維、合成汽油、氮肥等兩千種以上各種不同產品的原料。

四川盆地的天然氣分布很廣，將來各縣可以建立小型氣礦，就地利用天然氣發電、製造氮肥以及供應民用。

天然氣

（註一）是一種炭氫化合物的氣體。它在人類未演化成以前，自然界的動物和植物大量地被埋藏在地下，經過長期的物理、化學變化之後而成的。在聚集有這種氣體的地方，只要打下一口井去，這種氣體就會自然地噴出來，故名爲天然氣。它的用途很多，可以製造合成汽油、炭黑、肥料以及各種化工產品，並且是最便宜最方便的工業和民用燃料。

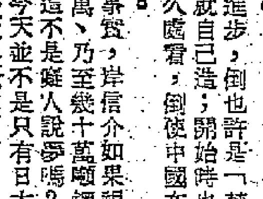
二疊紀

（註二）從地球形成到現在，大約有二十億年了。在這漫長的地質年代裏，地球的表面發生了許多的變化。地質學家爲了研究方便起見，根據許多年的實踐，研究了各種地層中的礦物、古生物及岩石的特點，把地球表面沉積地層的時間，劃分爲：太古代、元古代、古生代、中生代和新生代。每個代又劃分若干紀。二疊紀是古生代中最後的一個紀。我國四川省在二疊紀時期，全部是大海，沉積了很厚的地層，埋藏了大量的海生動物和植物，是生成石油和天然氣的重要原料。現在在隆昌氣田上，有一口井已鑽穿了二疊紀地層，有大量天然氣，說明了二疊紀地層是尋找天然氣和石油很有希望的對象。

三疊紀

（註三）是中生代最早的一個紀，在二疊紀時期之後，因爲最早命名爲三疊紀地層的地層可明顯的分爲三個部分，故將這個時期命名爲三疊紀。四川在三疊紀時期仍是大海，繼續沉積了很厚的地層和埋藏了大量的有機物質。現在四川的天然氣，主要是從這個地層中生產出來的，並且在黃瓜山等構造上發現了大量的原油，也是尋找石油的對象。

癡人說夢



陳毅外長的談話，和北京「人民日報」再斥岸信介，代表了中國人民莊嚴的警告；如果岸信介不重視，最後吃大虧的還是岸信介自己。

合衆社曾從東京發出一件電訊，引用「日本官員」的話說，中國是一定要同日本做生意的；據說沒有日本鋼鐵，中國的第二個五年計劃就完成不了。這大概就是岸信介的想法吧。他顯然認爲，他可以肆意侮辱中國，討好美蔣，而中國卻仍然非和日本做生意不可。

然而，他如果這樣想，他是會大大倒霉的。中國已非岸信介在偽滿洲國做大官時的中國，當時的中國人民的民族氣節尚且不可犯，今天的中國人民更不會屈節同日本做生意了。

十幾個資本主義國家對中國禁運，對中國一點影響也沒有，最後還是它們自己受不了，一再放寬禁運；岸信介現在如果認爲，日本一國不同中國做生意，就會對中國的第二個五年計劃發生影響，那就未免太不自量力了。陳毅外長說這是「癡人說夢」，再確當也沒有了。

機器出口

在廣州舉行的出口商品交易會上，中國的新的出口品越來越多了，其中包括各種各樣的機器、化學原料、顏料等，都是以前中國所不能生產的東西，而這短短幾年來，卻都能自己製造了，而且可以出口了。儘管有些人在香港散播了一些無聊的謬論，說什麼中國機器的堅固比英國貨差十倍，然而，事實卻是這裏的英商在廣州買了中國機器，而且認爲它的品質已達到世界水平。

這一大進步，倒也許是「禁運」之賜；你們不賣，我就自己造；開始時也許困難比較多些，但從長久處看，倒使中國在這方面的進步反而更快些。

這樣的事實，岸信介如果視而不見，還以爲日本的幾萬、乃至幾十萬噸鋼鐵就能難住中國，你能說這不是癡人說夢嗎？何況，出口鋼鐵的國家，今天並不是只有日本一國啊。

「某種影響」

如果他不是癡人，他是應該憂慮的。美國的經濟危機，對社會主義國家是毫無影響的；許多西方國家的部長和商人們正在愁眉苦臉，看着生產下降，看着貿易下降；但是蘇聯卻開始了以幾百億美元發展化學工業的雄偉計劃，中國的工業正在飛躍前進。美國經濟已對日本的經濟發生「某種影響」。其實，豈止「某種影響」而已。

但在日本，連日本官方都不得不承認，日本對美輸出，已受到美國的撞擊了；這是一種影響。日本的其他市場本來在縮小，現在在這些市場上又受到日益劇烈的競爭，這又是一種影響。在這樣的時候，岸信介如果親手把通向中國市場的門關上，那就真是自作自受了。

中國有句話：「天作孽，猶可違；自作孽，不可逭」。岸信介也許懂這句話的意義吧。當然，岸信介願意選擇「不可逭」的道路，他有充分的自由；但是，日本人民會同意他把日本帶上這條道路嗎？

施君玉

協助發展地方工農業
武漢科學家顯身手
組織研究小組解決技術問題

【新華社武漢八日電】由武漢地區工業、農業和水利等方面的五十多個科學研究人員組成的五個業餘科學技術研究小組，正在積極開展有關實現農業機械化、農村電氣化和化學肥料工業等方面的科學研究活動。

這些科學技術研究小組就是拖拉機、水力發電、化學肥料、生物能利用和人造石油五個小組。參加的人員，有工廠、企業的工程師和技師，有農、林、水利專家和科學研究機構的研究員，還有高等學校的教授和講師等。

湖北省農業生產大躍進和地方工業飛速發展中，遇到許多技術問題迫切需要解決，這些研究小組就是適應這種需要，在中共湖北省委組織下成立的。它們從三月底陸續成立以來，已經迅速地開展了各項研究活動。拖拉機研究小組的一部分組員正在湖北農具廠進行二十匹馬力的中型拖拉機試製工作，還準備試製一批能適合湖北各種不同地區的中、小型拖拉機。生物能利用小組的組員們已經分別在漢口、武昌兩地進行了沼氣壓氣實驗，他們已能把沼氣壓縮裝在瓶內，用來代替汽油使用，效果很好。他們除正在作一些推廣工作外，還準備繼續研究沼氣發酵規律等問題。人造石油小組已開始着手研究如何利用省裏現有的松脂、煤等資源來提煉石油的問題。水力發電和化學肥料兩個小組，也已開始進行有關方面的各項研究工作，協助解決一些技術問題。

中國雜技團
離河內返國
在越演出觀衆六十萬

【中國新聞社北京十一日電】河內消息：中國齊齊哈爾雜技團在越南民主共和國的訪問演出後，已經在九日離開河內回國。

雜技團在越南各地演出了兩個多月，觀衆超過六十萬人。

閩製造火車頭汽車 並大量生產萬能拖拉機

龍溪區今年建廠一千二百餘間

【中國新聞社福州十一日電】福建省今年要製造小火車頭一百台，萬能拖拉機一千台，東方紅牌汽車二十輛，平板拖斗車一千輛，還有煤氣爐一千二百台。

為實現這個規劃，已決定把福州、建陽汽車修理廠和內河船舶修造廠改為製造廠，並和其他汽車修理廠共同協作生產。

建陽汽車修理廠設備較健全，負責製造森林工業用的小火車頭和車廂。

【中國新聞社福州十一日電】龍溪專區今年來工農業生產取得很大成績。

四月以來，全專區新建農具、肥料、電力加工等各種工廠一千二百二十七個，今年內計劃要興建工廠一千二百四十三個。

農業生產方面，已興修水利一萬四千六百多處，灌溉面積四十萬餘畝，比去年全年還大一倍。防澇排澇工程，也超額完成原定計劃的百分之一百四十。到今年六月底前，全專區將全部消滅旱災。插秧前，全區積肥達六億三千萬擔，平均每畝二百二十五擔，比去年多兩倍。改良土壤一百三十萬畝，單季稻改雙季稻二十二萬多畝，這是為爭取全年農業豐收，打了一個大勝仗。此外，養豬九十四萬多頭，造林近五十三萬畝，種果樹一萬六千多畝。

【中國新聞社福州十一日電】福建今春以來創造和改良了一百多種新式農具，大大減輕了農民田間耕作的勞力和提高了耕作效率。把春耕生產搞得又快又好。

山區農民最感困難的山田施肥問題，找到了許多解決辦法。如三明縣農民架設滑竿自動運送塘泥，比肩運快五倍。建甌農民在山壟田間都設木軌推車運肥。寧化縣春耕中廣泛用車子運肥，節省了四十七萬多工。

各地還創造了許多農業機械和新式農具，如電耕犁一天可以翻土十幾畝到四十畝；雙輪伏滿犁，一天整地七、八畝；劃行機提高工效一到兩倍；改良中耕器效率提高兩倍；邵武縣僅改良中耕器一項一年就可以節省六十萬個勞動日。此外還有水稻直插機，花生點穴器，大豆播種機，水輪泵，木製抽水機，番薯磨粉機，選果機等。並試製成功萬能拖拉機和適合於山區使用的小型發電機，拖拉機、水輪泵、電耕犁、花生點穴器等不少農業機械和改良農具還送到正在北京舉行的全國農具展覽會展出。

穗建大型工廠 加倍製立德粉

現有四廠產品趕上荷蘭

【本報廣州十日專訊】廣州市一間規模較大的立德粉廠，正在緊張進行籌建，六月份可動土施工，明年第一季度將投入生產，年產立德粉一萬噸。相當於廣州市現有四家立德粉廠去年全部產量的百分之二六二。

立德粉的用途很廣，它是油漆、顏料、油墨、搪瓷、製紙、橡膠等工業的原料。解放前，廣州市所需的立德粉，全部依靠進口；解放後，廣州市有四家化工廠在一九五三年開始生產立德粉，由於質量不斷提高，因而在一九五六年即開始出口。今年以來，廣州市立德粉質量又向前邁進了一步，不僅壓倒了英國貨，而且趕上了世界名牌貨荷蘭貨品的質量水平，在國際市場上享有更高的信譽。但是，由於這個行業設備較舊簡陋，產量仍遠遠不能滿足國內、外的需要。根據這種情況，廣州市有關部門便決定新建一間規模較大的立德粉廠，以適應工業發展和出口的需要。

陽春電白間 新公路築成

【本報廣州九日專訊】陽春消息：由陽春至電白的一條新公路已建成，工程費約二十八萬元。五月一日陽春縣城及電白縣城互開一部汽車進行試車，通車情況很好，全部工程質量合於要求，不日將正式通車。

這條公路的興建是由陽春、電白、茂名三縣共同負責的，陽春修建由三甲至八甲分水坳一段，長三十六公里，修路時間由去年十二月開始，歷時四個多月才完成。

桂林市普及中小學教育

幼兒教育亦有大發展

【本報桂林八日專訊】桂林市辦學、教育運動空前高漲。到四月三十日止，七天時間就創辦了民辦初中八所，農業中學十一所，手工業中學一所，小學一百二十九所，幼兒園三十七所。招收初中、小學學生和幼兒共七千四百八十六名。做到郊區鄉鄉有中學，社社有小學，市區每條街道都有了民辦中、小學和幼兒園。全市百分之九十以上的高小畢業生和學齡兒童進入了學校，實現了普及中小學教育。市區的幼兒教育也有了很大發展。

日本攝影家 渡邊義雄作品 昨起在穗展出

【本報廣州十日專訊】日本攝影家渡邊義雄的攝影作品展覽，十一日起在廣州文化公園舉行，這次展出的作品一共有五百餘幅，裝裱在一百四十五塊大襯板上，都是渡邊義雄在一九五六年訪問蘇聯、中國、蒙古、越南和印度時拍攝的。

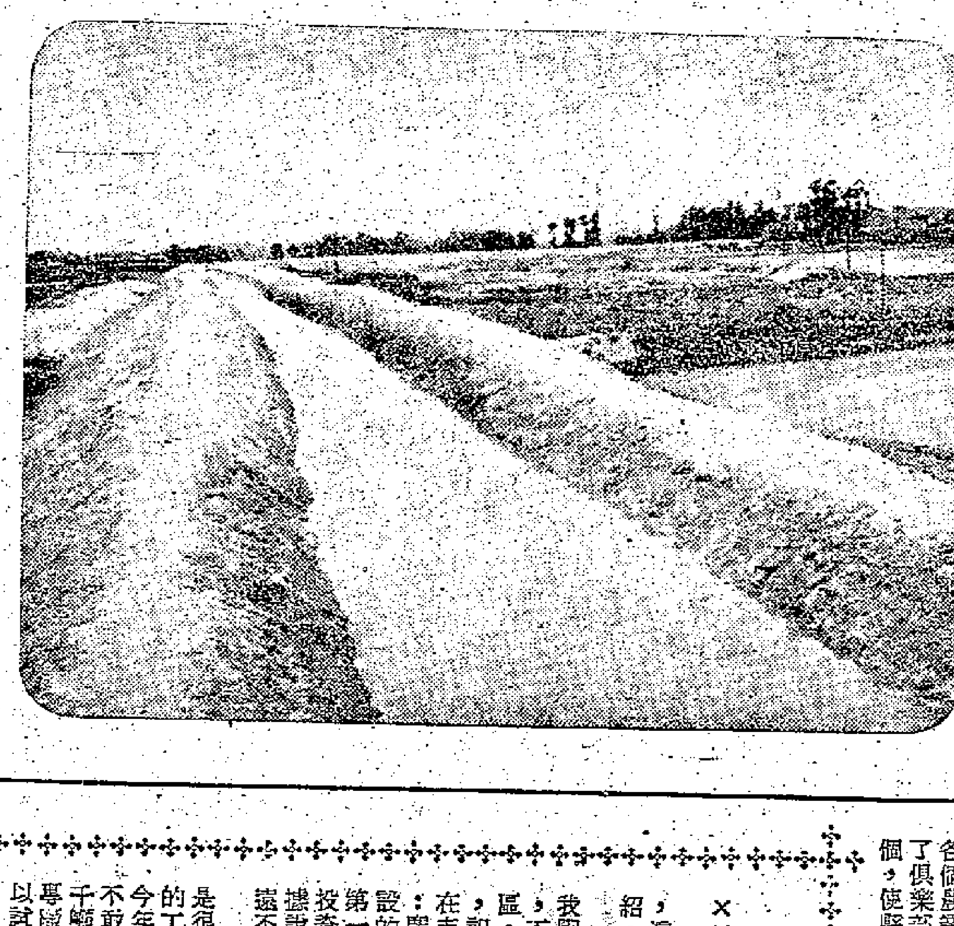
渡邊義雄是日本寫真家協會副會長，是日本攝影界記實派的作家之一，他以攝取人的活動為題材的作品著名，展出的作品有不少是街頭雜景，車站速寫，假日生活和一部分戲劇歌舞的場面，他不拘泥於攝影創作上的形式，使用小型相機和大口徑鏡頭拍攝，充分表現畫面自然的氣氛。

興寧加速電器化

用土法建二百多電站

【本報廣州十日專訊】興寧消息：興寧縣農村電氣化建設工作正在迅速進展中。到五月四日止，已經動工興建的沼氣動力站有一百二十七個，水電站有八十七個，共二百零四個。已經完成基建的沼氣站和水電站共十七個，其中已點燈或發電的有四個。

該縣在推廣把水碓水車改建為水電站的同時，又推廣寧一、寧安兩社利用糞坑改建沼氣池、茅塘社用玻璃管代替膠管（輸氣管道）的經驗，從而加快了電氣化建設的進度。



開平的灌溉渠

開平縣今春建成的楊逕水庫，正排出巨量的水，沿着十七公里的新渠灌溉農田。

粵省建唱機廠

預定今年要製出四千架

商業廳投資建十三廠礦

【本報廣州十日專訊】廣東省第一商業廳今年內將分別投資新建十三個廠礦。這十三個廠礦是：機械修配廠、小蘇打廠（即化肥廠）、人造煉油廠、石膏廠、水泥廠、鐵礦廠、唱機廠、鉛鋅廠、磷礦廠、紡織機械廠、造紙廠、再生布加工廠等。

現在，工廠籌建工作在積極進行中。今年第二季度內可投入生產的有機械修配廠、鐵礦廠、化肥廠、煉磺廠、人造煉油廠、水泥廠、唱機廠。其中機械修配廠計劃投資五十萬元，本月內可投入生產，該廠除修配業務外，可生產發電機、電動機、車床、刨床等產品。小蘇打廠年產量可達六千噸，是目前廣東最大的小蘇打廠。新建的四廠合一的綜合廠商（即煉磺廠、人造煉油廠、化肥廠、水泥廠）投資八十萬元。唱機廠今年內將生產四千架，而質量將比上海產品好。

今年在湛江、合浦、韶關、汕頭等地區新建的鐵礦廠、磷礦廠、石膏廠、鉛鋅廠、造紙廠，還有在廣州的再生布工廠都將在今年內全部投入生產。

目前，廣東各地商業部門也大力開展辦工業的活動，有些商業部門新建的廠礦已投入生產了。這不僅可以解決商業供應生產和市場需要的貨源問題，更對支援工農業生產大躍進，加速社會主義的機械化、電氣化早日實現有着很大的意義。

開平水利成就卓著

數月興修一千多宗

今年要成為糧食千斤縣

【本報開平六日專訊】本報記者旅行報道：開平縣水利建設遍地開花，促進了農業生產躍進。

在從前最苦旱的馬岡鄉，雖然一個多月沒有下雨，但灌溉渠裏水流不絕，田野上一片青翠碧綠。馬岡鄉的父老說：「從前，別說現在插完秧，就算插下秧，也給曬得如柴草那樣，一點就着火了。」去冬今春在馬岡鄉九岈塘水庫附近，又新建了松柏塘和虎山塘。蓄水量比九岈塘增加兩倍，大量的水正順着縱橫的灌溉渠源源流向田野。加上該鄉去冬今春新修的四十六宗水利和原有的山塘水庫，全鄉四萬一千畝水稻，只有不到十分之一的梯田現在受旱。

今年春耕前建成的楊逕水庫，正以巨量的碧流，沿着十七公里的幹渠，灌溉百合鄉的農田，使這從前苦旱的田野上，出現了前所未有的好風光。有些婦女在小河般的灌溉渠裏洗衣服。灌溉渠道兩旁的路上，農民扛着鋤頭巡來巡去，在放水到田裏去。

這一帶都是自流灌溉。開平縣去冬今春共興修水利一千四百卅四宗，做了一千零卅七萬土方，使卅五萬七千多畝農田獲得自流灌溉，徹底改變開平縣歷史上「殺雨有水殺雨插秧，立夏下雨立夏插秧」的聽天由命狀態，使今年春耕插秧提前了兩個節令。

最近，開平縣根據水利建設和各方面有利條件，要提前在今年實現糧食千斤縣。

農民俱樂部

曲江梅縣社社都有

【本報廣州十日專訊】㈠到處山嶺重疊的曲江縣社社建立了俱樂部，全縣二七一個農業社目前已共有二七七個俱樂部。㈡梅縣各個農業社、工廠、機關在上月底普遍建立了俱樂部，由原來的二五五個躍增到七〇二個，使縣農業群眾性的文化活動活躍起來了。

家鄉來鴻

五．廣州的工業建設

××兄：

來信問到廣州工業建設的情況，這裏就個人所知，作簡略的介紹。

今年廣州市的工業發展很快，我因工作關係，常乘單車到郊外去，不論是東郊、西郊或河南區，到處都在興工建設工廠，記得今年三月初朱光市長在市人民代表大會上報告說，廣州市今年投資於工業建設的資金將近八千萬元，比第一個五年計劃的五年合計投資還多百分之廿四。現在據說：後來又增加許多，已還不止這個數目了。

今年廣州建設的工廠大部份都是很重要的，有些是過去國內沒有的工業，如製造橡膠、尼龍、人造絲等，有些是過去不敢想像的，如汽車、船舶、拖拉機、一萬噸以上大海輪，今年廣州都要建造。汽車和拖拉機不久就可以試製成功出廠了。還有為廣東全省發展工農業必需的工業，如鋼鐵廠、車床廠、電動機以及其他機器製造廠、化工廠、肥料廠等，今年也都在建設。

不僅如此，還把不少原有的工廠擴大，如協同和要擴建成較原廠大二三倍的內燃機廠。新中國機器廠要擴建為專門製造糖廠機械的工廠，廣協昌機器廠要擴建為專門製造排灌機械的工廠，投資數字都超過原有資產三倍以上，諸如此類，不勝列舉。近幾年來，廣州的工業本已有長足進展，不少在解放前不能恢復生產或者規模很小的工廠，現在都已成了現代化的大工廠，像南石頭的廣州造紙廠，解放前始終沒有辦法恢復生產，現在已成為國內規模最大的新聞紙廠，據說今年要產白報紙六萬五千噸，紙漿板二萬五千噸。通用機器廠過去是個製造簡單農具的小廠，現在已是全國著名的專門製造糖廠機器的大工廠，五百噸、一千噸、二千噸的大糖廠全套機器都能製造。西村水泥廠的發展也很大，去年出了三十萬噸水泥，五羊牌水泥不但在華南發展工業方面起了重大作用，而且遠銷南洋各地。

你過去在廣州住過不少時候，對廣州那半殖民地式的零碎、分散落後的工業當會留有印象，現在已面目一新，最近，省政府領導方面提出：要把廣州建成為廣東和華南的工業基地。從今年起，廣州建設事業大量增加了，看來，實現這個口號並不是遙遠的事情，你關心鄉梓，對於這消息一定會很高興，我所知不全，僅此也可以見一斑。

再見！下次再談。

弟 陳三 五月十日

南雄黃煙 豐收在望

（出口量將增八倍）

【本報廣州十日專訊】著名的南雄黃煙已種下了六萬五千畝。由於今年的黃煙種季節，比往年提早一個月（六日）前就插完，加上今年天氣良好，目前煙草生長茂盛，將告豐收。總產量估計可達十萬擔。

南雄的黃煙在一個月內就要收穫了，估計在「芒種」（六月六日）前可收煙葉。今年南雄的黃煙出口任務達八百噸，比去年增加八倍，佔今年總產量六分之一左右。

廣東羣眾熱心辦學

六十一縣市小學大增加

一個半月辦起三千多間

【本報廣州十日專訊】廣東自從今年三月間召開全省教育工作會議之後，全省各地都非常重視普及小學教育工作。據省教育廳不完全的統計：六十一個縣、市僅一個半月時間，不花國家一文錢就辦了三千一百二十六間民辦小學，新入學的有三十萬七千多個適齡兒童。其中適齡兒童已基本入學的有梅縣、興寧、樂昌、瓊東、從化、南澳、防城、靈山、欽縣等縣和廣州、潮州、江門、北海等市。

這次全省各地開展普及小學教育工作是和掃除文盲工作緊密結合起來的。各縣市一面大力掃除青壯年文盲，一面大力興辦民辦小學，動員適齡兒童入學，以培養祖國下一代的共產主義建設者，堵塞文盲的來源。由於各縣、市能够貫徹「羣眾辦學」、「勤儉辦學」、「勤工儉學」的方針，民辦小學像雨後春筍般在祖國南方的大地上湧現出來。

聚豐園添售小份 致美齋作風一新

▲中山五路聚豐園酒家在本月開辦街道食堂，專為機關幹部、工廠工人、學校學生開伙食，菜式分一角、一角五分、二角三種，任人選擇，搭食的人很多。

▲致美齋醬園舖在大躍進中，一改過去持老字號、持名牌貨的經常作風，對各種涼果、醬料的價格，最近都普遍略為降低了一些；並在門口大字標出，如買着貨品有變壞的都可更換或退回。

▲廣州市從十日起掃蕩蚊蠅，……條街道上流動，晚上，各人羣，他們手上都執着一個蒼蠅拍，看到了蒼蠅就打，或燃着煙燻劑放在沙井裏毒殺蚊蠅。

▲初夏沙面的早晨，真是美麗極了；空氣清新，環境幽靜。不少人在這裏練武術。網球場上有人在練網球，草地上有人在打羽毛球，用功的人則在樹下石凳上靜靜看報、靜讀書。

羊城短簡

木製水輪機 廣西製成功

農村建小型水電站適用

【新華社南寧十日電】一種木製水輪機在廣西藤縣水輪機工廠試製成功。它除了軸承及個別螺絲等零件需要鋼鐵外，其餘部件全部是用木材做成的，所以造價便宜，每部水輪機只需三百元的成本，比從外地購買的同等馬力的水輪機便宜一千幾百元，這種水輪機適合於農村建立小型水力發電站用。

這種木製水輪機是藤縣水利科副科長蘇健儒經過長期研究，參照水碾的製造原理和外地經驗設計的。二月間，在這個縣的同鼓水庫使用，第一部木製水輪機首先發出的電量，可供四百多盞每支十五支光的電燈使用。當時水庫工地就利用這種電力夜間照明，並開動電鑽來打隧洞。

藤縣水輪機工廠四月下旬已經生產出五部木製水輪機。為了農村需要，這個廠初步計劃今年生產一百部。

玻璃自來水管 穗市即將採用

【本報廣州十日專訊】從本月中旬起，廣州市水電安裝工程公司給民用建築物安裝室內自來水明管時，將普遍採用玻璃水管來代替鍍鋅水管。

玻璃水管有許多優點：不怕腐蝕，光滑明潔，不生銹；造價比鍍鋅水管低廉一半以上，可節省一大筆用戶的支出。

廣東各屬新聞

陽春 ▲陽春河口鄉地下有黃金，已組織一百多人進行開採。

▲陽春河最近派電船試航大洲至涸科一段航道，已獲成功，全段航程三十八公里。今後將開闢這條新航線以便利旅客來往和物資交流。

番禺 ▲番禺仲元中學勤工儉學成績很好，廣州市師範專科學校已派實習生四十二人到該校實習。

電白 ▲廣東省政協參觀團，近到電白參觀，八十三歲的老人張友青在參觀了縣委書記及「紅十月」農業社主任李秀英等所種的試驗田後，讚美不已，還題了一首詩：纔出棉花分外青，是「紅十月」久聞名，三千六百新增產，拍掌歡迎李秀英。

汕頭 ▲汕頭華僑新村建築工程已有很大進展，已建好住宅七座，最近又續動工建築三座。

東莞 ▲東莞從四日起，已有一艘過海電船在莞城至萬江圩的河面行駛，代替橫水渡了。這艘電船每天正接渡千百個過海客人。

化縣 ▲化縣尚鄉已殷好各種果樹十萬多株，成活率達九成以上，將大力發展種植果樹，使滿山遍野有花果清香。

封川 ▲封川江口港務所

天下事

再斥岸信介

（上接第一版）

岸信介這些敵視我國人民的言行，嚴重地違背了日本大多數人民要求同中國人民友好的意志。八年多以來，盡管中日兩國之間的戰爭狀態尚未結束，我國人民為促進中日友好關係作出了極大的努力。中日兩國人民之間進行了頻繁和廣泛的接觸。兩國人民打破了國際關係的常規，通過兩國民間性團體的協商，簽訂了四十多個協議，直接地處理了某些有關兩國共同利益的問題。我國政府對於中日人民間這一友好活動，一直表示歡迎和支持。我國政府負責人曾經多次接見來中國訪問的日本各方面代表。我國政府負責人也曾經參觀日本在我國舉辦的商品展覽會。日本在我國各地舉行的商品展覽會，不僅懸掛了日本國旗，而且它的工作人員和日本廠商派來中國的代表，也都得到充分的安全保證和進行工作的種種方便。因此，日本人民和工商界人士曾經不斷來信，對我國人民和政府的不念舊惡的真誠友好態度，表示感動和感謝，並且表示願意共同為促進中日友好而努力。可是，岸信介和一小撮敵視中國的反動派，却採用卑鄙無恥的手法，來回答我國人民和政府對中日友好所表示的誠意。這不能不使中國人民感到忍無可忍。

我們必須正告岸信介。首先，如果把中國人民願意和日本人民友好的願望，當作是中國人民懼怕日本軍國主義者的怯弱的表現，從而以為中國可欺，那只能表現他自己的愚蠢透頂，其結果只能是搬起石頭打自己的腳。岸信介應該知道，過去那種腐敗的、無力反抗侵略的舊中國，早已一去不復返了。現在的中國不僅絕不允許別人侵略，而且有充分的力量足以打退對我國的任何侵略。其次，如果把中國人民為促進中日友好而進行的中日貿易，看作是中國在生產上非依賴日本不可的表現，同樣也是大錯特錯的。新中國不依靠任何帝國主義。沒有帝國主義，新中國的經濟發展不但沒有受到什麼阻礙，相反，它得到了更大的發展。自從中華人民共和國成立以來，舊中國的落後面貌正在迅速地改變。新中國社會主義經濟發展的速度決不是日本軍國主義分子所能想像的。我國的經濟雖然還沒有發展到不可克服的水平的困難。即使中日貿易由於日本統治階級反動派的百般阻礙而告中斷，我國生產並不會受到什麼影響。這是十分可笑的想法，顯然是十分可笑的。正如前面所述，中日貿易是建立在中日人民友好的基礎之上的。岸信介却不是這樣理解。他把一面敵視和侮辱我國人民，一面又要我國貿易，看作是一種得意的傑作，因為這樣既可以在中日貿易中撈一把，又可以向美國敲一竹槓。不過岸信介這種如意算盤打錯了。如果他一定要敵視中國人民到底，那麼，岸信介應該對中日貿易遭受阻礙的後果擔負全部責任。

中國人民對於日本人民是有着友好的願望的。過去和現在如此，將來也不會改變。但是，岸信介和一小撮敵視中國的反動派絕不代表日本大多數人民的意志。日本人民、日本資產階級中的進步分子，以至自由民主黨內部的有見識人士，對於中日關係一向抱着同岸信介有區別的態度。日本社會黨在這次大選中提出了不承認「兩個中國」、迅速同中華人民共和國恢復國交和增進中日友好等口號。這些口號獲得了日本廣大人民的擁護。日本廣大人民、各黨派，對於岸信介執行投靠美國、敵視我國和復活軍國主義的政策，會不斷地提出指責。現在，日本經濟危機正一天比一天嚴重化，日本人民要求改變對中國的政策的呼聲，日本不可避免的嚴重考驗的根本問題：是擺脫美國控制，走和平、獨立和民主的道路呢？還是隨着美國，走復活日本軍國主義的道路呢？我們相信，廣大的日本人民會作出明智的抉擇的。

黎巴嫩和美國

新地理

反對艾森豪威爾主義、反對帝國主義及其代理人的黎巴嫩民族主義領袖、「電訊報」社長馬特尼被暴徒暗殺的事件激起了敘利亞公眾的憤慨。十日，特里波利的美國新聞處圖書館被燒毀。並且發生槍戰。

黎巴嫩在地中海東岸，介於敘利亞和以色列之間。它的面積約一萬平方公里。人口約一百三十餘萬。首都是貝魯特。

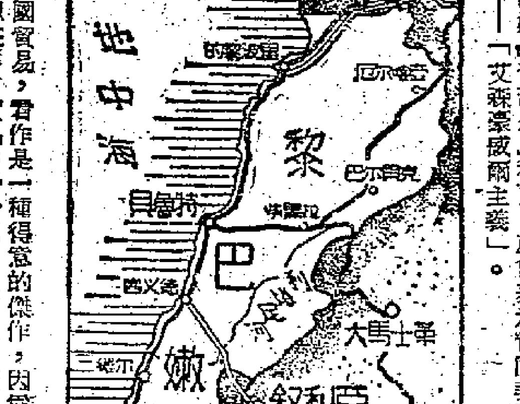
十六世紀時，黎巴嫩被土耳其人侵佔，變為奧斯曼帝國的一部份。第一次世界大戰後，成為法國的委任統治地。一九四一年，第二次世界大戰初期，英軍和法軍開入黎巴嫩。同年十一月，法軍總司令賈德魯以盟國名義宣佈黎巴嫩獨立。但是直到一九四六年八月英法軍隊撤退後，黎巴嫩才擺脫了外國的直接統治而成為一個獨立國家。

黎巴嫩的農業極為落後，工業也不發達，這都是由於長期遭受外國帝國主義和國內封建主義統治的結果。黎巴嫩的經濟命脈，過去一直由法英帝國主義者所操縱。第二次世界大戰後，美帝國主義者也加緊侵入。

帝國主義者為了爭奪在黎巴嫩的利益，耍盡了一切卑鄙陰險的手段。美國為要鞏固自己在黎巴嫩的勢力，便不斷壓迫黎巴嫩接受美國的「援助」。一九五一年五月，美國和黎巴嫩簽訂了「杜魯門第四點計劃」一般協定，一九五二年又在「杜魯門計劃」項下簽訂了「技術合作」協定。一九五四年六月美國還和黎巴嫩締結了經濟「援助」協定。

黎巴嫩曾經同其他阿拉伯國家一起反抗美英的侵略政策，如一九五一年拒絕參加美英發起的「中東司令部」，一九五二年不參加美國倡議的「中東防禦組織」等等。但是當帝國主義的威脅利誘加強時，黎巴嫩的對外政策又表現得搖擺不定。比如，黎巴嫩外交部長馬利克，就曾表示贊同美國在中東的殖民計劃——「艾森豪威爾主義」。

這次特里波利的反美事件，就是黎巴嫩人民為維護自己國家的獨立、反對帝國主義的侵略陰謀的鬥爭。（故）



南北大運河

今古談

南北大運河是由江南運河、淮南運河、中運河、南運河、北運河連接而成的。江南運河從杭州市起，經過嘉興、蘇州、無錫、常州、鎮江等市，直達長江；淮南運河從長江北岸瓜洲起，到淮安縣和淮河新道——蘇北灌溉總渠相接；中運河從江蘇北部清江市起到徐州市東北的台兒莊止；南運河從台兒莊起到天津市止；北運河從天津市起，到通縣鎮止。

早在春秋末年，當時的勞動人民就開掘了淮南運河一段。隋朝以後，又繼續開掘和修治各段運河，到元泰定帝時代（公元一三二四——一三二八），運河才南北貫通。

早年，運河對消除南北因交通不便的隔閡，便利當時政治上的統一；促進南北文化交流；溝通南北物資運輸，灌溉兩岸的農田等方面曾起過很大作用。

清朝後期以來，運河逐漸荒廢，以致運河的河道天旱不能通航，天雨則泛濫成災。現在，國家投資擴建和改造運河，必將大大有利於國家社會主義建設和運河兩岸的人民。

在快板之鄉

新華社記者 馮建偉

清早一起床，就像在機關裏看報紙一樣，很習慣地去看街頭快板詩。日子久了，簡直上了癮，一天也不「願」間斷。

北馬村的快板都抄在街心花壇旁幾塊黑板上。本來不是定期刊物，可是，近來生產忙、工作多，英雄模範層出不窮，為了以反映現實生活為中心內容的快板詩，差不多天天更換內容，幾乎成了一份「快板日報」。

四月末，我剛來時，村裏正開展一個「空人不出村」運動。當時，因為活多勞力少，提出不論幹什麼活，凡下地的人，都捎帶送糞。每天一早，晨光曦微中，村四圍大路小道，肩挑手推，車水馬龍。這時，黑板上就出現一首題名叫「捎糞」的快板：

捎呀捎，捎呀捎！
捎得太陽落了山，
捎得月亮掛天邊。
捎得姑娘滿頭汗，
捎得小伙兒濕衣衫。
捎得糞堆如山巒，
捎得糧食千萬擔。

北馬村的街頭快板，以內容新穎，反映現實生活快為突出特點。

我在北馬村的時候，當這個村新買的一架拖拉機開進村的時候，人們扶老攜幼，夾道歡迎。第二天一早，就看到一首描繪老奶奶抱着小孫兒看拖拉機心情的快板：

親旦旦快快長，爭好本領建農莊，
娃娃將在鐵牛上，農莊耕地用機器。

形色多樣，短小精悍，是北馬村街頭快板的另一鮮明特點。在抗旱播種緊張的日子裏，村裏人夜以繼日地忙碌着。這時，鑲嵌在各家門口牆壁上的名叫「躍進計劃牌」的小黑板上寫上：

全民總動員，文武齊出全，
參田管理好，棉播三天完。
不靠龍王不靠天，
決心戰勝大自然，
人人晝夜不睡覺，
棉花七天保出苗。

通過「躍進計劃牌」上的快板詩，生動簡明地減少了農業社開會次數，社員每天出入家門，就及時了解當前工作中心，也知道自己該幹什麼。這種快板人人愛說愛唱，推動生產和實際工作效果很大。

最近，村裏人聽說黃河岸上要安機器，開渠道，提河水，灌農田，個個喜笑顏開。新的黃河謠一首一首地從人們口中飛了出來。

過去：

黃河水灣又灣，爭河水害說不完，
世世代代修堤岸，
祖祖輩輩流血汗，
子子孫孫怕水患。

現在，國家領導引黃灌溉，大家信心百倍，紛紛報名參加，他們脫口唱出：

六年看見黃河清，兩岸良田千萬頃。
流水渠道織成網，電站林立放光明。

描寫悲慘遭遇的黃河謠，變成歌頌幸福的黃河大合唱：

黃河奔流萬里長，河岸兩旁機器響，
今朝黃水澆了地，多謝我們共產黨。
水渠兒縱縱橫不斷，
水井兒點點如星散，
水稻兒穗頭沉甸甸。

說到將來，快板有聲有色：

小船兒浮水戲彩蓮，
小帆船歌聲頻傳。
電燈光亮火明閃閃，
處處是風景美無邊，
人生活比蜜甜。

山西省臨猗縣向稱快板之鄉，北馬村更是人人有編唱快板的習慣。這個村已有一批編唱才能出眾的秀才，被人稱為「活李有才」。他們真是出口成章，九步賦詩。他們能編快板詩和快板劇，口頭還能打板說唱，隨地表演。現在，村裏又組織了快板編寫組，參加的有七十多人，旭昇一社平均每個生產隊有十來個編寫員。去年編唱快板五百二十八首，今年不到四個月，又編唱一百六十多首。住在這個村，每天都能聽到一兩首新快板，而且生動活潑，內容實在。有些藝術水平很高，逐漸改變了過去「穿靴戴帽」、長篇大論等缺點。

人同此心

（蘇）葉菲莫夫作

時事測驗

一、正在舉行的中國共產黨第八屆代表大會第二次會議的三項議程是什麼？

二、中國的煤產量預計在哪一年趕上英國？

三、長崎發生了一件關於中日關係的事件，是什麼？岸信介政府對此事態度如何？

四、蘇共中央最近決定加速發展哪一項工業？

五、在黎巴嫩的美國新聞處最近為什麼挨打？

六、最近在莫斯科舉行的準備最高級會議的大使級會談，是蘇聯和西方三國一齊談呢？還是分別談呢？

七、濫炸印尼及船隻的飛機是哪個國家哪一類型的飛機？

八、王叔銘、蔣緯國等最近為什麼去泰國？

九、飛羅輪在安汶港被炸，該港在印尼哪一部分？

十、何謂現代修正主義？

港九海員昨慰問遇難者家屬

摩洛船員傳噩耗
一人慘死兩人受傷七人失蹤
猶如晴天霹靂家屬悲痛欲絕

【本報訊】被美蔣飛機轟炸沉沒的「飛雁輪」罹難船員家屬的眼淚還未乾，昨天又傳來了一項令人悲憤的消息：「摩洛」號船員在美蔣飛機轟炸下，已悉有一人死亡，兩人受傷，另七人失蹤。而在前幾天，正當全港同胞憤恨美蔣暴行之際，路透社從新加坡發出了一條電訊，說被炸沉的「摩洛輪」中，廿六名中國籍船員並無傷亡。

據悉：在港的「摩洛輪」遇難者家屬於昨天傍晚分別獲得有關方面通知，莫不頓覺晴天霹靂，悲痛欲絕。大副梁治安的妻子當場昏倒牀上；服房區志强的家人，擧家嚎啕大哭，其妻更是悲痛欲絕，兩眼都哭腫了。

據悉：被炸沉沒的「摩洛輪」死傷失蹤船員有下列這些人：死者舵工張阿興，五十三歲，福州人。傷者二人，一爲侍應生黃明，廿六歲，另一人未悉，失蹤者七人：大副梁治安，四十四歲，廣州人；二副李景耀，四十一歲，廣東人；三副沈之康，三十七歲，上海人；服房區志强，卅八歲，廣州人；加油鄧炳芳，四十三歲；尚有一人姓名未悉。

又據同一來源的消息說，死者張阿興的屍體已在當地埋葬了；兩名傷者則被送入醫院留醫。船長F．R．伍特及大車葉偉森，則分別在兩個島上被救生還。

死者張阿興是福州夏樂縣猴嶼鄉人，現遺有一妻一子（八歲）在鄉間。

懸巴拿馬旗的五四九噸貨輪「摩洛」號是去月廿八日在蘇拉威西的當拉加被美蔣飛機轟炸沉沒的。

屠殺海員千人共憤
美蔣血債必須償還
陳耀材吳渭池等親手送慰問金
死難家屬說永世不忘美蔣罪行

【本報訊】昨晚，港九海員及家屬們，懷着憤怒與沉痛的心情舉行大會，慰問了「飛雁」輪及「摩洛」輪上遇難者的家屬，會上，遇難者家屬們感動得流淚，她們一致表示要堅强的活下去，向美蔣分子討還血債。她們在會上還接受了海員弟兄們的慰問金。

慰問大會昨晚八時在香港海員工會俱樂部天台舉行，到會的除海員工人及家屬外，還有工會聯合會全體理事等共達千人。當穿著孝服的受害船員家屬進入會場時，工聯會會長陳耀材及海員工會理事長吳渭池都上前向她們致以深切的同情與慰問。

大會主席、海員工會負責人致開會詞時，首先向「飛雁」及「摩洛」輪的受難船員致以深切的慰問。他說：這次美蔣屠殺船員的暴行，使全體海員工人及家屬非常痛心，同時也使港九各業工人無比憤怒，大家都清楚，美蔣分子這種殺人暴行是一貫的，是不能令人容忍的。

他含着眼淚憤慨地說：「是誰使兩輪船員的家屬變成孤兒寡婦的？今後她們的生活怎麽辦？」他指出：「美蔣分子這種殺害海員和違犯國際公法的罪行，是要受到全世界和平人士譴責的！」

港九工會聯合會會長陳耀材在向受難者家屬致慰問詞時嚴厲指斥了美蔣分子屠殺海員工人兄弟的血腥罪行。會上，他宣讀了港九工會聯合會向海員工人及家屬致送的慰問信。

工聯會理事長李生講話時，一再强調美蔣分子殺死海員工人，慘無人道，是違犯國際公法的，港九工人都表示非常憤慨。他說，美蔣分子欠下的這筆大血債，必須償還。他指出：全港九工人必須起來共同制止美蔣分子殺人的暴行。

接着，海員工會職員宣讀了中國海員工會全國委員會主席劉達潮，中國海員工會廣州區海運委員會及中國海員工會廣東省航運委員會等拍來的慰問電，以及深水埗船塢職工會、中華書局職工會及一羣華人海軍工人等的慰問信。

會上，由海員工會理事長吳渭池主持發放第一次慰問金，遇難死亡的海員家屬每戶二百元，傷者家屬五十元，受驚險的每戶二十元。「飛雁」輪罹難船員李澄川的妻子，悲痛與感慨交集，嚎啕大哭。工會理事長吳渭池親自跑下主席台將慰問金送到她手裏，並加以親切的慰問，李利泉、邵順生、朱桂芳、梁華、梁祖等的親屬領取慰問金時，眼淚盈於眶。她們接過慰問金後，連聲感謝工會對她們的關懷與照顧。

死者李利泉的第二子李國華登台控訴美蔣分子殘殺他的爸爸的罪行。他說他要替爸爸報仇，向美蔣索取賠償，同時要求船公司早日辦理對遇難船員的善後問題，因爲各受害船員家屬今日生活已感困苦，且失掉丈夫父兄的照顧，其艱難情形大家都可想而知。最後，他揮着左手高聲叫道：「我們要堅强的活下去！」

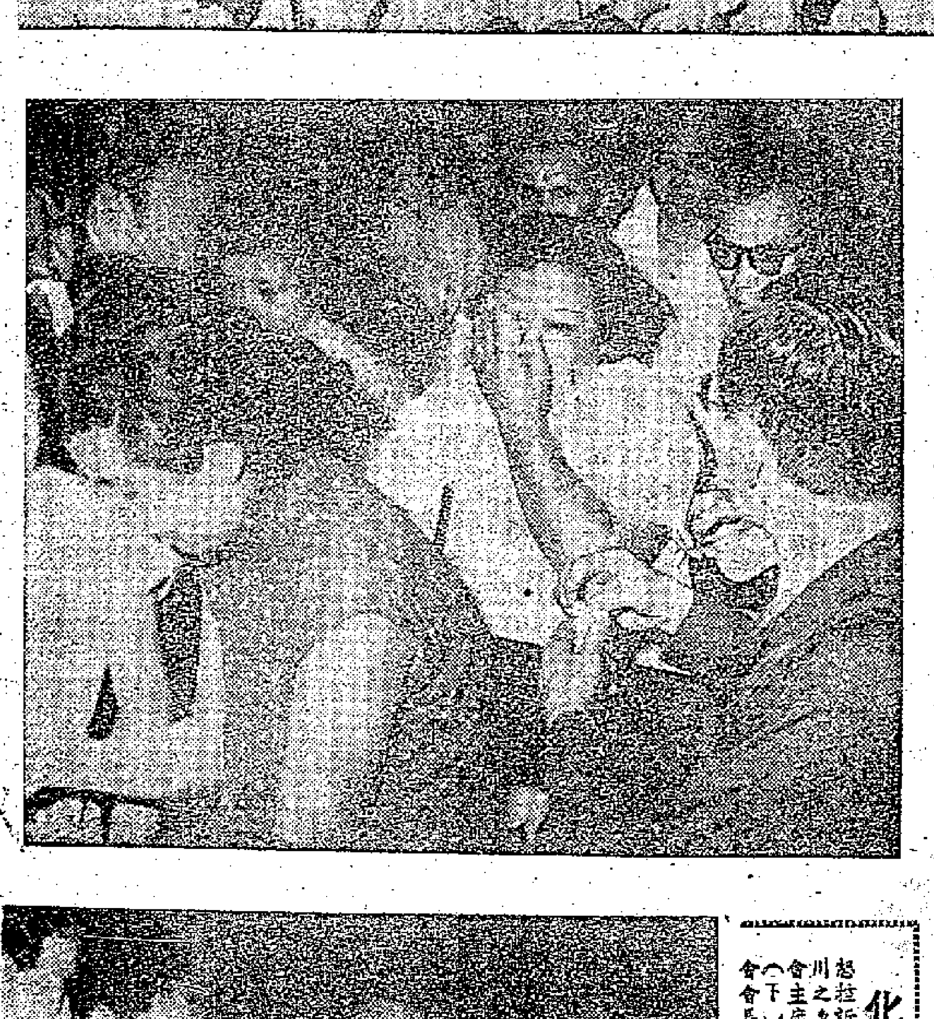
遇害船員梁祖的姪女聲淚俱下的講述失去親人的悲痛。她說：美蔣分子殺死她叔父，她是永世不會忘記的。她對海員工會和港九各業工人對死難船員家屬的親切慰問表示感謝。接着，她又激動的說：在中國六億人民和香港廣大同胞的支持下，必須一致聲討美蔣殘暴行爲。

各業工會代表海員及家屬抱着沉痛的心情講話時，一致表示對死難的船員家屬致萬二分的同情。有個海員家屬講到她訪問死難家屬的哀痛悲切情景，泣不成聲。

散會後，海員工會並派人陪送各受害船員家屬返家。

遇難者家屬
今開招待會

【本報訊】「飛雁輪」船員家屬爲使廣大社會人士明瞭她們的悲慘遭遇，定今天下午二時在香港海員工會（彌敦道一八一號四樓）舉行記者招待會。



抗議暴行　哀悼死者
工聯函慰海員家屬
斥美蔣砲轟截劫商船罪行纍纍
如今又屠殺海員危害國際航運

【本報訊】港九工會聯合會昨晚向香港海員工會舉行的慰問「飛雁」、「摩洛」輪受害船員家屬大會致送的慰問信，原文如下：

親愛的海員工友們、家屬們：

最近美蔣飛機在印尼海面濫炸和平商船，造成海員工人兄弟七死八傷三失蹤的嚴重事件，我們對美蔣分子慘無人道的暴行感到無比的憤慨和提出嚴重的抗議，我們對死難的海員兄弟表示深切的悼念，並對受傷的海員工友和遇難的海員家屬們致最親切的慰問。

海員工人兄弟離鄉別井，遠涉重洋，擔負起國際航運的責任。海員的工作，一貫來受到世界各國人民的尊重，得到國際公法的保障。但是美蔣分子爲了干涉印尼內政，製造國際緊張，破壞世界和平，對和平商船濫施轟炸，把我們親愛的海員工人兄弟殺害了。美蔣分子無法無天的暴行激起了全港各業工人各界人士的公憤和一致的譴責。我們要指出美蔣的暴行是一貫的，如過去他們在公海上用飛機戰艦濫炸、砲轟和截劫各國商船，殺害不少海員，製造了不少孤兒寡婦；爆炸印航機克什米爾公主號，殺害出席亞非會議我國代表團人員及隨船記者；製造九龍暴亂事件，殺害香港工人同胞，這些血海深仇，我們永遠都不會忘記。因此，人人都反對，人人都譴責。如果美蔣分子的暴行不加以制止，不僅海員工人生命安全，將遭受到更大的威脅，而且難保今天海員工人的悲慘遭遇，明天不會落在每個人的身上。

我們要指出：濫炸事件繼續發展，將造成航運的更阻滯，必然帶來貿易的減縮，以致香港工商業危機加深，而且海員工人以至各業工人的職業生活都將有更嚴重的影響。

工友們，家屬們！是誰殺害我們海員工人兄弟？是誰奪去我們親人寶貴的生命？是誰造成不少的孤兒寡婦？是誰造成海員家屬今天悲慘的遭遇和生活困苦？

美蔣分子絕對不能逃避這些暴行的罪責。我們決不容忍殺人暴行的繼續。爲了工人生命安全，爲了維護工人的職業生活，爲了航運和貿易利益，我們嚴重抗議美蔣分子的暴行，美蔣分子必須立即停止殺人暴行，並必須賠償一切生命財產的損失。爲了表示我們對死難海員工人家屬的關心的慰問，謹送上慰問品一批，以表各業工人的一點心意。我們懇切希望全體海員工友家屬們加强團結，互助友愛，爲維護工人的切身利益，共同制止美蔣無法無天的暴行而堅決奮鬥。謹致敬禮！

港九工會聯合會
一九五八年五月十一日

昨熱浪襲人
破九十度關

【本報訊】熱浪襲人，昨天氣溫一度高達九一點一度，創今年度最高氣溫紀錄。據天文台預測，今後有驟雨，吹勁疾西南偏南風，黃昏後天氣可能轉涼。

近日來，本港最高氣溫紀錄是：八日八八點五度，九日八八點三度，十日八九點六度，十一日九一點一度。

西營盤大打鬥
十多人揮舞刀尺與竹升
一人重傷其餘事後逸去

【本報訊】西營盤長安里，昨晚九時有兩黨人馬發生一起「開片」。當時雙方糾集大漢共十餘人，分別以鐵尺，竹升及西瓜刀作武器，一時棍棒齊飛，打得落花流水，結果數人受傷，其中一名張叔堅的男子，傷勢最重，頭腦也被擊破，事後已被送進醫院留醫。其餘各人當警方接報馳抵現場以前，早已分途逃去。據說這兩黨黑社會人馬都是潮籍搬運工人。

茶樓開片斬傷五人
傳爭地盤起禍有的身中數十刀

【本報訊】九龍仔大坑東東南茶樓昨晚有兩幫人「開片」，頓時間鐵尺利刃四起，桌椅亂飛，結果有五人被斬重傷，有的被斬了二三十刀之多。

昨晚十時許，突有一羣大漢從該茶樓的後門衝入，從身上掏出西瓜刀、鐵尺等兇器，奔向第一卡位上的一羣茶客；這羣茶客立即拿出利器，於是展開混戰，俟大隊警員聞訊趕至現場時，衆人已經四散。據說有些傷者是逐個被從家中找到，然後送往醫院的。傷者五人是梁興、馮熊錦、張添、莫一鳴、沙東盛。後者是在路上被發現的，有人說是路人被斬。至於「開片」源起，傳說是雙方爭奪地盤。

事後大隊警員開到現場，搜索那些參加毆鬥的人。至今日凌晨一時許，搜索工作仍在繼續中。

化悲憤爲力量　（上）港九海員及家屬舉行千人大會，慰問遇難海員家屬，並憤怒控訴美蔣暴行。（中）慰問會上，飛雁輪上遇難者三平李澄川之妻哭失聲；工聯會會長陳耀材（右第二人）及海員工會主席吳渭池（右第一人），向她親切慰問，並致送慰問金。（下）遇難海員李利泉之妻賀玲香，在大會上痛哭暈倒，工聯會會長及海員工會主席親自照料，並致以慰問。（本報攝）

天氣　潮水

吹中和疾勁西南偏南風。密雲，有時天色頗好；晨早有驟雨，黃昏可能轉涼。

高潮　上午七時十五分　下午四時五十二分
低潮　上午十一時四十七分

今晨九龍城
飛仔劫的士

【本報訊】九龍城啓德新村附近，今晨零時十分有三名飛仔截劫的士，一共劫去現款三十五元、手錶一個及派克筆一支。據的士司機說，這些人年約二十歲，飛仔裝束。

電力摩托海塢工人 抗議美蔣殘殺海員

指出炸商船害貿易暴行須制止 對遇難海員家屬表示深切慰問

【本報訊】各業工人連日來分別集會，譴責美蔣還炸和平商船殺害海員的血腥罪行，並提出抗議；一致對遇難海員工人家屬表示深切的慰問。

中華電力公司華員職工會於十號晚舉行工人座談會，會上工人們對美蔣飛機轟炸「飛雁」號商船，炸死七名海員工人事，表示非常憤怒；對遇難的海員工人兄弟家屬表示同情。

工人們說：「『飛雁』號是一艘和平商船，而美蔣飛機卻濫施轟炸，殺害海員工人；這是一種慘無人道，滅絕人性的行爲。七名海員工人的寶貴生命被美蔣分子奪去，我們工友甚爲憤怒，表示嚴重抗議。」

許多工人激動地說：「殺害我們工友，殺害我們同胞，美蔣分子不能逃避這些暴行的罪責。這血海深仇，我們永遠忘不了。」工人們又說：「過去美蔣分子在公海上濫炸船塢及克什米爾公主號飛機事件等血債纍纍，這種暴行必須制止。」

摩托車業職工總會昨（十）日舉行全體執監委會議。席上，他們對美蔣飛機濫炸和平商船慘殺香港海員事件，紛紛表示憤慨，提出抗議。

他們認爲：美蔣分子一貫無法無天，橫行霸道，過去在公海濫炸砲轟截劫各國商船，殺害了許多海員，製造了不少孤兒寡婦。這次又在印尼製造國際緊張局勢，干涉印尼內政，違反國際公法濫炸商船，危害香港對外貿易，造成工商業生意更加清淡，使工人和各界人士都遭受損失。

他們激憤地指出：美蔣分子慘無人道殘殺海員工人兄弟，是不能容忍的；這種滅絕人性的暴行必須受到應有的制裁。全摩托工人都爲自己的海員工人兄弟被慘殺而感到無比的憤怒，我們要控訴、要抗議；美蔣分子必須停止暴行，並必須賠償一切的損失。

他們對遇難的海員兄弟家屬表示極大的關懷同情，決定寫信給死難工人家屬致以親切的慰問。

海軍船塢產業華員職工會日前召開執行委員會議，反映海塢工人對美蔣飛機在印度尼西亞轟炸商船，殺害海員工人事件的意見。海塢工人指出：「美蔣飛機炸毀和平貨船『飛雁』號輪，殺害死傷十多個海員工友的暴行，令人髮指。美蔣這種無法無天，屠殺工人的罪行，激起我們工人無比憤慨。

「美蔣分子這種滔天的罪行，我們工友是永遠不會忘記這種仇恨的；又如前年的九龍暴亂事件和『克什米爾公主號』事件，美蔣一貫破壞我們同胞的生命財產安全。所以我們是不能容忍這種殺人兇手不斷製造血腥罪行。」

工人們對受害的海員家屬表示深切的同情和慰問，並決定派員慰問遇難海員家屬，致送慰問信。

海塢失業、就業工人代表約百人前晚亦集會，當他們談及海員工人被美蔣分子殺害事件時，失業工人指出：「海員工友慘被美蔣分子殺害，造成多少孤兒寡婦，往後生活無依無靠，他們的痛苦遠比我們多百倍；所以我們應更團結起來，化悲憤爲力量，大家起來制裁美蔣分子的屠殺罪行。」

太古船塢華員職工會前晚召開執行委員會會議，對美蔣分子屠殺海員的滔天罪行表示非常憤慨，並予嚴厲譴責；同時對死難海員的家屬表示萬分關切。

工人們說：美國和蔣介石集團協助印尼叛亂分子，干涉印尼內政，早就遭受世界人民的指責，現在竟進一步濫炸商船，十二名中國海員被屠殺慘死。工人們聞訊更爲憤怒，認爲凡有良心的正直人們都應該同聲譴責其暴行。工人們說：美蔣炸船殺人事件還影響到航運業，也將影響到香港造船業，危害到我們大家的生活。會上，通過致慰問函給海員家屬，表示親切的慰問，並致送慰問金。

家貧被迫爲人妾 產子後受冷落 少婦失蹤

爲人繼承香燈責任已完 從此飽受虐待黯然離家

【本報訊】秀人之家又出悲劇，一少妾與丈夫生下兒子後，因大婦不相容，乃於兩週前棄家出走，至今不知下落，其夫到警署報失蹤。

該失蹤少婦名叫黃×蘭，二十四歲，丈夫文某，是個建築判工。據說文某結婚十多年仍無子女，便到處託人物色妾侍。恰巧黃×蘭的母親爲文某之妻的金蘭姊妹，爲了貪一筆錢，黃母就介紹女兒給文某作妾。約三月前，黃×蘭產下一子，自此便被文家逐漸冷淡，每日藉小事向她呵斥、毆打。黃不能忍，曾離家兩天。約兩週前，第二次離家棄子出走，直至昨天無下落，文某已向警署報案。

青山道十八咪 私家車翻下田

四輪朝天司機當堂受傷

【本報訊】昨日一連發生交通失事案件四宗。

下午四時十五分，青山道十一咪半有一歐籍男子駕私家車途經該處時，突與行駛在前面的私家車相撞，兩車均受損毀，幸無傷人。

下午三時半，青山道十八咪附近有一輛私家車因駕駛失愼，翻落道旁田間，四輪朝天，該車司機當即受傷，車上乘客均告無恙。

上午十一時許，有一輛私家車由柏道斜坡駛下般含道，突然撞在般含道廿七號門前的一排石欄桿上，車頭損毀，幸沒有人受傷。

上午九時十五分，電氣道有一小孩被一輛私家車撞倒地上，脚臉均受傷，已被送進醫院救治。

滬江名家油畫一批運港

李慕白兩幅作品德國客捷足先得

【本報訊】永康貿易行從上海辦到首批油畫原作，這些作品中包括畫家李慕白及蘇更新、馮澤等作品。

該行辦到的首批油畫作品，共廿四幅，包括風景和靜物。據一些看過這些油畫的人士說，有部分作品有相當高的藝術水準。有一些作品表現了紅領巾少年可愛的形象及青年們的愉快生活。

這些油畫已經在陸佑行一零四室永康貿易行辦事處展出。據這批油畫作品；李慕白的兩幅作品已經被一位德國人購去。

接通知辦理註冊 識字班面臨困難

【本報訊】中國社消息：港九各社團所設立之識字班，由於教育新例已告實施，已有部分識字班負責人，先後接到有關當局通知，着即依照規定申請辦理註冊手續，否則將被取締。彼等於接獲該項通告後頓感徬徨。

這些識字班的負責人曾爲申請註冊問題於日前召集座談，提出研討。

大埔桃源洞 溺斃一小童

【本報訊】大埔桃源洞瀑布前天下午溺斃一名嬉水小童。死者年約十歲。據說他涉水遊戲時，有母親在旁監視，但潭水深淺不一，小童踏空沒頂。約二十分鐘後被撈起時，已經氣絕斃命。

參觀家鄉躍進 澳工商界出發

馬萬祺率領昨晨赴南海

【本報訊】澳門消息：澳門工商界南海佛山觀光團於昨晨自澳乘專車出發，前往南海佛山參觀。

該團此行是應南海縣人民政府邀請返家鄉參觀建設和農村大躍進的，屆時並將參觀在佛山舉行的工業手工業品展覽會。在南海佛山逗留約一週。

觀光團一行二十人，團長是中華總商會副理事長馬萬祺，團員有謝汝霖、黎康文、陸昌、李彥頌、曾國良、馬瓊玉、鄧顯芝、黃配乾、黎兆錫、鄺頌成、何佩然、關禎、崔倩文、陳作新、黃元飛、謝恩衡、謝燕儕夫人、麥秀瓊、謝雪嫻等。

兒女風雲

中英學會中文戲劇組廿四起演出

【本報訊】中英學會中文戲劇組將於本月內公演五幕時裝粵語喜劇「兒女風雲」。該劇改編自法國喜劇大師莫里哀名劇「情仇」，定於本月二十四、二十五、二十六，每晚八時起在九龍洗衣街伊利沙伯中學禮堂演出。奇該劇公演之日期均爲假期。

票價分爲三種——一元、三元、五元。後兩種入座券自本月六日開始預售，預售處計有香港樂聲戲院、大道中三十七號龍子行、九龍樂宮戲院及彌敦道五八零號三育圖書公司。並於本月二十至二十三日間，每日下午五時至七時，列地點繼座——香港方面：皇后大道中八號大夏行地下樂聲戲院中環辦事處；九龍方面：彌敦道四九四號地下港九居民總會，或於開演當日下午五時半起在伊利沙伯中學禮堂。

西區婦女會將設慰勞宴 酬謝義演人員

【本報訊】西區婦女會定於本月十八日晚八時，設宴酬謝義演「

西營盤將建全科診療所

【本報訊】港府將在西營盤興建一座全科診療所，替代現在該處不敷應用之診療所。

新診療所樓高八層，建築工程將於兩個月左右着手進行，約在明年中可以完成啓用。有關招商投標承建工程之公告，已於昨日憲報發表。

除普通門診業務外，新診所將兼設若干專科治療業務，另有公共化驗室一個，辦理一切例行檢查工作，包括檢查食品製造的工作。

寸草心」各得力義務人員，並決定於下次召開執委會議時，同時舉行第二次徵求會員小結，此外並通過有關春季旅行、興建託兒所等議案。

有人打聯合國招牌 代人寫信介紹職業

由洋人主持求職者先交六元 馬文輝表示聯合國無此機構

【本報訊】據國際社消息：最近有人赴聯合國港協會香港分會詢問，謂近日九龍方面有兩所介紹「難民」找尋職業機構，名爲「聯合國救濟協進會分會」，主持者乃外籍人士，兼且代寫中英文求職函件各一封，每封三元，合共六元。他們說付了這六元，即可找得一份職業云云。據悉：該兩所機構所在地爲露明道協進大廈二樓及九龍塘嘉開夏道協進大廈二樓。

該社記者曾將此事詢諸聯合國港協會香港分會負責人馬文輝，馬說：「根據我所知，聯合國組織在本港沒有上述的機構組織。」

社團動態

許氏宗親昨歡宴 爲百歲老人祝壽

▲通善壇、中醫師、中藥商、聯合辦理夏季贈醫施藥，昨舉行籌備會議，選出主席蘇劍流、夏國璋、葉秋等及各部職員。

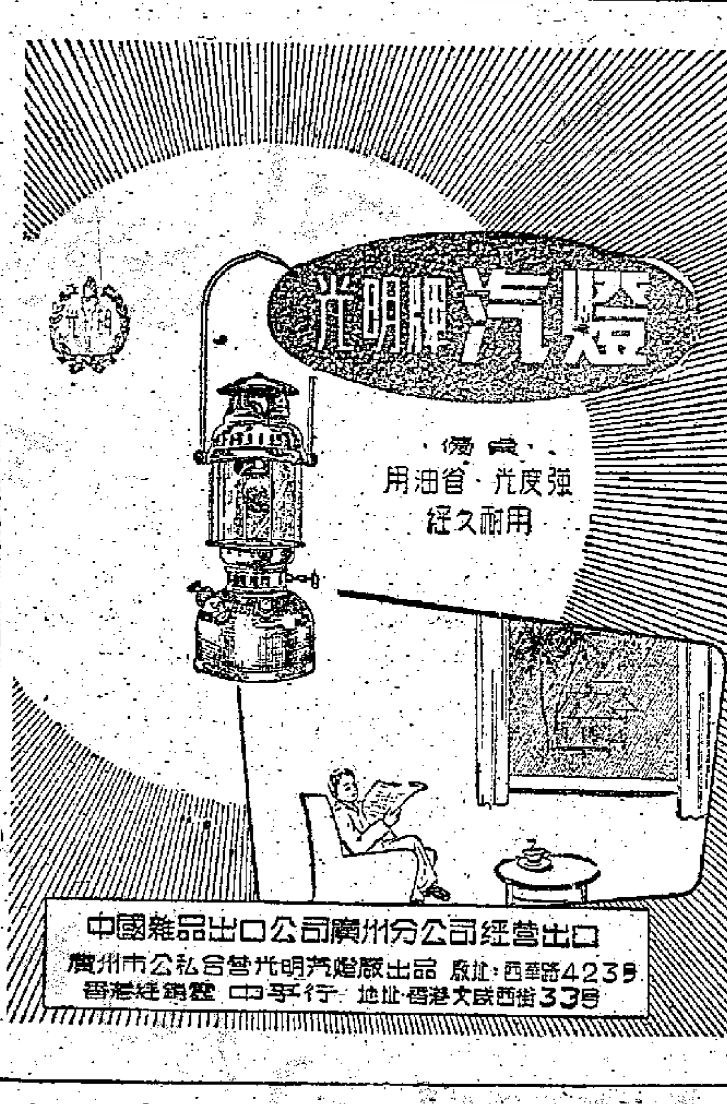
灣仔街坊新人就職

▲灣仔街坊會昨晚假英京酒家舉行成立八周年紀念暨新任理監事就職禮。參加者達千人，會後舉行歡宴。

▲許氏宗親會昨在廣州酒家舉行第三屆理監事就職禮，並爲耆老濟遜百齡晉一祝壽。參加歡宴亦近千人。

九龍城義校昨奠基

▲九龍城街坊福利會昨天下午四時，在九龍道該會義校新廈舉行奠基禮，由馬譽速主持奠基。



讀報記怪錄

史復

「飛雁」輪被炸，「摩洛」輪被炸，炸到許多香港海員的身上，也炸到許多香港居民的心上，人心悲憤，這是不待說的。

然而，也有人作寶憤然之狀，不是譴責那些犯了濫殺無辜之罪的兇手，卻是以一臉憤激之色，責備那些控訴兇手之人。那些去印尼濫炸的飛機據說是「國籍不明」的，也有人稱之爲「怪機」，怪哉怪哉，殊未必怪，這些傢伙倒才眞是怪人了。

怪人而有怪論，那是不足爲怪的，卻也不是不可一談，以其有怪也。

先看七日「中聲晚報」的社論，其言曰：「東印尼上空炸毀輪船的飛機，是不明國籍的飛機。迄今爲止，耶加達政府亦未發表隻字，指出那些飛機上的駕駛員是何方人氏，然而『大公報』等，就把它叫作『美蔣機』。這種無根據的罪證……都不外是爲其主子而誣蔑對方的宣傳，以達到作政治煽動的目的。」

「中聲晚報」是如此地憤怒「控訴者」們，但就在第三天，它卻被自己的同調者們痛擊了一下。請看九日「工商日報」的社論：「只因耶加達爲了掩飾它的無能，才硬把革命軍方面的飛機，說是由美國或台灣人員所駕駛，希望藉着這種無故實且亦幼稚不堪的謊言，就混淆世人的視聽。」這篇文章還說印尼政府的態度是「無稽或無聊」。

「中聲晚報」說「耶加達政府亦未發表隻字」，「工商日報」卻在責罵「控訴者」們時，無意中證實的確發表過，兩報之間，內鬨起矣。不知「中聲晚報」會認爲這是「工商日報」「爲其主子而誣蔑對方的宣傳」否？

「中聲晚報」也可以狡辯的，大可以說它的社論寫作於前，而印尼政府發表於後。這就請看事實，事實是印尼總理朱安達在上月三十日就已指出，有充分證據得出結論：「這些飛行員是美國人或台灣蔣介石集團分子。」兩天之後，蘇加諾總統在五月二日又指出：「由美國人和台灣蔣介石集團分子駕駛的飛機還襲擊了印度尼西亞國土。」雖然這以後印尼政府還有不斷的指出，不必引了，只是這些已足以證明「中聲晚報」責罵人家作「絕無根據的謬論」，倒是眞正的「絕無根據的謬論」。

以其人之言還敬其人之身，「不外是爲其主子而誣蔑對方的宣傳」吧。

「工商日報」也可以反駁的，印尼政府雖有發表，卻是「謊言」，「不足信也」。那麼，再請看同一天「香港時報」的社論。這篇文章首先也承認，「雅加達政府指摘美國與自由中國干涉內政」，雖然接下去卻又否認，否認眞的有干涉，但總算比「中聲晚報」老實了一點，沒有狂妄到把堂堂一個國家的歷屆指責也想一筆勾銷，不予承認也。

雖有否認，「香港時報」卻又有承認，承認「革命軍方面有中國人參加，那是可能的私人行動」。這其實是美國政府的調子，杜勒斯、艾森豪威爾已在更早之前承認有美國的「冒險家」、「江湖客」參加了印尼的內戰。其後，合衆社記者迪布爾也有報道：「有許多飛機駕駛員都是外國人，而且有些是美國人，這是可以確定的。」

不知「工商日報」的社論作者在下筆之前，看過「香港時報」以及美國達官貴人甚至新聞記者的言論，以爲參考否？「工商日報」的作者也許不把「香港時報」放在眼裏，總不會連「艾帥」、「杜卿」的話都「管他娘」吧，果然如此，恐怕就難免有「他娘管」之事發生，斥之曰「幼稚不堪」矣。

這裏要注釋一下：「他」者，依附他人者之謂；「娘」者，「有奶便是娘」；「管」者，「不怕官，只怕管」是也。

至於「香港時報」，在否認又承認，承認又否認之餘，卻把一切控訴言論都稱之爲「政治煽動」，「在本港內部的顛覆」，「素爲本港百分之九十五以上的市民所憎惡」，則「工商日報」有言，屬於「無稽或無聊」之類。這其實也是一種「政治煽動」，想煽動起來不許人家控訴。這雖然算不得什麼「在本港內部的顛覆」，卻的的確確是一種顛倒，把善良說成兇殘，正義說成邪惡，塗白粉，搽紅胭，還是那套老把戲。

這模樣是兇的，其兇似虎。但虎而已，和那頭眞正的「紙老虎」當然不同，雖然它也是紙做的——一張廢紙！

說起虎，我想到的倒是那個倀。原來也是人，被虎吃後，卻反而去爲虎作倀，這種東西又豈僅「素爲本港百分之九十五以上的市民所憎惡」而已。

再寄小讀者

冰心

通訊五

親愛的小朋友：

在上一封信中，我曾提到了西西里島的訪問。這個島，我從前沒有到過，因此我對它的印象也最深。這個被稱爲意大利靴尖上的足球的西西里島，面積有兩萬五千平方公里，居民在五百萬以上。在這裏的一段旅程，我們和海結了不解之緣！我們住的旅館，都是面臨大海的，我們和意大利朋友喜愛的飯店，也都挑選海邊名勝之地；枕上聽得見鷗鳴和潮聲，用飯的時候，彷彿也在吸咽着蔚藍的水光。一路乘車，更是沿着迂迴的海岸，一眼望去，不是無際的平沙，就是嶙峋的礁石，上面還有聳立的碉堡，而眼前一片無邊的海水，更永遠是反映着穹窗的天光，變幻無極，儀態萬千！在斜陽之下，海水是絳紅的；月光之下，海水是銀白的；在晴朗的天空之下，更是像古詩上所說的：「水如碧玉山如黛」，光艷得不可逼視！那顏色是一層一層的：遠處是深藍，稍近是碧綠，遇有淺河入海處，這一層水色又是很黃的。唐詩有：「一道殘陽鋪水中，半江瑟瑟半江紅。」這兩句寫得極好，因爲它不但寫出斜陽，還江上的微風，也在「瑟瑟」兩字中，表現出來了！

車窗的另一面，不是長滿碧綠莊稼的整齊的田地，便是長着上千成百的杏樹、桃樹、橘柑樹、橄欖樹的山坡上的果園。陌上花開，風景如畫。在這片膏腴美麗的土地上的居民，是使人艷羨的！

但是，昨天早晨，我在翻閱羅馬「中東和遠東學院」送給我們的一本意大利攝影畫册，讀到上面的序言，裏面有：西西里島，四面被地中海所圍抱，也被希臘人、腓尼斯人、撒拉遜人聚居過，被德國人，法國人，西班牙人佔領過：：西西里島上，曾是羅馬帝國的軍隊骨幹的農民，失去了他們的自由，在東利鑄劍之下，他們喪失了土地，又被招募成爲一支無地產的農奴隊伍。地主住在城市裏，只在夏天，才到他的田莊上來避暑，朝代更迭，土地易主，而直到今天，在意大利土地上辛苦勞動的，都不是土地的主人！

這是多麼悲慘的境遇！這個意大利靴尖上的足球，在外來的統治者腳上，踢來踢去，雖然在文化藝術上還留了些精美的宮殿和教堂的建築，裏面都有最精緻的寶石嵌鑲的圖案，和顏色鮮艷神態如生的壁畫，而當地的農民生活，卻永遠停留在半封建半開化的狀態之中。「四海無閑田，農民猶餓死」的慘狀，在這裏是還存在的！

在羅馬的一個晚餐會上，意大利最著名的詩人卡羅·勒維坐在我的旁邊。他滔滔不斷地告訴我，在意大利南部，尤其是西西里一帶，農民的受壓迫被剝削的生活。意大利北部的工業，是比較發達的，而南部的資源，卻從未被開發過，於是南部饑餓失業的隊伍，就成羣地被招送到北方去作工，漂苦流離，成了他們千百年來的命運！

當詩人說這些話的時候，神情是激動的，眼光是悲憤的，使我的回憶中的西西里的水光山色，裹上了一層陰沉的暗影！我又回憶到在島上的一個小市鎮——巴格里亞——的農民歡迎會上，另一位詩人卜提達，向我們致了最熱烈的歡迎詞。卜提達是巴格里亞市窮苦人民的兒子，他用西西里方言寫詩，強烈地揭露了當地人民的黑暗生活。他送給我一本他的詩集：「麵包就是麵包」的法文譯本，上面有卡羅·勒維寫的序，說卜提達以鋼鐵般的堅強洪壯的聲音，叫出了島上人民的不幸。可惜我不懂得法文，只好等將來請人讀給我聽了。

廣大的人民是廣闊的天空，人民的詩人就該像天空下透明的大海，它永遠忠實地反映出天空的明暗陰晴，呼叫出人民的苦樂和希望。這樣，他的詩裏才有顏色，才有感情。勒維和卜提達都是大海般的詩人，我們應該向他們學習。

今天是復活節，一早醒起，就聽到從四面傳來的悠揚而嘹亮的鐘聲。羅馬城裏，大大小小有五百多座教堂；登高望時，金色、綠色、灰色的圓頂，在叢樹中隱隱顯現。這幾天來，羅馬街上，尤其是商店的櫥窗裏，洋溢着節日的氣氛，金彩纏繞的巧克力做成的大雞蛋，到處都是。今天上午出去走了一走，因爲明天要到佛勞倫斯去，先給你們發出這封信，羅馬的古迹，等以後再談吧！

今夜羅馬大雷雨，電光閃閃，雷聲大得像巨炮一般。現在祖國已是早晨，小朋友們正走在上學的路上，向你們珍重地說聲早安吧！

你的朋友　冰心

一九五八、四、六、夜，意大利、羅馬

水雲樓吟草

題贈電白紅十月社李秀英

四月二十九日，抵電白放心鄉參觀紅十月社豐產試驗田，勞模李秀英並爲講解試驗情況。她說，曾見江漢國試驗豐產，大受感動，因決意自己來搞，把四畝田從事改良土壤，計每畝施塘泥一千三百六十擔，土層增至六寸深，三犁三耙，施三次肥。她所採用的密植插秧法，是所謂「五點梅花法」，這就是把兩個三角形合而爲一的方法。這「五點梅花法」與茂名新垌鄉所採用的「三角插秧法」和陽江縣同列社所推行的「五乘五加一」的密植法，雖大致相同，然亦有若干顯著分別，孰爲較優，仍有待於試驗後的結果。是日余詩成，適名畫家余本爲李秀英畫像亦就，余乃丁波爲把詩寫上，聯合表示敬意。同時，張敞村張友仁曾請余三老亦各有詩畫贈，頗極一時之盛。

躍進來觀試驗場，田頭綠浪稻初香：三千六百斤畝產，繡出梅花異樣妝！

注：紅十月社的稻穀生產指標，爲每畝三千六百斤，是爲早產之最高者。放心與農民麥亭秀共的「五點梅花插秧」爲「繡花針」法！

陳君葆

·西洋漫畫·

按此電掣，丈夫即到。

元穗譯

"Everything is automatic — watch!"

一些尋常的人

宋喬

上海藍谷飯店的老闆們

我在上海那個時期，經常和朋友們上小飯館，嚐嚐各地菜餚的味道。對於西菜，我的態度相當保守，認爲沒有什麼吃頭。

有一天，在申新紗廠工作的李君請我吃午飯，他卻建議我應該試試上海的西餐。

「我可以帶你去一個地方，管保你會滿意。」他笑着對我說。

「也好，客隨主便，反正你是個老上海。」我不再堅持自己的成見。

「我們走着去吧，」他說，「離我這裏只有七八分鐘的路程。」

我們從四川南路轉到南京東路，朝着外灘的方向走去。就在匯中飯店舊址的隔壁，我們走上了一座大廈的二樓。

我剛一走到二樓的樓面，便看見玻璃門上寫着「藍谷」兩字。

「這家飯店倒是相當風雅，」我對李君說，「『藍谷』這兩個字起得很好。」

「等你吃了他們的菜後，一定會有更好的印象的。」他推開玻璃門讓我先走。

這會兒將近十二點半鐘，正是吃午飯的時候，餐廳裏二十幾張桌子，全都坐滿了食客。一個三十多歲的中年婦女，身上穿着半長不短的花旗袍，迎上前來招呼我們，說是再有兩分鐘就可以有空座了。

總算我們的運氣不錯，過了一會兒，靠窗口的一張小桌子空出來了。

我們坐下後，另外一個中年婦女走過來，問我們要吃什麼菜。

因爲李君是這裏的老主顧，點菜當然是他的事情。在他的提調之下，我們要了奶油雞絲湯和乾炸明蝦。

最多不過十分鐘，湯送上了。我用湯匙舀了一口往嘴裏送，味道果然不錯。

「怎麼樣？」李君盯着我的臉上問。

「的確不壞，」我說，「而且有點歐美一般家庭小菜的風味，沒有飯館那麼油膩。」

「你對於吃東西倒是很內行。」李君笑了一笑。「這家飯館是誰開的？」我問。

「別忙，等吃完了再說——你不會想得到。」他故意賣關子。

我知道他的脾氣，也就不再追問。

等到我們吃完，剛才那個中年婦女把賬單送上來。老李一面掏錢一面對我說：「你不是想知道這家飯館是誰開的嗎？問她就行了。」

「你們的老闆是誰？」我眞的開口就問。

「我們沒有老闆，」她笑着說，「大家都是老闆，大家也都是夥計。」

「怎麼一回事？」我確實覺得莫名其妙。

「我們這裏，從廚房大師傅到招呼客人的服務員，全都是家庭婦女。大家合夥出了資本，按各人的能力來分工。所以我才說，我們這裏沒有老闆。」她接着向我解釋。

「你們怎麼會想起開西餐館呢？」我又問。

「我們幾個人的丈夫，從前都在聯合國總部工作，最近響應祖國號召，回來參加建設。在外國的時候，我們誰也用不起用人，因而學會了做菜。到上海住了一些日子後，發現人人都在工作。我們的丈夫雖然都有相當優厚的待遇，可是我們還是不願意在家裏閒住呀。有一天，幾個太太在一起閒談，忽然想起了開西餐館的主意。經過短時期的籌備工作，這家飯館就開起來了。」她一口氣說了一大段話。

「現在，你們的生意相當不錯吧？」我說，「有沒有擴充的計劃？」

「我們的營業情況是很好的，」她點點頭，「至於擴充的計劃，我們正在商量的過程中。」

「你們打算怎麼擴充呢？」我的好奇心還沒有得到滿足。

「我們決定申請公私合營。因爲要擴充營業，這是一條最好的途徑。」她很肯定地說。

「好極了，」老李和我異口同聲說，「我們希望你們的計劃很快地實現。」

走出了這家飯館後，老李告訴我：「藍谷飯店一共有五位太太；兩位在廚房裏，兩位負責招待顧客，還有一位則擔任賬房兼採買。」

上海札記

高晉

彩路

上海發動綠化、彩化、香化運動的初期，還在去年冬天。那時候霜雪雲雲，草木尚未萌動，一聲號召，頓時疑慮能夠綠得起來？但是淮海路上不到幾天，卻全部綠了。原來這條路上的每一家商店門口，都放置了一棵盆栽樹，這些盆都是一種質料，又都是一種模樣；栽的樹又都是常青樹，如女貞、松、柏等等，整整齊齊地放在人行道的邊沿上，只要踏上淮海路，便一望皆碧了。

接着，全上海的馬路上都在種樹。到現在，已經很難看到有空白點的地方。久居上海的人，一直有一個遺憾：從西藏路到外灘的那條南京路，從來沒有見過一草一木。可是今天，你來看看，不僅兩旁都種了樹，而且清明過後，這些樹，都已經青滿枝頭了。

也有許多馬路，原來是有行道樹的，現在却又重複地加種了一行其他的花樹。例如南京西路上本來種着很粗壯的法國梧桐，現在在兩株法國梧桐的中間，都栽了一株碧桃花。一個月前，這些樹都花開如錦，於是南京西路不僅綠化，也彩化、香化了。我有一位朋友，現在香港居住，他上海的家在華新村，有一天，我經過他家的弄口，看見一樹碧桃花，絢爛地掩映着朋友的故居，於是寫了一首詩告訴他這個景象：

飛紅滾翠未停車，雲樹江南動客懷，知否君家門外路，兩旁開遍碧桃花。

又有許多馬路上，種的是一株桃花，一株楊柳。「一株楊柳間株桃」，是做照西湖白堤的格局。也有的路上，專門栽種了垂楊，到將來，這些樹都長大了，變得綠蔭如幄，使歸來遠客，眞要有「遙指綠楊深掩處，飛簷一角是君家」的感覺哩。

三言兩語集

「馴狗處」

一美作家乘工業家指證美國新聞處說，它化了十億美元，可是卻沒有使人信服。

不過，它卻很能使「狗」馴服。

防盜

美國發明了一種防盜鈴，遇有人撬窗或破門而入時，便會發出呼救命之聲，大鳴警笛。

我看美國的附庸國和接受「美援」的國家都應該裝上一具。

忌諱

美國商人想買中國熊貓，華盛頓官員不要進口證。熊貓雖然不捉老鼠，但老鼠聽見「貓」字總是發抖的。

黑狗當災

爲了抗議美國幫助叛軍，印尼實行抵制美國電影。

這一役，是美國軍火商人賺去了製片商的錢。

有目標的

據說「不明國籍」飛機在印尼亂炸商船，獨掛美旗的商船平安大吉。

所以說他亂炸還是不大妥當的。

·蕩澄·

無所不談

屈居第二

東京也制水，每天只供水二小時。想不到香港的世界第一，又爲人所奪！（澄）

水管爆裂

蘇聯製成奇妙塑料，能使海水變淡水，不久將廣泛使用。在本港，竟有人「發明」使淡水變海水呢！（小樓）

眞理在此

尼克松在秘魯要二千多名作反美示威的學生「聽眞理」，可是學生們卻擲以石塊。陰謀害人者，人必棄之，這就是眞理。未知這回尼克松可明白否？（伯川）

雜辨

幾名外國女人，在半島酒店搓麻雀，說是要籌款幫助痲病院。這些錢應該算是贏家捐的，還是算輸家捐？

神志昏迷

華僑日報和眞報說什麼「除非離開大陸四年以上的居民，否則不准入境」，而後者還加了「禮荒」的註腳。這可能是該報撰稿的仁兄不能適應初夏炎熱的氣候所致。（小樓）

影談

飛俠小白龍

李慕長

這是在香港放映的第一部新藝綜合體日本彩色片。我覺得它在製作技術上雖比普通的黑白片有些進步，但卻無法掩蓋由於故事內容神怪荒誕而招致的失敗。

這部東映公司出品的神怪打鬥片，在內容上幾乎與「日月神童」同一公式，不外是說神童的父母在戰亂中爲奸人所害，後得一個法力無邊的道長把他收留，教他學會騰雲駕霧、呼風喚雨、隱身誘敵等法術，然後命他下山替父母復仇。結果他當然是盡殺壞奸，既得到皇帝的封賞，而且還得與公主成爲眷屬。這樣的故事情節，幾乎是在看到頭幾幕就可猜透它的結局的。本片除了以大銀幕和伊士曼彩色等花樣來招引觀衆之外，實在沒有一點特別的地方。

影片在風格上也很少有日本民族的風味，這表現在配樂中大量採用了西洋樂曲。犯駁的情節亦不勝枚舉，最明顯的是當大庫作法水淹上城之際，城樓上的士兵早已被沖走與淹沒了，但姍姍來遲的小白龍，竟能合掌念喝一聲，口中唸着咒語，就可把大水倒流，反把德川的士兵淹沒，而己方的將士則「全部生還」，而且還奮勇追擊。這樣無稽的描寫只能算是胡鬧。

唯一較有意思的一場戲是，當小白龍發覺女僕秀娟是被迫充當間諜時，他不忍把她殺掉，而且還因爲她已開始覺悟，而決定放走她重新做人。他這種態度感動了秀娟，她結果寧願衝入藥庫炸死自己，而幫助小白龍救出兩名部下來。但這一較有人情味的場面，只佔時三分鐘而已。其餘時間便都是莫名其妙的打殺，其實這只是兩個封建藩王之間的內鬨，根本談不上什麼侵略與被侵略的。

前些時看到日本東寶電影公司執行董事岩田雄所寫的一篇文章，說是「阿飛正傳」等一類美國片正泛濫着日本市場，日本電影界必須多拍一些好片才可自救。但去年至今，我們在這裏還沒有看過一張較好的日本片。

黑人歌王自傳

保羅·羅伯遜著　尤其譯

十一、教運動的哥哥，教書的姐姐

比爾在理論和分析上的才能對於自己的生活雖然殊少影響，對於我講來，他卻是我學會怎樣用功的主要動力。我在桑默維爾讀中學的時候，比爾每逢不上學不跑鐵路，當回到家裏，並且花了許多時間指導我用功。我即使說出一個正確答案，他從不認爲這就夠了。「不錯，可是爲什麼這樣呢？」他總是鋒利地詢問。這件事同那件事有什麼關係？這道作業習題的規律和意義是什麼？遇到我答不上來，比爾就馬上清清楚楚地把這個謎解開；就是他從前沒有學過的問題，他只要花幾分鐘研究一下，便可以解答清楚，這一點使我經常感到驚佩。直到現在，每逢我在文字和音樂研究上遇到某些困難問題，打算「解開」裏面所包含的規律，我就會想到這位哥哥和導師，自言自語地說，「我敢打賭，如果比爾在這兒，他一轉眼就把這問題解決了。」

最鼓勵我提起運動的興趣的是我哥哥班。從任何標準來看，班都是一個優秀的運動員，如果他當年上的是第一流大學，我相信他一定會當選全美選手。他的球藝的確可以和我後來在大學對抗賽和職業足球賽中所遇到的著名明星選手不相上下。要還是一名傑出的籃球選手，奔跑迅速，擊球勇猛；如果當時的全國大賽允許黑人參加的話，我想班一定屬於成功的一個。

在幾個哥哥中間，班的年歲同我最相近，我最喜歡他。我十四歲時正是他第一個把我帶到小鎮生活以外的世界裏。我上中學，那年夏天，班在羅德島納拉根賽特碼頭找到一個餐廳堂倌的職務，那是個有錢人避暑勝地，許多黑人學生都在那兒找假期工作。我跟着班一塊兒去了，當上廚房學徒。我的工作——我敢說我這一生從來沒有這麼拚命幹過——從早晨四點鐘開始，一直幹到深夜，才能擦完堆如山積的碟碗、刨完馬鈴薯，作完大師傅、二師傅和他們手下人永遠吩咐不完的工作；這些人都可以對廚房學徒發號施令，他們早早就結束了工作，小學徒則還要最後打掃乾淨，把一切東西都擦得淨光閃亮、擺置整齊。可是令人心安的是我的哥哥永遠就在附近，分出一半的心關照着在廚房裏的小弟弟，因爲這個孩子被平生第一次工作弄得手忙腳亂，頭昏腦脹，而又在其他大多精於世故的工人中顯得天眞老實。我後來上大學的時候，還時常回到納拉根賽特，在那兒同堂倌們、公共汽車司機們和廚房下手們一起工作，結交了許多一直維持到今天的友誼。在這些衆職的學生之中，湧現了許多著名的黑人專家，我到現在還時常在全國各地會到他們。

我姐姐瑪麗安在家的時間不如班那樣多，但是每逢想到姐姐，心裏就不由得微笑。她現在和丈夫威廉·福塞特博士住在費城。如果說班繼承了父業作了牧師，瑪麗安則保持住母親的教書傳統。她這位姑娘給家庭帶來呵呵大笑的福音，她永遠是興高采烈。每逢放假回家，她便負責作飯，然而她一口咬定，女人的工作不應該限定在任何家庭的廚房裏——至少不能長做——她永遠把那一大堆罐子留下來……給我洗！（我們見面時，一提起這件事便大笑不止。）

「借親配」的趣事

廢燈泡用大筐挑
張鋒大叫不好了

銀色新聞

▲借親配是一部彩色片，古裝的歌舞戲，拍彩色片，要用很強的燈光，起碼要好幾個一萬瓦特的大燈，五千及二千瓦特的燈，就更多了。至於那些專爲打散光用的燈，及難計算，各種各樣的燈，眞是令人目眩神迷。每天所用的燈泡——作廢了的，丟棄的，各形各式的燈泡，時要用大筐往外挑。這可並不是吹牛。

▲年青演員——張鋒，得試試，他在拍彩色片的燈下站了兩分鐘，一身上下全是汗，「我的媽呀」！他說了：「再站幾分鐘，我的小命都保不準了。」

▲在國語演員中，還是北京籍的居多；在我看來，所以常常聽見：「您最近吊嗓子沒有？」「明兒個，咱們唱幾句兒吧！」歌唱是一種嗜好，說俗點，是個「癮」，在國語影圈兒中，有京戲癮的眞不少。就拿滿口京腔的蘇秦，和出入提着胡琴的孫芷君二人來說，在「借親配」中可眞玩夠唱足。

▲借親配的舞蹈指導，由京劇名角兒周文偉負責，周文偉在借親配中，也參加演出，飾演偉奇的岳父，演來唯肖唯妙，眞不愧老將也。

都市小景

性教育

司馬勁

有人主張在中等學校裏實施性教育！衛道之士聽了一定會大吃一驚，沐慣了歐風美雨之人聽了必會鼓掌歡迎。可是家長們呢？這就難說了。

性教育這件事，若是單獨的來看，並無什麼值得大驚小怪之處，性既然是與每一個男女切身有關的事，那麼對這個問題從事教育一番，亦屬理所當然。多少年來，就一直有人在說：性並不是太神秘的東西，把它看得太神秘了，就容易使人想入非非，引起種種罪惡。

不過問題並不能單獨的來看，尤其是在健全的社會道德觀念尚未確立起來的時候，性教育不單是性教育而已，它還牽連了許多社會因素在內。

最近去訪問一個朋友，到了他家之後，發現他們一家剛看完了電影回來。於是話題免不了接觸到這部影片的內容。他那個七八歲大的孩子，突然搶嘴說：「呢部戲好鹹濕喎！」在這種情形之下，他的家長就想不出一句話來對付，有了性教育，是不是這種問題都可解決了呢？

再說香港居處擠逼，父母子女擠居在一間房內，已經算是不錯的了，更有上面床位一對夫妻，下面床位一家數口的情形，性教育是能幫助消滅小孩們耳目所染而引起的好奇心呢，還是能增加他們的好奇心？好奇便會嘗試，嘗試則糟矣。

從隋煬帝看瓊花談起

羅孚

智慧之窗

鮮艷多彩和芬芳濃郁的生命力的花朵，是人人都喜愛的，不論在公園中欣賞花木，或是買幾束鮮花插在瓶中，都會給人以輕鬆愉快的感覺。歷史上有多少個詩人，對着奇艷的鮮花，發出了讚美的頌歌，有多少個畫家，曾對着淒美的花兒凝神描繪，創造了不朽的作品啊！

我國歷史上聞名的隋煬帝，爲了觀賞揚州的瓊花，特地徵集了千萬民伕，從河南省開封開了一條運河直達江蘇的揚州。鏡花緣上有武則天皇后爲了命令百花提早開放未遂，竟怒貶百花到嶺南的事。我國古代的統治階級都很重視欣賞花卉的，如慈禧太后竟將海軍軍費移撥爲建築頤和園之荒唐奢舉。再如唐玄宗將花匠宋單父召至驪山，種了許多花，並繁殖了許多新的品種，宮廷內的人竟稱宋單父爲「花神」。漢武帝時，宮廷內有「百花舞」，其典：「有外國來貢「吸花絲」，武帝賜麗娟作舞衣，舞時以袖拂落花，舞態娛美，故稱謂「百花舞」。」

我國神話上又有天女散花的故事。古典的新婚之夜，則有洞房花燭，因此，俗稱元配夫妻爲花燭夫妻。因爲花朵概括和象徵了宇宙的美，所以，古今人們常將花兒與美女相比。如「五代史」「唐明宗家傳」：「淑妃王氏有美色，號「花見羞」。」後人爭女子貌美，來歷即出於此。古人因爲看花看得神往入迷了，竟說花有精神，如人有魂魄，稱之爲「花魂」。因爲人們愛花，所以古時就常將花作爲地名，如廣東省有洪秀全的故鄉花縣。晉潘岳爲「河陽」令時，縣遍種桃李，後因美稱縣治爲花縣。四川成都市西，有浣花溪，又名百花潭，唐杜甫故宅在此，號浣花草堂，每年四月十九日，文人雅士多遊賞於此，稱這天是「浣花日」。花的芳蹤在地球上是很廣泛的，在地中海有一個科西加島，因爲香聞數里，而被古代希臘人譽爲最美麗的海島，幾千年來，它一直是一個具有誘人魅力的地方。當航海者遠看科西加島還是朦朧之際，微微的海風已爲乘客們送來了一陣陣芬芳的香氣。島上滿佈着茂密的灌木花叢，撲鼻清香，爲這個海島帶來了「芬芳的島嶼」的稱號。印度尼西亞的茂物植物園，是世界上最大的植物園之一，園內培植着許多種熱帶植物，其中蘭花就有二萬多種。有些花開放只有一次，如錫蘭島的熱帶森林中，生長着一種高大的棕櫚樹，又名傘棕，這種傘棕一生只開一次花，等花朵凋謝，便結成櫻桃般的果實，在果實成熟以後，傘棕便枯萎死亡了。在南美洲的亞馬遜河中，生長一種巨荷，也叫維多利亞花，由於花葉巨大，人們也常稱它爲「蓮中之王」或簡稱「王蓮」。巨荷的荷葉是圓形，直徑在二公尺左右，葉邊向上卷起，好像一隻巨大的木盆，它可以在水面上負荷一個十多歲的小孩子。巨荷的花朵很美麗，有紅、白兩種。花的直徑有十六吋。我國古書「田家雜占」也稱蓮花爲「水花之魁」，古人也稱梅花是「百花之魁」。

廣播節目

【香港各電台播夏令時間廣播，廣東、廣州電台廣播仍用當地時間，比香港時間慢（一小時）】

廣東電台（波長二八三公尺　頻率一〇六〇千週）

上午六時零五分笙獨奏，嗩吶獨奏。四十五分故事。七時新聞。二十分粵曲。八時京劇。四十五分客語潮語新聞。十二時零五分廣東漢劇。四十五分合唱。一時省市新聞。十五分科學與衛生知識。三十分故事「樂響組員」。五時電影剪輯「南島風雲」。六時新聞和時事解說。二十分每週一歌。三十分特別節目。七時二十分粵曲。八時對農村廣播節目。四十五分廣東音樂。九時省市新聞。十五分潮劇。十時最後新聞。

廣州電台（波長三七九·七五公尺　頻率七九〇千週）

上午五時四十五分琵琶獨奏。六時新聞。廿分小提琴與管弦樂。卅分新聞及報紙摘要。七時歌曲。卅分配樂詩朗誦。八時躍進中的祖國。卅分蘇軍亞歷山大羅夫紅旗歌舞團演唱的歌曲。九時京劇。廿分粵劇。十時十分電影剪輯「幸福」。四十五分客家竹板歌。十一時廿分相聲。十二時零五分單口相聲。卅分省市新聞。四十五分粵曲。五時卅分川劇「王昭君」。六時龍舟。卅分新聞和時事解說。五十分聽曲學唱。七時十分配樂童話朗誦。卅分省市新聞。四十五分廣州生活節目。八時音樂。卅分聯播節目。九時電播新到戲曲節目。卅分躍進中的祖國。十時粵曲、粵劇「平貴別窯」。四十五分最後新聞。

香港中文電台

上午七時時代曲。三十分國語教授。五十分時代曲。五十八分天氣報告。八時新聞。三十分粵曲。九時京曲。三十分潮州曲。十時廣播劇。三十分倫敦昨晚國語節目。四十五分粵語流行曲。十一時中國名人介紹。十五分京曲。卅分粵曲。十二時故事。卅分音樂。一時時代曲。廿八分天氣報告。卅分新聞。五十分音樂。二時彈詞。卅分粵劇小舞台。三時卅分音樂。四時潮州曲。卅分故事。五時粵曲。卅分兒童節目。六時新聞。卅分英語教授。四十五分粵語流行曲。七時每週時事實錄。十五分時代曲。卅分廣播劇。八時粵曲。卅分文化講座。五十八分天氣報告。九時倫敦國語新聞。十五分時代曲。卅分倫敦粵語新聞。四十五分粵曲。十時影壇什錦。卅分崑曲。十一時南音。卅分天氣報告、時代曲。十二時（完）

香港英文電台

上午七時輕音樂，新聞摘要。廿分旋律歌曲。五十分宗教節目。八時新聞，管弦樂。九時暫停。十二時卅分鍵盤音樂。一時十五分新聞。管弦樂下午音樂會。二時暫停。五時卅分故事，管弦樂。六時故事，管弦樂。七時音樂講話，唱歌。八時新聞，討論會。卅分獨唱。九時歌曲，歐洲音樂。十時新聞。卅分蘇格蘭場秘密。十一時倫敦電台新聞。卅分（完）

麗的呼聲銀色電台

上午七時口琴。十五分天氣預測，粵語流行曲。卅分早晨音樂。四十五分時代曲。八時新聞，天氣報告。十五分祝壽祝婚點播。卅分粵曲。九時卅分時代曲。十時大衆信箱。十五分今日大事。卅分廣東音樂。卅分南音。十一時國語教授。十五分粵曲。卅分故事。十二時新聞。十五分股市及金融行情。廿分祝壽祝婚點播，天氣報告。卅分故事。一時時代曲點唱。卅分話劇。二時電影故事。卅分粵曲點唱。三時卅分午音樂。四十五分時代曲。四時祝壽祝婚點播。十五分粵劇。四十五分時代曲。五時兒童節目，金價報告。十五分粵曲。卅分世界童話。四十五分時代曲。七時小說。卅分粵曲。四十五分時代曲。八時新聞，天氣報告。十五分足球經。卅分時代曲。九時故事。卅分電影故事。十時音樂會。卅分粵曲。十一時新聞，體育消息。十五分時代曲。四十五分夜音樂。十二時（完）

麗的呼聲金色電台

上午七時國樂。十五分天氣預測，各地什曲報告。四十五分口琴。八時時代曲。卅分新聞，天氣報告。九時京劇。十時潮州曲。四十五分今日大事。十一時客家山歌。卅分越劇。十二時新聞。十五分婦女講座，天氣報告。卅分評話。一時國語故事。卅分彈詞。二時申曲。卅分京劇。三時上海滑稽。卅分小說。四時潮州曲。五時故事。四十五分小說。六時歌唱故事。卅分港台英語教授。四十五分粵曲。七時每週時事實錄。十五分粵曲。卅分象棋講座。八時新聞，天氣報告。卅分國術小說。九時空中舞廳。卅分小說。十時京劇。卅分國語夜中奇談。十一時新聞。十五分潮州曲。十二時（完）

麗的映聲（有線電視）

下午五時卡通片。十五分木偶趣劇。三十分祿槍大俠。六時休息。七時三十分音樂。四十五分泰菲島。八時十五分執行者。四十五分英語訪問記。九時新聞片。十五分粵語長片。十一時最後新聞及天氣報告。

金相盒

蕭萍文　黎冰畫

（卅一）青年男子小心地倒過熱茶之後，就讓施紉蘭睡在床上休息，他自己便跑到浴室去洗臉，脫下那件弄髒了的上裝。施紉蘭雖然閉着眼睛，但心裏卻清醒了，她很難過，也很抱歉，竟不知該怎樣向青年男子致謝。當她睜開雙目的時候，青年男子只穿着白恤站在她面前，她不覺怔住了。

（卅二）青年男子生得氣宇不凡，溫文爾雅，英俊清秀，他們四目相投，互相之間都有一種奇異的感覺，恍惚三生石上早有前緣，都有相逢恨晚之感。互相默默凝視了一會，施紉蘭終於開口了：「眞對不起，把你的衣服弄髒了，還……」青年男子截道：「不要客氣，大家都是出門人，誰照顧誰都是一樣。」

（卅三）施紉蘭連忙坐起來，互相請教姓名。原來青年男子叫于約翰，一向在金陵大學讀書，因爲中日戰爭而被困南京，也受了不少精神與物質的痛苦和損失。這次和平之後，才乘船南返，準備經香港回廣州家鄉去的。施紉蘭聽了他的自我介紹，無限欣羨的笑道：「你眞幸福……」

是日也　腦痛求醫

傷人口記　夢中人

偶因腦無情白事痛左幾日，如同刀割；今日仍要照舊作痛。自問不是食腦搵食之人，何以會腦痛，眞奇。但攞白良心講，爽病倘是人所不能免，我就寧取腦痛矣。何以故呢？無他，腦是神經總樞紐，思想發源地，惟思想家、大作家之類的文化人，用腦多方會痛。劉仔話我腦病，原因是晚晚寫日記，思想過步，呢句令我非常之嚟，即是話我是思想家之。夢柒是思想家，即可洗脫傷人之名矣，等於中國人反弱爲強，洗脫東亞病夫之恥，所以痛下都係抵者。一病之後，方信平安是福，攪一攪唔見幾十皮，成個月搵個鹵打工。唔係肉刺幾十皮，只恨錢已使出，中西醫都睇過晒，冇個診得出我病源耳。中醫謝子玖話我腦虛帶火，但食左佢劑藥，重痛過未食。西醫亦有乜符，話可能與眼部有關，叫我試下戴眼鏡睇講。前兩晚痛到與床與席，幾伙記都算唔話得，收左工，爬上床，一人問候一句。而對於我的病，各抒己見焉。崩牙仔曰：「懵叔痛得咁交關，唔使問，實係出來「行壯丹」，唔得離，入左腦矣。」我捧住個頭，爲之啼笑皆非。張仔曰：「行壯丹，我擔保懵叔唔會；之死然病可大可小，懵叔小心爲上。唔係嚇你，我三叔就是因腦病拉柴者。」張仔續曰：「三叔走省港船賣鹵味者。當年個一日，火船開身冇耐，三叔如常做生意，先落大艙，放低個滷味箱，拍兩下手掌，喂，喂，各位老友記，船就開左身嘞，而家至話四點零，開飯冇咁早，瞓覺又嫌嘈，操兩手又話行客莫賭，手停口停，你話做乜野好呢喂。哈挑，，話口未完，三叔膊拍一聲躂低，對眼斬兩斬，雙腳撐兩撐，就此瓜得。後來劏屍驗過，驗出三叔死於腦病也。腦痛得唔得人驚呢你話？」張仔幾句說話，令我當堂唔驚痛，我坐起身，欲問個究竟，即聞劉仔反駁曰：「挑，呢的又點同？突然而死，謂之腦充血。中國人叫做中風。懵叔呢隻是慢性腦病，時痛時止，好而復發，發而復好，好手尾長者。呢隻病有名堂，英文叫做京沙，中文叫做癌。懵叔呢隻病，九成九是腦癌也。」我闆番低，頭髮尾陣陣濕，癌癌都敢踫，保佢大。腦痛唔，拘，腦癌味御矣。但經劉仔品題，心上常存暗影，直至現在爲止，猶惴惴然於腦癌兩字也。

眞是痛到不能復忍，乃往找謝子玖。謝子玖是德勝堂老闆，亦即做淸的世伯兼師傅也。找謝子玖固爲睇病，順便看看做淸是否托庇得人者。德勝堂離美華不遠，一入門口就見做淸。做淸吃驚曰：「懵叔面色咁差，有病嗎？」我指下個頭，話腦痛乃帶我見謝子玖，介紹我是他的世叔。謝子玖不知我什麼身份，羅白皮，招待甚週。德勝堂前鋪後居，謝子玖診室是在鋪後。

（九七七）

俘虜

舒康

研究

直到莊相賢的女人入屋，空氣才稍爲鬆動些。她在圍裙上抹抹手，詩張地說：「張先生，您來早幾個鐘頭，才熱鬧哩！」

「什麼熱鬧？」馬前緊張地問：「有什麼事？」

「捉麻雀！」她邊說邊不屑地笑笑：「捉麻雀鬧得個天翻地覆，有個街坊還到廚房那邊的防空洞去瞧，我說同志們，麻雀可不會躲在防空洞裏。他說他知道，只是希望我們把這個洞堵死，說什麼容易藏垢納污啦，沒有必要啦。」她嘆口氣：「張先生，老實說，咱們在這裏，眞是提着腦袋走路，如果有個咱們的人正好藏在洞裏，你說怎麼辦？」

馬前一怔：「不會有人藏進去吧？」他朝她丈夫苦笑：「所以我希望明天就走，在北京多呆一分鐘，唉，這味兒實在不好受。」

女的幽幽地說：「不是說三次大戰快來了麼？」

莊相賢也問：「對啦，他們對世界大戰到底怎麼看法？怕不怕？」

馬前苦笑道：「別提這個了，盼來盼去，人造衛星是蘇聯的好，放射的時候又早。諾倫他們也這麼說，他把他們美國的科學家駡慘了。」

「香港反共力量眞的很大吧？」莊相賢呲牙咧嘴地說：「據說香港的美國大使館大得不得了，光是副領事便有幾十個。」

「是領事館，不是大使館。」馬前無心聊天，問莊相賢道：「咱們來研究研究。」他低聲說：「如果今天咱們在大陸發展游擊，你說應該挑什麼地方做基地？」

莊相賢一個勁兒抓頭皮：「南方還是北方？」

「諾倫本來的意思是東北，後來東北打不起來，他又想到在沿海，可是沿海更渺茫了：台灣沒法反攻，你說有多糟！」

「到底哪兒合適？」

「我以爲，」莊相賢一個字一個字地說：「這個太沒把握了，」他要他女人去拿滾水，見她離開，低聲說：「我倒有一個主意，不知道張先生同意不同意？」他像蠻似的伸開雙手比劃着：「咱們說穿了吧，咱們幹這一行，目的無非爲錢，是嗎？只要有錢到手，管他媽的什麼游擊不游擊，是嗎？張兄，我是中美合作所第一批畢業的，本來不應該說這個，可是事實擺在前面，幾百萬正規軍都垮乾了，打游擊有什麼用呢？」

「我不知道你是什麼用意！」馬前一方面希望莊相賢的打算正合他意，另方面又怕他這樣說嚮，不過是試探個人來之後，馬前感到對美國人更不能大意，於是他透了口氣問：「先把你的意思告訴我再說。」（一三六）

江湖三女俠

梁羽生

第二十回　巧計救佳人深恩圖報　疑心生暗鬼醋氣難消

唐曉瀾怒道：「胡說，你當我們是何等樣人？她是個孤女，你還要折磨她嗎？我告訴爹爹知道，你容不得我們，我們今天便走！」楊柳青雖然驕縱任性，心地倒並不壞。聞言一震，哭聲頓止。唐曉瀾半哄半勸，軟硬兼施，將她勸住。以後楊柳青果然不敢當面發馮瑛的脾氣了。

馮瑛白天也不敢到唐曉瀾房間。仗着輕功神妙，每晚三更之後，便偷偷去和唐曉瀾相會，將天山一派的練神練氣練精之法，細心傳授給唐曉瀾。托言是師傅要她代教的。唐曉瀾也想到內功却病這點，用功甚勤。但他却並不知道馮瑛已將他與楊仲英的話聽去，教的學的都有深心，大家都不說穿。

如是者過了一月，馮瑛與楊柳青相安無事，唐曉瀾內功頗有進境，也甚喜歡。一日白天，唐曉瀾想與馮瑛研討天山劍法中的精微之處，一早就過問到後山。楊柳青四覓不見，在家中正自生氣，忽聞得外面有拍門之聲。楊仲英交遊廣闊，時有江湖上的奇人異士相訪，楊柳青心想：「不知是那位客人來了？」偷偷到廳後屏風，向外張望。只見爹爹已候在客廳，三位客人，一男二女，大步走上台階。男的是個老頭，頭髮雖白，面色却是紅潤有光，兩個女的一老一少，跟在後面。那個少婦面有悲憤之容，似乎是尋仇來的一般。

只聽得楊仲英霍然起立，厲聲說道：「唐二先生，什麼風把你吹到這裏？」那老頭道：「我帶小女來給你老叩頭，向你求情來了。寰花你還不給楊伯伯叩頭麼？」那少婦「哇」的一聲哭了起來，果然跪下磕頭。楊柳青看得極爲納罕，心道：「這是什麼事啊？」

楊仲英更爲納罕，又不好伸手去扶，只得欠身還了半禮，道：「有話好說，有話好說！難道有什麼人還敢欺負你們嗎？」

那老頭嘆了一聲，道：「孩子，哭哭啼啼的有什麼用？有楊老前輩給你主持公道，你還怕你的大仇不能報嗎？」

楊仲英眉頭一皺，道：「唐二先生，你們千里迢迢，從四川到此，爲的是要我替你們報仇嗎？我年紀老邁，對江湖上尋仇毆鬥之事，已不願插手其間。再說憑你們的本領，還怕有什麼仇不能報呢？」

隨同來的那個老婦，忽然從旁插嘴，冷冷說道：「他們的仇人藏在一個有大勢力的人家裏，不經過你老人家，他們不敢去找。」

楊仲英奇道：「有人敢與你家結仇？這事已經奇了。到底是什麼仇恨？仇人是誰？他又靠誰包庇？唐二先生，你說出來，我雖然不願插手，這裏的武林人物，都是朋友，有什麼爲難之處，也好商量。」

那老頭眼睛一亮，朗聲說道：「那麼我們多謝楊老英雄了。小女要報的是殺夫大仇，仇人就在你老府上。」（三九三）

小說林

孤男寡女

史得

三：大驚忙

「很對不起。」徐立只好道歉：「我說這話是無心的。」

楊智珠笑了笑，夾了一塊雞肉放到他碗裏。「還是吃飯吧！我們老是顧着談什麼吸毒。」

徐立呷了一口酒，吃着雞。楊智珠忽地說：「其實吸毒鬼也是恨它的。他們未必眞愛它。比方你的表弟，你可以問問他，他也會恨毒品的。」

「恨它，爲什麼又不戒了它？我想未必。」

「他們有的時候想戒的，但戒不了就是了。」楊智珠說：「他們抵受不了那種癮發時的痛苦。等到他們抽足了，一陣興奮過去，他們又悔恨，又想下決心戒掉。沒有多久，癮又來了，這時又只覺得全世界沒有一樣東西比得上它！他們就是這樣永遠在矛盾的痛苦中折磨着自己。」

「你眞懂得他們的感情。」徐立說了忍不住笑起來：「眞懷疑你曾經吸過毒。」

「你看我的樣子像不像？」楊智珠也笑着。

「那末爲什麼你知道得這麼多？」

「什麼事情我都喜歡研究。」楊智珠說：「我有個時期，老是想：爲什麼這樣多人染上嗜好？到底吸毒有什麼樂趣？爲什麼不能夠戒掉？我去請教好些人，他們跟我這樣解釋的。」

「這樣說來，你是專家了。」徐立笑着說：「我還想請教你一個問題：假如要消滅吸毒，你說應當從何着手？」

「我可不是專家呀！」楊智珠捲着嘴笑：「我是胡謅的，怎麼可以回答你這個問題？」

「難道你沒有想過？這不是一個嚴重的問題嗎？」

「那可用不着我去管，政府當局不是天天在設法消滅毒品麼？他們破獲煙格，抓煙毒鬼，截扣販毒的人，這是他們的工作，你去請教他們好了。」

「我想知道你的見解，學生問起我時，我也可以答覆。」

「你叫他們請教警察局。」楊智珠搖頭一笑：「我們老是說着這些，不太悶了嗎？來，我們說些別的！」

她把話題換了，說着屋子裏過去的情形，她的姑丈住在那兒，表弟妹又住在那兒。徐立問她：

「你現在住在那一個房間？」

「我住在後面的房間，最小的一個。」楊智珠說：「我有一個很古怪的習慣，不喜歡住大房子的。」

「前邊的一個。」徐立指着廳子後面：「我是說貼近客廳的那一個，是什麼人住的？」

「怎麼？這裏上除了我，還有別人住在這兒？」

「不！我說錯了。我意思是：現在那房間做什麼用？」（五十八）

紅褲楊四娘

又新閒生

十二：亂世天堂

四娘到來投店之時，他正在城外碼頭上監督起私貨，聽見船家們三三五五在談論道：「前些日子來了一條竹筏，今兒又來了一條，而且還有兩個娘們，不知是那兒來的。」張三聽了，記在心下，回到店中，便向夥計查問，夥計答道：「果有個少婦，帶了一名侍婢，三個夥伴來此租房。眞看不到那女的，身上倒有許多金子，交了十兩金作爲按租呢。」

張三聽說，更加疑惑不定。當即決定到晚上潛進客房裏探視究竟。原來張三建築這家客店時，按照江湖黑店格式，牆壁都裝置暗門，可以在外開進去，也可以從裏面開出來，以備有起事來，可以應用。暗門開在大櫃之後，不留心是看不出的。

三更過後，張三換上夜行衣服，渾身上下一團黑，帶了悶香，懷了短匕首，逕到四娘的房間，摸着後牆上的暗門，按動機括，把暗門推開了一條縫。却不敢冒昧進去，在身上把悶香取下，燃着了，就在門縫塞進去，順手再將暗門關緊，讓悶香在房間裏燃燒。

這是「五更返魂香」。原是一些鼠偷狗竊所用的，張三是海洋大盜，本不應有。但自從他開了這家客店之後，有不少年輕貌美的女人到來投宿，張三見了就不懷好意，備下這種悶香，以便把女客迷翻之後好下手。雖則到這兒來的年輕女人，多半是娼妓，只要有錢便可買笑，不必用到悶香，無奈張三賊性難移，要這樣才夠刺激。而且女客中也有些是賣技不賣身的，筋骨上雜耍手伎，如遇浪蕩子弟，掉刀相撲，無濟脫等，這些江湖兒女，往往守身如玉，縱有錢也買不到手。張三要奪取了別人的貞操，就只有靠一把悶香了。可憐有些不省事的女孩子，無端被人暗算了，還不知道是怎麼一回事。

張三在暗門外等了約一盞茶時間，料香已燒盡，房中人應已被迷倒，這才用帕子包着口鼻，放腳將暗門開了，移開衣櫃閃身而入。

四娘平日習慣滅燈而睡的，但這天晚上，因比丁蘭先睡，臨到丁蘭上床時，已經睡着了，丁蘭怕四娘半夜裏要起床，是以沒有把燈熄滅，只將燈光弄暗了。室中燈光熒然，張三進來，便用不着摸索。

張三知道房中人被悶香所迷，即使推也不會醒覺。便行若無事般，在房中搜查起來，首先打開壁間那個大櫃，把四娘的包袱取出來查看。只見幾件替換的衣服，全是質樸無華的，這就不像是妓女，也不會是江湖上討生活的女兒。因爲這兩種女人，都得在衣飾上講究，衣服就是本錢，斷不會僅僅攜帶幾件洗換衣服便算了的。看了這些衣服他心裏不免更添着疑慮，再翻下去，却教他更吃驚。

（一二六）

賭徒

馬灵妹

王志高從馬場步行到灣仔碼頭，在頭等和三等收費處之間躊躇了好一會，結果還是掏出一毛錢來，跑進了三等。

「從現在起，」王志高在航行着的渡輪上對自己說，「我一定要省吃省用了。」

他跟着從口袋裏掏出一大叠落空了的馬票來。票子的面額，大部份是五十元和一百元的，有些還是二百五十元的位置票，只有兩三張是起碼的小額票，也是五元和十元的。

「假如這些不是馬票而是鈔票，那該多好！」他苦笑了一下，繼續對自己說，「可是幾個鐘頭以前，這些本來就是鈔票，而且是我的鈔票。我還要整天的站、拚命的擠，才可以拿我的鈔票去換了回來。可是現在，只要有人肯折價一成收買了去，我也願意給他叩一百個響頭，稱呼他做我的大恩人了……

「這些廢票子就值得我三個月的辛勤工作了嗎？」王志高繼續在說，「三個月工作的報酬，就在一睜眼一閉眼的功夫，邊馬兒一頸一鼻之差的快慢，就要全部化爲烏有了？我說出來，人家也會笑我愚不可及的！」

王志高憤憤的把票子撕破了，一片一片的飛到黑色的海裏去。

「老友記，想開一點吧，誰要你去賭呢？」渡輪的水手對王志高瞪了一眼，冷冷的說，「最好請你站進裏面一點，就算你要『作賤』，也別在這裏給我們惹麻煩！」

王志高這時才曉得，他竟在船舷滿滿自靈，水手以爲他要「意圖自殺」了。

他怕再惹人誤會，跑近了那發燙的機器間站着。

「這也難怪他誤會我的，已經有人走過這條絕路了，」王志高還在心裏想，「就說我吧，我是要負起全家教養責任的人，可是現在弄到這個樣子，不就該死了嗎？」

渡輪靠了岸，王志高走十分鐘的路便到了家裏。

在路上，經過那家他常常去買東西的烤鹵店，撲鼻送來一陣陣的肉香，使筋疲力倦的、飢腸轆轆的王志高，更覺得肚餓難當。可是他却捨不得拿出最後的兩塊錢，跑進店子買點烤鹵回家。

他跑進家裏，像每次賽馬以後，他太太已在不安地等候他了。

「又輸了？」她用焦慮的眼睛望着他說，「怎麼你今天的臉色這樣怕人？」

王志高一聲不響。

「你吃過飯了沒有？」她繼續問。他搖搖頭。

「我們早吃過了，現在讓我先燒飯，再去買兩塊錢鹵菜回來給你好了。」

「不，用不着了，」他說，「你就用開水泡點冷飯給我，買五毫錢叉燒回來就行了。」

「你怎麼了？五毫錢叉燒夠你吃？」她有點錯愕了。（十一）

十一：「你是主，我是客。」

這是一個可愛的星期日，倫敦八月裏的一個大好晴天，碑往下各據一方靜靜地盯着遊人的那四隻座獅也自得其樂地在晒太陽。不遠處，那給綠樹紅花點綴着的噴水池上的飄珠在陽光下閃爍着。數不清的鴿子在碑下的四方停下來。這是這廣場上常見的景象：閒散的人們坐在碑下歇息，談話。一個小孩子在輕輕的撫着那鴿子的羽毛，一個寂寞的老頭子一邊在餵那誰也不會傷害的鴿子，一邊絮絮地說話。兩點鐘了，蘇珊還沒有來。我在紀念碑前踱了一回，兩點五分了，蘇珊還是沒有來。我跑到噴水池旁邊呆了一陣，向樹下那幾張椅子那兒走去。椅子上坐滿了人：打毛線衣的老太婆，讀報的漢子、在打瞌睡的流浪漢。但沒有蘇珊的影子。我走回來，一個中年人突然跑到我面前咕嚕着：「先生，今天天氣好。祝你好運氣。你好心……」我給了他一個先令打發這斯文乞丐走後，看看腕錶，五分鐘又過去了，抬頭，看見穿着棕色的褂的蘇珊不知什麼時候出現在碑下的一隻座獅旁邊。我正待奔過去，驀然一愣：眼看着有個穿着衫長到膝的「大禮服」的青年在向蘇珊說什麼，我心裏不禁一跳。心想她約了我，同時又約了別人？不，不是！那青年人在搖頭動腦的說什麼，但蘇珊顯然沒理睬他。蘇珊在東張西望的找人——是找我啊的。我跑前去。蘇珊高興得叫起來：「你到了好久啦，怎麼沒看見你？」

「剛剛到的。」我說。

那年青人一下子就閃了出去，走了。

「他是誰？」我問。

「Today boy（倫敦的阿飛）！管它……」

我眞想立刻問她幹嗎約我到這兒來，但又怕那「約我」的字眼會傷了一個少女的自尊心。——我想，假如這個混血的倫敦小姐眞是對我好感呢？那豈不是……，我們彼此盯着笑了一下，好半晌，一句話也沒說。陽光閃耀，在那淺棕色的衣裙和那棕色的頭髮的襯托下，她的膚色顯得更白皙了；她的臉孔是那樣開朗，天眞，而她底藍色的眼睛又那樣明媚動人。我該怎樣開始沉默後我的第一句話呢？幸而這些年，我也算到了一個走碼頭的人，多多少少學會了應付這樣的「局面」。這個城市不是你長留之地，你只是個過路客，邂逅相逢，大家以前不曾認識，以後也難得相見；今天你快樂，她快樂，分手了，你將會忘記她，她也將會忘記你，因爲你到底是個陌生人，是個海員，船一去，你就不知何年何日再來。你也不能眞個，你就像別人一樣「逢場作戲」一番吧。我心裏這樣一想，人就馬上活潑，輕鬆起來了。

林冲

耳文　張澤瀛畫

十一、魯智深大鬧野豬林

且說魯智深自從那天和林冲買刀分手以後，一直沒見過林冲，後來聽到林冲吃了官司，他心裏急恨難解，便到酒店喝酒，在酒店裏，見到兩個公差被一個酒客請到裏間，鬼鬼祟祟，形迹可疑，魯智深隔室細聽，只聽一個人先說道：「二位可是要押解林冲去滄州？」另外兩人回答：「正是。但不知閣下何人？」那人道：「我是高太尉的心腹陸謙。[illegible]把林冲結果了；事成再給二十兩金子。」只聽那兩人答道：「官人放心，一定辦到。」魯智深一聽要害林冲，便決定跟蹤下去，一路[illegible]

[illegible]逼近東京，開封去滄州的第一個險峻之處的野豬林。兩人正把林冲領進樹林，連手帶腳和枷緊緊綁在樹上，兩個猛地跳起身來，手舉水火棍，對林冲腦袋就要打。眼看林冲要斃命，只聽松樹後面雷鳴也似地一聲：「俺家在此等你多時了！」一條鐵禪杖飛過來，把水火棍挑出九霄雲外，一個肥胖和尚跳了出來。

國泰　即日上映　最新運到新聞紀錄片

今日中國　體育簡報　石油城
柴達木盆地建設實況上銀幕
中日泳壇蛙王揚威　籃球競技中國稱雄　內蒙射手百射百中

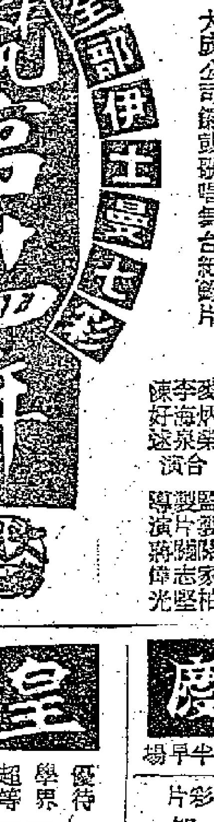
紐約　中央　大世界　好世界　光明　皇宮
六院冷氣開放
以開映天天來頂櫃
欲看佳片勿走寶・係關約片期無多
香港有史以來最精彩的一部神怪片王
飛俠小白龍
全部伊士曼七彩
水淹宮殿，火燒宮殿，水漫金山，火海圍攻，雷電交作，天崩地裂！
日本東映公司出品　香港金星公司發行

兩院快將獻映
看過天仙配要看借親配
喜歡天仙配更喜借親配
全部七彩歌唱　句句印字幕人人聽得懂
借親配

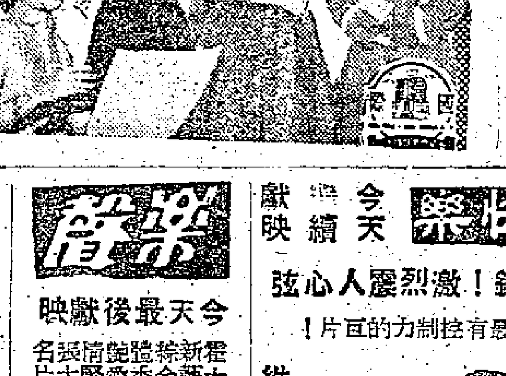
石慧　呂鈞　黃域　周然
超凡入聖驚人之作
有唱有做　情感好看　好聽又好
保證叫好
老婆誰肯借

高陞　大戲園
孤兒行
明天七彩　三王嫁二番

金陵　國民　金華　新舞台　明聲
第十二天　最後三天・未看即看
芳艷芬　任劍輝
大成公司錄製歌唱舞台紀錄片
火網梵宮十四年
全部伊士曼七彩

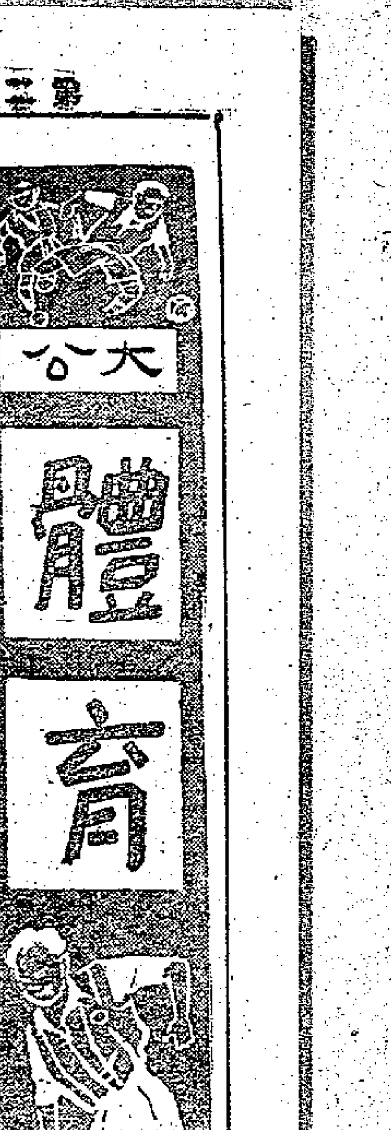


大華　今天續映　場場滿座
電影界無上光榮！
榮獲第五屆亞洲影展最佳影片獎
及十一項特別金禾獎
加映得獎新聞特輯
四千金



第七號司机
十五號公映
張瑛

娛樂　今天仍映　萬空敢死隊　HIGH FLIGHT
大世界　七彩　中文字幕
皇后　今天四場仍映　孤星血淚　GREAT EXPECTATIONS　全新印本
普慶　今天　琵琶怨　Love Me or Leave Me　明天　魔術大王　HOUDINI　後天　三姊妹
樂聲　今天最後獻映　赤地戀　NAKED EARTH
京華　一門三傑
利舞台　男與女　"MEN AND WOMEN"
都城　今天請早　非洲肉搏戰　"STEEL BAYONET"
大華　四千金
東方　血戰班丹島　BATAAN
尚有戲院廣告刊在第九版內



北京乒乓球隊五比二勝德國

葉佩瓊擊敗冠軍呂德爾 姜永寧傅其芳亦分別取得勝利

【中國新聞社北京十日電】德意志民主共和國乒乓球隊今晚在這裏首戰受挫。他們在同北京乒乓球隊舉行的七場比賽中五負二勝。

今晚的比賽採用五局三勝制，在三場男子單打比賽中，主隊的姜永寧、傅其芳分別以三比一戰勝客隊的普羅舍、晉普特。姜永寧今晚以穩健的削球和出其不意的抽殺擊敗普羅舍。傅其芳今晚以猛烈的快攻和多樣的發球，擊倒晉普特。

另一場男子單打是主隊選手胡炳權對客隊名將席乃德爾。席乃德爾是去年世界乒乓球錦標賽男子單打第三名，去年民主德國男子單打冠軍，他今晚利用反手抽球，並且不時發出旋轉球，終於以三比二打敗胡炳權。但胡炳權的搶攻給席乃德爾很大的威脅。

兩場女子單打的結果是：主隊的葉佩瓊、章寶錦分別以三比零和三比一戰勝客隊的呂德爾、宮撒爾。呂德爾是民主德國女子單打多次冠軍，宮撒爾是民主德國女子單打第三名。

在一場男子雙打比賽中，客隊的席乃德爾、普羅舍以三比零戰勝主隊的胡炳權、傅其芳。

今晚還舉行了一場男女混合雙打比賽，結果是主隊的姜永寧、葉佩瓊以三比一打敗客隊的席乃德爾、米特斯特德。

二之比昨勝星島 中華坐穩第四席

黃德福操屠手替星島破蛋

昨日中華與星島在愉園展開九十分鐘劇戰，中華以二比一獲得小勝，上半場先輸一球。同場舉行的預備組聯賽，中華以寡敵衆，被星島以三比〇挫敗。到場的觀衆近兩千人。

中華獲勝後，在聯賽已底定獲得第四名，在內爲緊跟在後的警察隊，縱能在未了的兩場比賽中全勝，亦與中華相等一分之故。本屆中華以「中型班」的姿態出現，季初還有人擔心他們可能降級，現在竟能擠入「四強」之列，端的難能可貴。昨戰，由於周祥忠病，右翼則由譚錦滿移先，右輔由用羅德興；但「水興」踢得很差，補場了很多機會。不過，中、後衛各人都有很好的演出，能够應波，他們居功至偉。

星島昨以李磊光初任左後衛，由於中華右翼較弱，還未能看出他的眞功夫；但是，他走位的時候經常不大恰當，卻是可以看得出來的。昨日星島招致敗蹟，其中和前鋒仍然多好縱拙亦同樣大有關係。

開球後，星島首先搶攻。五分鐘時，楊偉韶勁射中柱，中華透過大難。可是，「破射機」此後仍然攻多守少，但因前鋒縱奔太多，而且「波路」被對方識破，不特久攻不下，而且反在二十四分鐘時被……網，中華首被頭鎚。以後，雙方長期陷入混戰，楊偉韶、羅國泰和陳明哲、黎展球等分別頭頂腳踢，都是徒勞無功，中華在上半場先負一球。

易邊後，星島並未氣餒，羅國泰、李德桐分別叩關，都是差之毫厘。九分鐘，黃志光大腳遠傳，譚錦滿得球後向中路傳交，吳偉文略爲遲疑，又被陳明哲乘隙勁射破網，二比〇。

到十五分鐘時，星島才拿一個十二碼罰球打破光蛋：當時薛錦雄與李德桐在禁區內爭球，球證指薛犯規，處以「極刑」，黃德福操「屠手」，扳成一比二。鏖戰中，中華三次迫得角球，無功而退。到三十分鐘後，中華大部球員退守，黃志光、潘啓鴻、張榮等力拒來師，直到完場笛鳴，紀錄沒有增加，中華便以二比一挫敗星島。雙方陣容如下：

中華：張占美；鄧煜固、張榮；潘啓鴻、薛錦雄、黃志光；侯澄滔、黎展球、陳明哲、譚錦滿、羅德興。

星島：譚迺璣；侯榕生、李磊光；張文治、吳偉文、李來；黃國基、楊偉韶、黃德福、羅國泰、李德桐。

・手納・

迎戰英馬隊 足總今選人

足總埠際小組定於今日下午七時在該會辦事處舉行會議，遴選迎戰英國黑池和馬來亞兩隊的港聯陣容。

以往選陣對抗外隊時，足總都先行選拔港聯、港選兩隊，然後再轉知足聯遴選華聯陣容的。但這次卻一反慣例，華聯的兩個陣容早在本月十日產生了。

細看華聯的陣容，實力非常強勁，配搭亦很均勻，基本上已集合了大部一流好手。現在，足總要準備將來在相隔一天內遴選一支與「職業腳」對壘的隊伍，估計必須從長斟酌，才能選出比較理想的陣容。

又：今晚因爲足聯舉行勝歡宴會，足總的委員均在被邀之列，據說埠際小組開會的地點可能會移在英京樓頭。・凌仲・

英國黑池隊昨再傳捷報

七比二勝新南威爾斯

【法新社悉尼十一日電】訪問澳洲的英國黑池隊十一日在烏龍岡和新南威爾斯隊遭遇，黑池隊一直領先，以七比二輕易地戰勝主隊；上半場的成績爲三比一。

巴士南遊先赴菲島 各地接洽均獲成功

有聞筆錄

昨據楊根保透露：巴士足球隊六月份南遊的路綫，已經接洽成功。據說，負責接洽遠征的李文傑已接到各地覆信，歡迎巴士前去表演。巴士將於日間召集各球員座談，看看他們有什麼意見。對於在外期間的紀律問題，必須先來一次約法三章，願意遵守紀律的才准許出外，這差不多是巴士每次遠征前的例行公事；如在外有不守紀律的情事發生，無論何人，決不徇情。巴士最初的遠征計劃是以西貢爲第一站的，據楊根保表示，現將改以菲律賓爲第一站，六月出發，但比賽日期及表演場數還未作出最後決定。南遊路綫如下：菲律賓—西貢—馬來亞—新加坡—仰光—泰國。・小華・

巴士再三變陣 收穫赫赫戰果

昨以四比一大勝洋陸軍

巴士昨在花墟試用新陣，調整陣容，以四比一大勝陸軍；預備組巴士亦以一比〇小勝陸軍；這一球和甲組的衛路一樣，是後衛在匆忙中攔下造成的烏龍。

甲組之戰，巴士先以劉繼照踢中堅，巴士前鋒是吳添來、劉志霖、周少雄、劉瑞華和林錦棠，久久未能建功。其後劉瑞華調回左翼，林錦棠恢復左輔，到周少雄受傷離場後，劉繼照便改任中鋒，由梁杰打中堅，林錦棠退後任左前衛，周少雄復出時補右輔，劉志霖調任左輔，吳添來右翼，最後又用周少雄任右翼，陣容一再改變，終以打回原陣爲好。

陸軍演出比前進步，右翼狄平奔走迅速，右輔馬漢尼縱傳美妙，穿針引線，作用頗大；只是進攻緩慢，缺乏臨門一腳。由於射門不够迅速，一到巴士禁區就被擊退；但守門麥堅高的技術依然漂亮，擋救了不少險球。

陸軍一開始就「放蛋」，搶先進攻巴士。劉繼照不慣中堅踢法，沒有大刀闊斧的一套，因此出現了不少危險局面。七分鐘，狄平首先得機射門，衛佛儉只能托出界外，馬漢尼開出角球，麥堅士迎球一頂，斜出界外。十四分鐘，羅北大腳踢出，劉瑞華得球單騎疾進，如走直線，便可近門建功，不料他將球走偏左方，把路線拉長了，而且減了射門角度，竟然射出界外，這似是習慣了踢左翼的緣故。楊根保看見不對，立即示意林錦棠與劉瑞華換易位。十六分鐘，周少雄演出「單刀」，卻被陸軍後衛緊迫着，勉強起腳射門，以致受傷離場。但以十人應戰，但仍然取得攻勢。比時，劉繼照調上中鋒位置，十八分鐘，劉繼照得球，走到右翼處傳近門，劉瑞華射門，麥堅高撲救得球，不料荷路衝到，一時留腳不住，竟然踢球入網，演出烏龍，巴士先勝。廿一分鐘，周少雄復出，陸軍傾力反攻，但急切間無力取勝。到四十分鐘，打中堅的活確殺得性起，衝上前線，得球一拼近門射入，一比一，平手完上半場。

下半場再戰，巴士不敢怠慢，奮力出擊，三分鐘，劉繼照單騎射門，但被沒收。六分鐘，周少雄開出角球，落點恰到好處，劉繼照頭頂推入，二比一。十二分鐘，周少雄得劉繼照一傳，乘機建功，三比一，巴士穩得勝利，便把戰情放鬆。廿分鐘，周少雄吊球近門，守門麥堅高衝出用雙拳擊球，其中一拳竟誤打着自己人活確的右肩膊，使他立即痛倒地上。巴士幾個前鋒走去擾扶，後衛也在站着觀察，但球證沒有鳴哨停賽，狄平乘機偷襲，「單刀」近門，還幸衛佛儉衝出威脅狄平，使他面對空門斜射，未告得逞，此時球證才吹哨暫停比賽，活確被抬離場，陸軍僅以十人再出戰，巴士此時亦不求多勝，對抗，直到四十三分鐘，劉志霖在禁區內犯手球，實路主射十二碼罰球入網，以四比一完場。出場時兩陣如下：

・原子球記・

巴士：衛佛儉；羅北、羅國良；鄧泰、劉繼照、梁杰；吳添來、劉志霖、周少雄、劉瑞華、林錦棠。

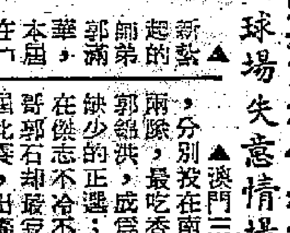
陸軍：麥堅高；戴維斯、荷路；文登、活確、寶路；狄平、馬漢尼、麥兜和、麥堅士、史迺頓。

甲組足球聯賽各隊積分（截至五月十一日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華隊	二三	二一	一	一	一三二	二一	四三
巴士隊	二二	一八	二	二	九七	三四	三八
傑志隊	二二	一三	六	三	七一	四九	三二
中華隊	二三	一〇	六	七	五一	四三	二六
警察隊	二二	八	五	九	六四	七〇	二一
東方隊	二二	九	二	一一	三八	四九	二〇
東華隊	二二	七	五	一〇	四〇	七二	一九
星島隊	二三	八	三	一二	五七	五九	一九
陸軍隊	二一	八	二	一一	四〇	六三	一八
渣甸隊	二三	六	四	一三	四六	六八	一六
光華隊	二二	六	三	一三	四七	六九	一五
港會隊	二三	三	七	一三	四五	八七	一三
空軍隊	二二	五	〇	一七	三六	八〇	一〇

球圈瑣記

入選港聯隊郭滿仔大了 鷄酒論英雄楊保叔梗喉 郭石球場失意情場成功



▲新起的郭滿華，本屆在「升班」馬渣甸隊中嶄露頭角，頗得遴選委員們的賞識，選他代表華聯對外作戰，不料這一來卻把郭滿華的「頭」弄大了。日前據渣甸一球員說：郭滿華一經入選，似乎有點「大牌」作風，作戰時，而他自己卻常常站着等波來踢，平日練波也不很認眞。據說，郭滿華早已辭了渣甸的職務，一度傳說他下屆參加南華或巴士出賽，但到現在爲止，還是個謎。

▲澳門三郭來港後，分別投在南華、傑志兩隊，最吃香的是三弟郭錦洪，成爲南華不可缺少的正選；二弟郭石在傑志不冷不熱；大阿哥郭超俊最寂寞，在本屆比賽，出賽的機會只有三四次。郭石雖然久經「窘蔽」，但意志並不消沉，也沒有改變訓練的打法，他經常勤奮鍛鍊，每有出賽機會，毫無怨言。近傳他在球場雖然不大得意，可是情場卻有了收穫，據悉，他和一位小姐戀愛，已將踏入成熟的階段。

▲楊根保、李國威，這一對球場舊侶，青年時合作得很投契，做過「死黨」。自拆夥後，各奔前程，見面的機會不多，日前兩人在球場館碰頭，知己相逢，分外快慰，於是要了一隻燒鷄、一瓶啤酒，從當年南華會說起，到中華會另闢爐灶及收山之後，並暢論現役球員的技術，鷄酒論英雄，談得津津有味。性急的楊根保爲着要表達意見，急不及待，差點鷄骨梗喉，引人發噱！・哈林・

香港排球隊廿一飛東京

香港排球聯會主席余察燕稱：參加本屆亞運的香港排球代表隊，已決定本月廿一日乘日本航機出發，計時當晚即可抵達東京。該隊出發的職、球員名單如下：

領隊：余察燕；管理：馬兆華；教練：黃鼎芬。（前排）李梅烈、劉華明、伍漢洪、陳樹枝。（二排）梅華賢、陳威、黃伯豪、鄭卓雄。（後排）朱幾孟、余紹棣、陳英寬、林鍵池。

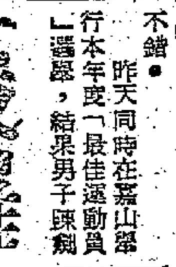
華足聯會今晚捷祝

足球聯會今晚七時在英京酒家舉行勝利慶祝聯歡宴，也是該會的週年宴會，到時將邀請各有關人士，各會首腦、球員等參加。足聯的華人足球聯賽委員會也將於今晚七時半在英京開會。據說由於賽期迫近，各會對高級組的比賽頗多意見。

昨天公開田徑大會

劉典宜鐵餅創新績 伍雲裘百米平大會紀錄

陳劍雄鍾寶珍當選最佳運動員



香港田徑總會主辦的全港公開田徑比賽，昨晨十時起在嘉山舉行，所有預、決賽項目，在昨天一天之內結束。

此次競賽，男子西維拒、劉典宜和女子伍雲裘都奪得了首席，加上洋將奇勒，一共創出了三項全港紀錄，一平紀錄。

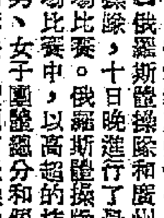
創出新紀錄的項目是三級跳，劉典宜四十五呎四吋半；男子鐵餅，奇勒一三七呎三吋；女子四百公尺接力，南華五十二秒九；女子百公尺，伍雲裘十三秒，平紀錄。

以上成績，伍雲裘的三個計時員，有兩個是十二秒七的，她在逆風中，有此成績，當屬不錯。

昨天同時在嘉山舉行本年度「最佳運動員」選舉，結果男子陳劍雄，女子鍾寶珍兩人當選，他和她都是南華會的會員。・何倫・

俄羅斯體操隊技術高超

男女兩健將獲全能冠軍 廣州三名運動員達到健將標準



【本報廣州十一日專訊】俄羅斯體操隊和廣州市體操隊，十日晚進行了最後一場比賽。俄羅斯體操隊在兩場比賽中，以高超的技術取得了優異的成績，男、女子團體總分和個人全能冠軍，都由他們奪去。廣州市體操隊員表演也很出色，男子朱啓平、鄭蕙祥、女子門曉敏等的成績，都達到了國家運動健將的標準。

十八歲的里西茨基以一百一十四分（滿分一百二十分）獲得男子個人全能冠軍，第二名是格拉巧夫，成績是一百一十二・九分，第三名是切爾諾夫和扎依澤夫，他們兩人成績都是一百一十二・三分；獲得女子個人全能冠軍的是巨澤娃，成績是七十五・四三，德米特連科和庫爾什金娜，分別以七十五・〇三和七十四・八七分獲得第二名和第三名。

在自選動作比賽中，里西茨基表演的單槓，整套動作做得非常嫻熟有力，上槓時，後拉起轉體一百八十度，演得準確而穩定，下槓時，確，最後的倒立單手轉二七〇度下法做得穩健而優美，以九・四三分戰勝所有對手。

在這次比賽中，廣州市的年青選手，有三名達到了國家運動健將的標準。男子一級運動員朱啓平、鄭蕙祥的全能總分都超過了我國男子運動健將的標準（一〇四分）；朱啓平得一〇七・五五分；鄭蕙祥得一〇六・八五分。女子一級運動員門曉敏的全能總分是七一・四六分，超過了我國女子運動健將的標準（七〇分）。

，以向後騰空翻同時轉體三百六十度，這個動作的難度，現在世界上還是很少運動員能做到的，但是他做得恰到好處。

廣州市女子運動員張飛千，在平衡木自選動作上，倒立前滾翻轉體的姿勢，做得很穩準，使全場觀衆爲之叫絕。

巴士贏波別記

林錦棠海棠春睡 麥匿高雙龍出海

場裏場外

▲巴士昨天試用新陣，賽前，楊根保在更衣室中再三對球員說明，尤其是劉繼照，說要試驗各人對別個位置有無特長，僅是考驗性質，「統帥部」並無其他作用，假如演出不合理想，就由隊長郭森立即調整，打回原有的陣容。劉繼照說：「冇問題，打任何一個位置都係一樣。」

▲十六分鐘內，巴士屢變陣容，綜一場計算，先後更換位置的已有五次之多。一般認爲劉繼照打中堅，就身材來說，和他的哥哥劉儀差不多，應該有好的演出，但一時不習慣，當然不及打中鋒的作用大了。

▲林錦棠的左前衛打得相當好，昨天並無漏洞。他日前曾打過幾次左前衛，位置還算諳熟，演出中規中矩。

▲「朱士厘」郭秋明在更衣室內大肆咆哮：「邊個話我界巴士趕出宿舍，又話我在九日下午在太平館對人講過，其實全無此事。」郭秋明作辯護，說當日同郭鑫聽了也替郭秋明那有分身之術。郭秋明去遊河。

▲陸軍中堅蘇球近門，射入巴士的是「出擊中堅」。其後周少雄因球衣被汗水濕透了，換了一件號碼是二號的球衣，應該是右後衛了，但卻打前鋒，於是麥又笑說：「巴士打出擊後衛。」

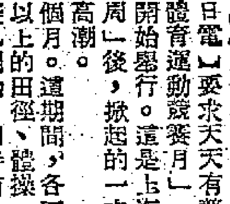
▲麥匿高雙拳擊球，一拳打中球兒，另一拳卻誤中自己人活確。這一招，是「雙龍出海」的絕招，乘擊球之便，打傷人是有罪的，可惜沙滾滾，殺錯良民，竟然傷了自己人。

▲吳添來作戰不久，左肩被人踢中，扶傷作戰，如若辛苦，可以報告球證離場，因爲那時巴士已經穩得勝利。但吳添來仍然支持到完場。

▲賽後，大家坐在地上休息，有說有笑，只有林錦棠仰臥場中，閉目不言，顯然是體力有限，有人打趣說：好一幅「海棠春睡圖」也！・芝花・

上海市展開體育競賽月

天天有競賽 層層破紀錄



【新華社上海十日電】要求天天有競賽、層層破紀錄的「體育運動競賽月」，已在上海各基層單位開始舉行。這是上海市繼「全民體育活動周」後，掀起的一次新的羣衆性體育運動高潮。

競賽月從五月初到六月底爲止，將連續進行兩個月。這期間，各工廠、農業社、學校、機關團體都可以自由舉辦一個月以上的田徑、體操（廣播操）、球類、舉重以及跳繩、踢毽等各種項目的比賽。爭取在比賽中能基本上刷新全市紀錄，同時有一、二萬人達到等級運動員的標準。

全市十八個區的中等學校大部分舉行了運動會，目前正按齊舉行以班級和年級爲單位的籃球、排球和乒乓球等聯賽。有的結合勞衞制測驗進行單項競賽，許多大型工廠也展開了車間的排球、乒乓球聯賽。中國紡織機械廠已開始，同時有一百多人參加了摩托車、射擊、滑翔等項目的訓練；適合於中老年的太極拳班也在日內成立。這個工廠準備在兩個月內展開二十一個項目四六八次體育活動，每天平均有七、八個項目的競賽。楊浦區紅星紡織廠等十個廠五月七日舉行了競賽月開幕的體育晚會，共有一千多人參加。他們開始進行了乒乓球等聯賽活動，還作了拔河、拳擊等表演。

五月四日都舉行全區性競賽月開幕式。盧灣、邑廟兩區在比賽中，並且公布全區的田徑紀錄，掀起了體育擂台。

競賽第一天就有十三個中學生打破了九項紀錄。上海青年報在五月六日也設立了鉛球、長跑和一〇〇公尺短跑三項運動比賽的擂台。在兩個月中將揭榜四次，最後一次的前十名最高紀錄保持者將得到獎勵。

亞運會足球賽 香港首戰菲隊

東京五月十日消息：第三屆亞洲運動會足球揭幕賽定於五月廿五日舉行，首由香港迎戰菲律賓。今日下午編定的兩場比賽如下：廿五日下午四時，菲律賓對香港（東京時間十六時）；印尼對緬甸（東京時間十四時）。同日下午，南越將與巴基斯坦對壘。第二週準決賽和決賽分別於五月三十日、三十一日及六月一日舉行。

袁士豪表示：傑志下屆組班 目前言之過早

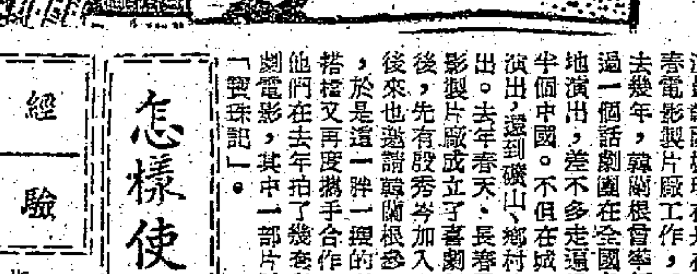
【社消息】傑志體育會主席袁士豪昨天在醉瓊樓與記者談到傑志下屆的組班問題，他說：外間對傑志下屆的組班，一說是「雞尾班」，一說是「亞洲班」，其實兩說均屬無稽。傑志下屆如何組班，必須待下月召開大會之後，當選者何人，才有眉目，現在便說出組班大勢，未免言之過早。

昨天足球賬

甲組
中華勝星島 二比一
巴士勝陸軍 四比一

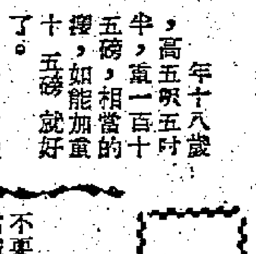
預備組
星島勝中華 三比〇
巴士勝陸軍 一比〇

乙組
柴灣勝大東 十比〇
嘉山勝統稅 九比一
太古勝電車 三比〇



年十八歲，高五呎五吋半，重一百一十五磅，相當的標準，如能加重十五磅就好了。

大便帶鮮血 疑患直腸癌



黃竹展先生：一月前發現大便時帶有鮮血，至今時有時無，這種情形可能是患有痔瘡，也可能是肛門附近的直腸有裂開，甚至要疑心是直腸癌。無論是什麼，請醫生直接作直腸肛門檢查即可了然，得到確實診斷後，才知道應該怎樣醫治，平時應注意大便通暢，不使大力蹲着患處，常常臥床，不要多坐多站立。蹲下不久站起時覺得頭暈目眩，是有貧血現象。補血的方法，除服用或注射補血劑外，多吃含有補血物質的食物，同時要醫好大便帶血的毛病，普通常用的補血劑，不外鐵劑、肝精、維他命B_{12}、葉酸等，含有補血物質較多的食物有動物肝臟、蛋類、瘦肉、水果及新鮮蔬菜。

常覺喉頭處有痰粘着，最好不要吸煙，並避免感冒，促進身體健康。

看物時覺得有一點很小的東西礙視物在眼前游動，已近一年的時間，現在覺得這種小東西又多了些。請眼科醫生作詳細的檢查，如果認爲水晶體沒有毛病，那便是生理性的飛蚊症，患白內障時的水晶體混濁，再行檢查有時便可發現。

簡覆

黃明先生：請你去信廣州市人民委員會詢問。

韓蘭根和殷秀岑

韓福疇先生：你所想知道的喜劇演員韓蘭根現在是在長春電影製片廠工作，在過去幾年，韓蘭根曾率領過一個話劇團在全國各地演出，差不多走遍了半個中國。不但在城市演出，還到礦山、鄉村演出。去年春天，長春電影製片廠成立了喜劇組後，先有殷秀岑加入，後來也邀請韓蘭根參加，於是這一胖一瘦的老搭檔又再度攜手合作。他們在去年拍了幾套喜劇電影，其中一部片叫「寶珠記」。

根據去年的紀錄，韓蘭根的體重是九十斤，而殷秀岑卻有三百一十多斤，等於韓的三倍多。雖然殷秀岑已不像過去那樣胖，韓蘭根也不像過去那樣瘦，他自己認爲：「現在我很健康，所以我要保持，我倒不是容易的，所謂心寬體胖，而我就會一直撿心寬這句話。」

經驗之談：怎樣使用熱水瓶

熱水瓶是家庭日用品之一，它的耐用與否，不單是它的質地是否耐用和堅固，最主要的還是它本身的效能，能不能保持長久。熱水瓶的效能，就是利用一種反射作用，來拒絕外面的冷氣或高溫侵入，保存裏面固定的溫度。而熱水瓶最普通的毛病，總是出在瓶塞的地方，因爲塞子是用木質做成的，很易傳熱，假如在最外的一個金屬螺旋蓋沒有蓋上，從木塞傳出來的熱度，就無阻地從空氣中發散出去了。不久，整瓶熱水都冷卻下來。

熱水瓶的外殼，是由一種普通鐵片做成，外面噴了漆，所以裏面很容易生銹，漸漸的會使整個外殼的底部腐爛，是因爲生銹的原因，而裏面有了水分，使金屬氧化（生銹）加快。千萬不要把熱水瓶放在火爐旁，因爲這樣會使瓶的玻璃破裂。

玻璃瓶子是由兩個大小不同的玻璃瓶套疊而成的，這兩個大小玻璃瓶之間，有一個相當距離的空間，只是瓶口部分互相黏連，除了這之外的空間是空的。

在瓶的底部，有一塊彈簧松木，彈簧是用來減少玻璃瓶子因受震動的，假使它所受的震動力太大，瓶子也會破裂。瓶在瓶身中部有三顆石棉紙作爲支持着，假如石棉紙很容易脫落，石棉紙脫落之後，玻璃瓶子便會因受太大力的搖動而撞擊，瓶子也因此破裂，或瓶口給磁子折斷了。

用熱水瓶時，應小心放下，以免瓶子受撞擊而破裂。此外：（一）剛開的水，最好稍停一下，才好向瓶裏倒。（二）新塞不給它有剩下的水（尤其是極少的冷水），一定要把瓶裏的倒乾淨。（三）熱水瓶的水用完後，不要打開瓶塞，避免冷氣跑進去，在沖開水時容易爆炸。（心）

烹飪講座：火腿椒醬肉 ・甘入廚侶・

關於火腿肥的部份，一般酒家和食肆是不要的，但一般家庭和商店，則可將之作家常鹹味用。天氣炎熱，人們餸菜要些醒胃的，比較適口，本文介紹的一款，既可廢物利用，而又香濃醒胃，冷熱可食，並可保留多日不變。

製法：將火腿裏肥的部份切出，再切成方塊小粒（約花生一般大小），約五、六兩便可，再以蝦米兩半，如大者則切開兩段，以清水浸軟，紅辣椒一兩，切成小塊，薑、蒜頭各少許琢成幼粒，將鑊燒紅，放下生油二羹，傾下蝦米稍爆，然後加入薑、蒜米，傾下磨豉四兩，海鮮醬一湯羹，炒勻，再加入火腿粒，紅辣椒粒，以白糖約一茶羹半調味，再加入生油二湯羹，兜勻便可上碟。攤凍後，可保留多日不變。

肥火腿豉汁蒸鯇魚的配料：可將肥火腿切絲、以薑米、搗爛豆豉、紅辣椒粒、生抽、老抽、白糖、生粉少許，一齊撈勻，如醬狀，鯇魚則切開一段段，將上述之醬，傾下撈勻，放在碟裏，加些生油在面上，蒸熟再加些葱粒，這又是夏天的一款廉價餸菜。因鯇魚是要夠汁及用豉汁蒸才可口。因它骨絲多，腥味濃，故要用上述的配料以和解之。

服務部

求職

▲梁樂君，擅美術，能寫廣告、電版、印刷字和各種美術字，欲求以上工作，待遇不拘，函西楊埔政府大球場尾政民村第二段一二七號楊君轉交。

▲無線電專科，現擬在空餘時替各讀友修理各種收音機、電唱機及代新裝小型擴音機，請到或函油蔴地廣東道五六六號四樓林治。

▲現任永豐麵包西餅技師，在餘暇願教有志學習西餅麵包者，請函窩打老道一七九號富源冰室西餅部梁芬洽。

▲羅啓文，廣東人，男，二十二歲，高小程度，體健，無不良嗜好，能刻苦耐勞，現求工廠什工，如提拔者請函深水埗鴨寮街二五六號地下。

出讓

▲茲有英托時型小提琴弓盒全套，八成新，音色美，因急需款，願以五十元割讓，有意者請電五五七零四或到荔枝角道一七九號西餅部找梁芬洽。

小常識

錶面擦傷有辦法

錶面（指玻璃）被擦傷，對於戴手錶的人來說，確實是件不愉快的事，尤其是新買的錶。但沒關係，你只需花上幾分鐘的功夫，就可使它恢復原來的面貌。辦法是用牙膏少許塗於擦傷處，少頃，用軟紙粘住牙膏，在錶面上磨一到二分鐘後，再用棉花蘸水拭之，再用乾棉花擦乾即可。如擦傷很厲害，則反覆三、四次，也可恢復原貌。

一笑就無力氣

人要使出力氣來的時候，全身的肌肉都會緊張的工作起來。特別是腹部的肌肉，這時候就緊張的收縮，使肚子往裏面收。還有橫膈膜，這時候也收縮，使胸腔縮小，喉間聲帶緊閉，呼吸暫停。這樣，力氣就大了。但人在笑的時候必需出氣，聲帶必需張開，就不可能屏住氣，所以人沒有力氣了。而且一笑起來，腹部的肌肉和橫膈膜就全活動了，因而更顯得軟弱無力。

一碗飯加一碗湯

爲什麼先盛飯後加湯，一碗飯幾乎可以加進去一碗湯；若是先盛湯後加飯，能加進去的飯卻很少？原來，在飯塊內有很多的空氣藏着。若是先盛飯後倒湯，則湯由碗底逐漸升起，將大量空氣排出，所以能裝入很多湯。若是先裝好湯，後放入飯塊，則水馬上包圍了飯塊，使空氣跑不出來，因而裝不了多少飯，碗內的湯就要溢出來了。（內）

購銷國產貨經驗
西方經濟蕭條聲中

梁文讓

交易會交易在內地公司考慮到海外市場現況，又根據我國不受海外市場波動之打擊的原則，提出適應市場、隨時變化的作價辦法。

「向歐洲訂貨，船運即需卅天左右，在目前市場動盪下，誰能逆料到貨時，市價如何！」

風險小　生意穩

遇有問題易解決

為港商處境着想

交易再創新紀錄

這是什麼話
——斥岸信介破壞中日貿易協定

施進

西方經濟蕭條下的日本經濟險象橫生，第四次中日貿易協定的簽訂，對日本工商業者大為有利。岸信介政府卻堵塞日商通往中國市場的道路。

日越貿易在發展

日越貿易正在發展中，在資本主義經濟鬧不景氣下，日本急待開展同社會主義國家的貿易。這是一部份新從越南民主共和國洽談貿易後過港的日本商人對記者說的話。

這些日本商人說，他們在一九五五年同越南民主共和國簽訂了第一次「日越貿易會議錄」，越方輸出無煙煤等商品，日方則輸出纖維織品、樹膠製品等商品。雙方希望經過貿易上的往來，達到兩國正常關係的建立，提高兩國人民的友好關係。一九五八年三月再簽訂了一九五八年度「日越貿易協定」，越方輸出商品除煤等外，還增加了灰石、鐵礦石和包括品質很高的粟米等農產品；日方輸出以棉布、棉紗、人造棉紗佔數最多，此外還有樹膠製品、肥料、汽車車胎、自行車車胎、機器和金屬等。貿易總值每方為三百萬英鎊，比上次每方完成的數字約增加百分之一百。

使人感興趣的市場

這些日本商人認為，越南民主共和國這個市場使他們感到很大的興趣。據說，越方目前可供輸出的農產品和工礦產品均告增加。以農產品來說，較為主要的有粟米、木材、藥材、林產的副產品和米等。特別是米的輸出，使得日本商人感到驚奇。據這些日本商說，在法國侵略軍佔略越南中，北部每年約需運進白米十餘萬噸，解放以來，經過土地改革，發展農業後，不但不用運進白米，且有相當數量可供輸出。

輸出的工礦產品，有煤、鐵、精煤錫塊（成色甚高，約為九九・六五）、水泥……等。這些日商又說，越方在農業發展、人民生活改善的情形下，農具和日用品已做到自給，反映出……

日本商人過港談
日越貿易及其他

本報記者

岸信介政府的措施成為日越貿易的最大障礙

目前資本主義經濟正在鬧不景氣，日本的處境日益困難。這種情況在發展中，在這情形下，日本更加需要開展對社會主義國家的貿易。

日越貿易的障礙

有前途的貿易

日本需要更多貿易

湖南的土特產品
——介紹湖南、龍牙百合、金針菜、辣椒乾等產品

驊

交易會商品

旋轉式切片機

商品介紹

國際經濟述評

完全取消禁運

類別	比一九五七年平均價漲▲跌×百分比	比上期漲▲跌×百分比
總平均	×11.35	×0.16
五金	×17.46	×0.79
工業原料	×04.81	×0.21
紗布	×09.24	×0.24
西藥	×05.91	▲0.75
洋紙	×09.08	×0.48
出口貨	×15.15	▲0.02

日期：五月三日至九日

說明：香港進出口貨價統計，係根據十九八種進出口貨批發價格平均計算。（謙德）

「本地薑夠辣」
香港大五金的又一生意經

羅榮

交易方式靈活
——南北行商人

郵時間截

今日空郵（星期一）

菲律賓	上午八時
泰國、馬來亞、印尼、台灣、南朝鮮、日本、南越、法國	上午十時
菲律賓	下午一時
台灣、巴基斯坦、歐洲、日本	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午九時
澳門	下午一時、六時

明日空郵（星期二）

老撾	上午八時
北京、上海、昆明、漢口、海口	上午八時半
泰國、柬埔寨、緬甸、印度	上午九時
澳洲、新西蘭、南朝鮮	下午一時
馬來亞、印尼、錫蘭、中東、英國、夏威夷、美國、關島	下午二時
緬甸、泰國、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、加拿大、夏威夷、美國	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午九時
柬埔寨	上午十一時
馬來亞、西澳洲	中午十二時
澳洲	下午五時
澳門	下午一時、六時

香城　光藝　影　今天七院聯映　驚人的兇殺案

國際　九龍城　菲洲血戰記

百樂門　今天第五天映　西線無戰事

麗都　仙樂　元元紅

真光　逃犯

麗的呼聲　韓湘子雪夜過情關

請吸　中華牌香烟

神龍丸

大慈醫社　X光

頭暈心悸　彭錦棠醫生

狐臭　曲線　面容

氣　徐熾生

耳鼻　謝愛光

粉子痱成集用藥　解除熱痱苦悶

全寶黃　交際舞　學跳舞　租賃　營業　月付十元　四元修理　招生

大公報　分類小廣告　每天一元　小字五十个（五行）　電話48108

週來日泥來量稍增

·雷龍·

最近一週來，由日本到港的航輪總約達四十一艘之多，平均每天幾乎有六艘船到。這是不常有的現象。

在這個時期內，本報報道出來的日本到港船隻，有「海順」、「亞魯士」、「奧運力」、「富寧」、「滋賀丸」、「民安」……等十五艘，這十五艘船載到的貨物共達五千三百二十餘噸，平均每艘的載貨達三百五十餘噸。雖然，其中「民安」輪沒有貨在港起卸，「滋賀丸」載來的貨物只得數噸。但「海順」和「奧運力」兩輪則各有一千噸貨載來，「明光丸」、「福建」、「海多」、「富寧」等輪載入的貨物，都在四百噸以上。

最近由日本輸港的貨物是比前增加了。

從日本進口的貨物，水泥最近已有顯著的增加。這來從上述十五艘輪船運來的水泥，總共達二千五百五十餘噸，合五萬一千餘包，佔來貨的一半。階磚約五百噸，佔第三位。快把板的數量也不少，只是「海興」和「姬路丸」等輪載到的便有二百五十噸，加上「海多」和星鐵共約四百噸，佔第二位。圓鐵總數亦接近四百噸。此外，布疋、人造絲疋頭、工業原料、石灰粉、罐頭食品、縫衣車、電風扇等亦有來，其中水泥、五金、快把板、各類疋頭、工業原料、電風扇等貨來量比前增加。據航商估計，最近的一個星期以來，日本到貨是多些了，這與天氣炎熱亦有關，如布疋、風扇等，均爲應時銷售的貨物。至於日本來的水果，最近則略比前疏。

日本來港的貨物既然稍爲轉暢，該線航輪的生意本來應該好轉的。但此間航商多認爲港日線的進口貨運生意仍不大好，航輪的生意增加不多，甚至沒有增加，這主要是由於航走該線的船隻太多，生意被分薄了。來貨增加的情形，遠不如航輪增加的厲害，最近由日到港的船隻，如「金寶來丸」、「滋賀丸」等輪，都是首次從日本來港的。此外，還有一部份船隻過去由歐洲到港，回航便經新加坡返歐洲。但它們有一部份的航線最近又已經改變，其中有些到港後，取道釜山、日本，然後開往南洋地區回歐洲。另有一部份到港後往日本，經馬尼拉或華北、華中抵港，然後由港往歐洲。故航走港日線的船隻是增加了，但亦無法彌補，故尚有空船入港的情形。有些船隻過去不接載水泥，爲着爭取「皮費」，現在亦接載了。

美機濫炸商船　港印尼航運受影響

現在渣華、太古、捷成、巴拉多及合盛等輪船公司的船隻，已不得不決定停開望加錫。與作此線的貨客的運貨前往，看來船公司要延期考慮。

·奕山·

近來美國飛機在東印尼海港濫炸商船，這事已使香港－印尼間的航運受到不利影響。「飛雁」與「慶洛」這兩艘懸巴拿馬旗的香港商船，都在四月廿八日慘被炸毀、炸沉，其中「飛雁」輪有七名香港海員被炸死，三名失蹤，另有八名被炸受傷。此外，懸掛希臘旗的香港商船「亞蒙尼亞」號，亦曾被東印尼海港被美機炸傷。美機的這些血腥暴行，已引起香港許多航商的極大憤怒！

距離印尼叛亂分子據點萬鴉老周圍六百哩的海面，已被保險公司列爲「危險區域」，有些保險公司並拒絕承受行走這一帶的船隻購買保險。同時，船壳保險費亦激漲，以往是每百萬元只收二千五百元的，現已改爲每航行一次即收五萬元。現在船隻的保險費已變成天天時價不同，而較大的郵船則保險費尤爲昂貴。這已直接影響到香港航商的經營成本大大增重。因此，渣華郵船公司屬下的「芝萬宜」和「芝利華」兩艘定期客貨輪，現已決定暫停開往印尼各港口，而專航行於香港－新加坡之間。至於本月二日港商已交「芝萬宜」輪運往印尼的數約六百噸貨物，則現已全在新加坡起卸，改交十三日離港開行的「芝本鐸」貨輪則運前往。「芝利華」輪則定今日由印尼、新加坡返抵香港，十六日她將直開往新加坡，而暫不駛往印尼。

爲了船員的生命安全，現在「渣華」、「太古」、「捷成」、「巴拉多」及「合盛」等五家公司的船隻，均已決定停開往望加錫，而專航於香港及泗水、爪哇三寶壟之間。

近來印尼入口商有較多的布疋、棉紗信用證寄來，購買和在三月間買下的貨物。因此，運幾天運去的貨物將於日內全部運往新加坡轉運到印尼去。

印尼政府對於控制整個戰局失去信心的。據四月廿九日自雅加達消息：一位航商說：「當地的港口活動與市面秩序均保持常態」。事實上，儘管美機濫炸商船，但本月來有印尼商向香港租用兩艘二、三千噸的船，而丹麥和挪威的新船隻，也續有租給印尼航商供行走島際或海洋港口之用。至於印尼的些時貨物傳說香港低，現因此線貨運將受到新因素的影響，看來船公司將要延期考慮。

航運綜述

高麗熊　上週開往美國　去貨多爲藤器

【本報訊】美國輪船公司屬下之「高麗熊」輪，上星期五由此間開往美國，運出貨物約一千二百噸，其中有八成左右爲藤器，其餘部份爲棉織品、電筒、玩具及其他工製品。該公司屬下之「金熊」輪，於明日由此間開赴美國，因時間與「高麗熊」輪過近，估計運出的貨物可能少於「

飛機時刻

今日到港班機：泛美：曼谷來，上午八時十五分；東京來，上午七時四十五分到；馬尼拉來，下午一時二十五分到。日航：曼谷來，下午二時到。國泰：馬尼拉來，上午十二時四十分到；新加坡、西貢來，下午七時到。英國海外：東京來，上午七時五十分到；倫敦、曼谷來，中午十二時四十分到。菲航：馬尼拉來，下午四時到。印航：孟買、曼谷來，上午九時四十分到。港航：馬尼拉來，下午六時十五分到。泰航：曼谷來，上午七時四十五分到。

今日離港班機：日航：往東京，開下午三時三十分；泛美：往東京、舊金山，開上午九時三十分；往曼谷，開上午十二時；印航：往東京，開上午十時二十五分；菲航：往馬尼拉，開下午四時四十五分；國泰：往曼谷、新加坡，開下午一時三十分；英國海外：往曼谷、加爾各答、倫敦，開上午八時；往東京，開上午十一時二十五分；越航：往西貢，開中午一時三十分；泰航：往台北，開上午八時四十五分；港航：往馬尼拉，開上午十一時四十五分。

火車時刻表

九龍開	羅湖到	羅湖開	到九龍
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時28分
9時09分	10時14分	7時57分	8時58分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時45分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時18分	5時14分	2時28分	3時33分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時19分	5時36分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時28分	9時23分

（假期改開10時45分到11時44分）

深圳開（北京時間）	到廣州	廣州開	到深圳
下午 2時50分	6時	上午 8時40分	上午11時56分
4時20分	8時50分	9時56分	下午2時23分

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
華盛頓	WASHINGTON	美國馬尼拉	5月14	渣甸
斯雲馬士基	SVEND MAERSK	波斯灣印尼	5月14	捷成
興立	HENRIK	山打根	5月14	多利順
文尼斯西士	MENESTHEUS	日本	5月14	太古
東星	EASTERN STAR	日本	5月14	渣甸
士案	YOSU	曼谷	5月14	福來
吉貴萊克	GIBBESIYKES	美國	5月14	總統
飛鷗	FLYING GULL	美國馬尼拉	5月15	和捷
順安	SHUN ON	港外	5月15	捷順
忌連路芝	GLENORCHY	英國新加坡	5月15	渣甸
培刺士	PYRRHUS	英國荷蘭	5月15	太古
爪哇	JAVA	歐洲新加坡	5月15	寶隆
海明	HAI MENG	日本	5月15	多利順
若島丸	WAKASHIMA MARU	日本	5月15	太平
福星	STAR BETELGEUSE	日本	5月15	福來
四川	SZECHUEN	基隆	5月15	太古
碧千些亞	BRECONSHIRE	新加坡歐洲	5月16	渣甸
芝文定	TJIMENTENG	西非新加坡	5月16	渣華
漢堡	HAMBURG	日本	5月16	捷成
美魯士	MILOS	澳洲馬尼拉	5月16	天祥
勝高剌	SANGOLA	日本	5月16	鐵行
馬運馬士基	MAREN MAERSK	美國基隆	5月16	捷成
芝渣連加	TJITJALENGKA	南美南非	5月16	渣華
拔丹	BATAAN	日本	5月17	太平
國川丸	KUNIKAWA MARU	日本	5月17	太平
菲律賓運輸	PHIL. TRANSPORT	美國馬尼拉	5月17	渣甸
辰王丸	TATSUOH MARU	金邊	5月17	福來
娜曼妮	ROMANIJA	歐洲印尼	5月18	東興行
西貢丸	SAIGON MARU	新加坡	5月18	東方
忌連那尼	GLENARTNEY	日本	5月18	渣甸
天星	STAR ALCYONE	新加坡波斯灣	5月18	福來
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	美國馬尼拉	5月18	總統
新達	SUNDA	歐洲新加坡	5月18	鐵行
捷成馬士基	JEPPESEN MAERSK	馬尼拉	5月18	捷成
利來	NELLORE	澳洲	5月18	鐵行
高棉	CAMBODGE	歐洲西貢	5月19	法郵
美安	MUI AN	新加坡曉瓏	5月19	華林
萬加娜	MANGALORE	美國馬尼拉	5月19	太古
天馬利	TEMERAIRE	馬尼拉	5月19	天祥
昆士威利	QUEENSVILLE	馬尼拉	5月19	多利順
有明丸	ARIAKE MARU	曼谷	5月19	東來
加拿大郵	CANADA MAIL	美國	5月20	福來
雪梨丸	SYDNEY MARU	日本	5月20	東方
邊利雲	BENAVON	歐洲新加坡	5月20	邊船
格蘭總統	PRES. GRANT	美國	5月20	總統
奧運力	ULJANIK	歐洲新加坡	5月21	東興
佩夫城	CITY OF PERTH	美國	5月21	銀行
葛德吉	GROOTEKERK	歐洲新加坡	5月21	渣華
海華	HALLVARD	新加坡	5月21	多利順
愛倫碧琪	ELLEN BAKKE	美國新加坡	5月21	鐵行
佐渡丸	SADO MARU	日本	5月21	洛士利
海島郵	ISLAND MAIL	馬尼拉	5月21	福來
賓斯華利	BRONXVILLE	美國馬尼拉	5月21	銀行
成都	CHENGTU	日本	5月21	太古
浮泰拉	FULTALA	加爾各答新加坡	5月21	鐵行
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	日本	5月21	東方
加露士	CULROSS	日本	5月21	東方
高武丸	KOBU MARU	日本	5月21	美邦
會津丸	AIZU MARU	日本	5月22	天祥
丹莫多加士	DEMODOCUS	歐洲新加坡	5月22	太古
東韻	EASTERN MUSE	日本基隆	5月22	渣甸
濟州	CHEJU	曼谷	5月23	福來
大安美	DIOMED	日本	5月23	太古
邦山丸	HOZAN MARU	日本	5月23	太平
海興	HAI HING	曼谷	5月24	多利順
忌連威利	GLENVILLE	美國德務	5月24	多利順
日本熊	JAPAN BEAR	舊金山	5月24	美輪
愛蓮馬士基	ELLEN MAERSK	日本	5月24	捷成
雲南	YUNNAN	上海天津青島	5月24	太古
新榮丸	SHINEI MARU	日本	5月25	東來
陽光丸	YOKO MARU	新加坡	5月25	東方
寶高達	BOGOTA	日本	5月25	寶隆
寶隆丸	HORYU MARU	日本	5月26	東來
快富	FRANKFURT	新加坡歐洲	5月26	捷成
美山	MASON	美國	5月26	總統
維多利亞	VICTORY	意大利	5月26	天祥
文多羅	MINDORO	歐洲	5月26	太平
蘇丹	SUDAN	日本	5月27	太平
愛斯賓	ESTBANE	南非	5月28	銀行
厚德馬士基	HULDA MAERSK	美國	5月29	捷成
亞士爾尼亞	ASCANIUS	新加坡歐洲	5月29	太古
萬茂些亞	MONMOUTHIRE	日本	5月30	渣甸

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
邊爾威士	BENNEVIS	歐洲	5月14	邊船
桃枝拿	TUGELA	馬賽安特衛普鹿特丹	5月15	多利順
文尼斯西士	MENESTHEUS	歐洲	5月15	太古
漢堡	HAMBURG	歐洲	5月17	捷成
拔丹	BATAAN	鹿特丹安特衛普漢堡	5月18	太平
邊多倫	BENDORAN	倫敦鹿特丹漢堡	5月18	邊船
忌連那尼	GLENARTNEY	鹿特丹安特衛普倫敦	5月19	渣甸
會津丸	AIZU MARU	歐洲	5月23	天祥
奧運力	ULJANIK	歐洲	5月23	東興行
娜曼妮	ROMANIJA	歐洲	5月24	東興行
邊利雲	BENAVON	歐洲	5月24	邊船
古力治總統	PRES. CODLIDGE	馬賽熱那亞	5月24	總統
大安美	DIOMED	馬賽利物浦	5月24	太古
保高達	BOGOTA	歐洲	5月25	寶隆
美利士吉	MELISKERK	歐洲	5月27	渣華
利士多	NESTOR	荷蘭漢堡倫敦	5月27	太古
百億士泰	BAYERNSTEIN	歐洲	5月28	捷成
維多利亞	VICTORY	歐洲	5月28	天祥
蘇丹	SUDAN	歐洲	5月29	太平
萬茂些亞	MONMOUTHSHIRE	歐洲	5月30	渣甸
高棉	CAMBODGE	歐洲	5月31	法郵
歌賦	CORFU	歐洲	6月6	鐵行
安南吉	ANNENKERK	歐洲	6月7	渣華

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
馬來怡美利	BRADEVERETT	仰光吉大港	5月14	福來
文尼斯西士	MENESTHEUS	亞丁	5月15	太古
桃枝拿	TUGELA	亞丁蘇德港	5月15	多利順
福星	STAR BETELGEUSE	喀喇蚩孟買	5月16	福來
若島丸	WAKASHIMA MARU	科倫坡喀喇蚩	5月16	太平
勝高剌	SANGOLA	加爾各答	5月17	太平
拔丹	BATAAN	亞丁蘇德港	5月18	太平
歐蘭	URLANA	孟買	5月23	鐵行
會津丸	AIZU MARU	亞丁	5月23	天祥
奧運力	ULJANIK	亞丁蘇丹仰光	5月23	東興行
古力治總統	PRES. COOLIDGE	亞丁蘇得港	5月24	總統
邊利雲	BENAVON	亞丁	5月24	邊船
娜曼妮	ROMANIJA	孟買亞丁蘇丹	5月24	東興
東韻	EASTERN MUSF	加爾各答	5月25	渣甸

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
歐蘭	URLANA	新加坡曉瓏	5月14	鐵行
夏利臻	HERMOD	曼谷	5月14	多利順
馬來怡美利	BRADEVERUSE	新加坡	5月14	福來
大寶安	TAI POO AN	新加坡曉瓏	5月15	順昌
大福康	BELINDA	金邊	5月15	順昌
岳州	YOCHOW	新加坡印尼	5月15	太古
桃枝拿	TUGELA	新加坡	5月15	多利順
合生	HOP SANG	拉賓安山打根	5月15	渣甸
文尼斯西士	MENESTHEUS	新加坡	5月15	太古
鐵塔星	THETASTAR	新加坡印尼	5月15	合盛
莉莉	LILY	仰光	5月16	太平
芝利華	TJILUWAH	新加坡印尼	5月16	渣華
若島丸	WAKASHIMA MARU	新加坡巴生	5月16	太平
海明	HAI MENG	拉賓安斗湖	5月16	多利順
亞美蘭	AMIRA	婆羅洲	5月16	德安
福星	STAR BETELGEUSE	新加坡	5月16	福來
馬運馬士基	MAREN MAERSK	新加坡曼谷	5月17	捷成
順安	SHUNON	新加坡巴生曉瓏	5月17	捷順
勝高剌	SANGOLA	新加坡曉瓏仰光	5月17	鐵行
漢堡	HAMBURG	新加坡	5月17	捷成
興立	HENRIK	馬尼拉古晉山打根	5月18	多利順
邊多倫	BENDORAN	新加坡	5月18	邊船
拔丹	BATAAN	新加坡	5月18	太平
忌連那尼	GLENARTNEY	新加坡	5月19	渣甸
昆士威利	QUEENS VILLE	西貢曼谷新加坡雅加達	5月20	多利順
加拿大郵	CANADA MAIL	馬尼拉	5月21	福來
會津丸	AIZU MARU	新加坡	5月23	天祥
成都	CHENGTU	曼谷	5月23	太古
大安美	DIOMED	新加坡	5月23	太古
奧運力	ULJANIK	石叻巴生	5月23	東興行
娜曼妮	ROMANIJA	星洲	5月24	東興行
濟州	CHEJU	曼谷	5月24	福來
古力治總統	PRES. COOLIDGE	新加坡西貢	5月24	總統
愛蓮馬士基	ELLENAMERSK	印尼	5月24	捷成

（左接出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
富來	ARAFURA	拉賓安山打根	5月24	鐵行
得茲堡	TEGELBERG	新加坡	5月24	渣華
寶高達	BOGOTA	新加坡	5月25	寶隆
新榮丸	SHINEI MARU	馬尼拉	5月25	東來
東韻	EASTERN MUSE	新加坡曉瓏仰光	5月25	渣甸
芝萬宜	TJIWANGI	新加坡	5月25	渣華
雲南	YUNNAN	新加坡	5月26	太古
美利士吉	MELISKERK	新加坡	5月27	渣華

汕頭·上海·天津線

船名		開往港口	月日	公司
湖南	HUNAN	上海天津青島	5月17	太古
美魯士	MILOS	上海	5月17	天祥
娜曼妮	ROMANIJA	黃埔	5月19	東興行
芝文定	TJIMENTENG	上海	5月20	渣華
安那地	ANADYR	華北	5月21	法郵

基隆·釜山·日本港口線

船名		開往港口	月日	公司
菲島怡美利	NOREVERETT	日本	5月14	福來
華盛頓	WASHINGTON	日本	5月14	渣甸
來比錫	LEIPZIG	日本	5月14	捷成
斯雲馬士基	SVEND MAERSK	日本	5月15	捷成
士案	YOSU	沖繩釜山日本	5月15	福來
飛鷗	FLYING GULL	日本	5月16	和捷
湖北	HUPEH	日本	5月16	太古
美魯士	MILOS	日本	5月16	天祥
爪哇	JAVA	釜山	5月16	寶隆
忌連路芝	GLENORCHY	日本	5月17	渣甸
菲律賓運輸	PHIL. TRANSPORT	日本	5月17	渣甸
四川	SZECHUEN	基隆	5月17	太古
芝文定	TJIMENTEN	日本	5月18	渣華
捷成馬士基	JEPPESEN MAERSK	日本	5月18	捷成
芝渣連加	TJITJALENGKA	日本	5月18	渣華
西貢丸	SAIGON MARU	日本	5月18	東方
天星	STAR ALCYONE	日本	5月19	福來
高棉	CAMBODGE	日本	5月20	法郵
雪梨丸	SYDNEY MARU	日本	5月20	東方
利來	NELLORE	日本	5月20	鐵行
浮泰拉	FULTALA	日本	5月22	鐵行

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
邊爾威士	BENEVIS	西非	5月14	邊船
得茲堡	TEGELBERG	東非	5月24	渣華

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
華盛頓	WASHINGTON	美國	5月14	渣甸
圖鋒	PIONEER MINX	美國	5月14	美輪
飛鷗	FLYING GULL	美國	5月16	和捷
菲律賓運輸	PHIL. TRANSPORT	美國	5月17	渣甸
國川丸	KUNIKAWA MARU	美國	5月18	太平
捷成馬士基	JEPPENSEN MAERSK	美國	5月18	捷成
天馬利	TAMERAIRE	美國	5月19	天祥
克利夫蘭總統	PRESIDENT CLEVELAND	美國	5月19	總統
萬加娜	MANGALORE	美國	5月20	太古
佐渡丸	SADO MARU	美國	5月21	洛士利
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	美國	5月21	東方
高武丸	KOBU MARU	美國	5月21	美邦
格蘭總統	PRES. GRANT	美國	5月21	總統
有明丸	ARIAKE MARU	溫哥華三藩市	5月22	東來

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
太平	TAI PING	悉尼墨爾本	5月14	太古
東星	EASTERN STAR	澳洲	5月17	渣甸
富來	ARAFURA	澳洲	5月24	鐵行

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK（下午）	日本	B10	捷成
錦光丸	KINKO MARU（中午）	日本	A5	東方
益利亞	ITRIA（上午六時）	日本	九龍倉橋	鐵行
芝利華	TJILUWAH（下午三時）	印尼新加坡	A4	渣華
辰久丸	TATSUHISA MARU（上午七時）	日本	B11	福來
太平	TAI PING（上午十一時）	日本	九龍倉橋	太古
岳州	YO CHOW（上午九時）	上海天津	B15	太古
夏利臻	HERMOD（上午十一時）	山打根	A12	多利順
芒街	MONKAY（下午）	歐洲西貢	A	法郵
美光	MEKONG（下午）	歐洲西貢	A6	法郵
賓臣總統	PRES. JOHNSON（下午四時）	美國	A	總統
芝本鐸	TJIPONDOK（晨早）	日本	將軍澳	渣華
來比錫	LEIPZIG（晨早）	新加坡歐洲	九龍倉橋	捷成
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK（上午十一時）	日本	B13	捷成
莉莉	LILY（上午十時）	婆羅洲詩巫	油蔴地	太平

今日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
海后	HOI HOUW（下午）	星洲	B28	捷順
詩好頓	SCHOUTEN（上午）	新加坡東非	B13	渣華
凱斯總統	PRES. HAYES（下午）	新加坡歐洲	九龍倉橋	總統
渣巴拿	JAPARA（下午）	新加坡	A14	渣華
益多剌	ITOLA（下午）	新加坡孟買喀喇蚩	九龍倉橋	鐵行
士打巴里	STRAAT BALI（上午十時）	日本	A4	渣華
海威	HYDRA（下午）	高雄	太古塢	多利順
登基	TANCRED（下午）	日本	A1	天祥
福建	FUKIEN（上午十時）	雅加達三寶壟泗水	B6	太古
芝本鐸	TJIPONDOK（上午）	雅加達三寶壟泗水日里	將軍澳	渣華
亞魯士	AROS（上午九時）	馬尼拉澳洲	A3	天祥
邊雲諾	BENVANNOCH（上午九時）	新加坡歐洲	A11	邊船
耶加達丸	JAKARUTA MARU（下午）	新加坡雅加達三寶壟泗水	A10	巴拉多
美光	MEKONG	基隆釜山	A6	法郵
益利亞	ITRIA	新加坡孟買喀喇蚩	九龍倉橋	鐵行
美西	OBOKII（下午）	星洲仰光	油蔴地	順昌

明日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
歐蘭	URLANA	日本	A	鐵行
菲島怡美利	NOREVERETT	新加坡	B	福來
浩生	HO SANG	山打根	B12	渣甸
金熊	GOLDEN BEAR	舊金山	A	美輪
保士	PRODUCE	曼谷	B	寶隆
馬來怡美利	BRADEVERETT	日本	B	福來
桃枝拿	TUGELA	馬尼拉	A	多利順
圖鋒	PIONEER MINX	美國	A	美輪
福英	HOI YING	上海	A	振盛行

明日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
辰久丸	TATSUHISA MARU	金邊	B11	福來
利士碧琪	KRISTEN BAKKE	新加坡曉瓏西澳洲	A8	鐵行
保士	PRODUCE	日本	B	寶隆
金熊	GOLDEN BEAR	日本美國	A	美輪
萬年蘇頓	VAN LINSCHOTEN	上海天津	A12	渣華
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	印尼	B10	捷成
錦光丸	KINKO MARU	新加坡西非	A5	東方
賓臣總統	PRES. JOHNSON	日本美國	A	總統
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	西非南非	B13	捷成
芒街	MONKAY	華北	A	法郵

德星 港澳　冷氣設備

每日 半夜十二時往澳　下午三時正返港（逢星期日及公衆假期澳開下午五時正）

領回港證注意：領證時間每日上午九時至半夜十一時止。

沽票接洽：港澳碼頭及干諾道中七十號　總辦事處 客票部 電話：二八〇〇一　貨艙部（夜候）二八〇〇二（夜候）二八〇〇三

大業有限公司謹啓

利航 港澳

每晚十一時正往澳　每日下午二時返港

搭客購船票後即可在本碼頭領回港證

港泊佛山碼頭即上環街市對面　澳泊十六號碼頭

電話四八六三六·四八七九〇　碼頭電話四八七八九

公衆假期及星期日澳開下午四時正

港九客票代售處：中國旅行社　四五六號貨公司

五月份　廣州：新發利渡逢雙日開　江門：合記渡逢單日開　委托本輪代售客票

和祥發船務貿易行　永樂街五二號

N. Y. K. LINE　日本郵船株式會社

天祥洋行總代理

協安丸 "KYOAN MARU"　五月廿二日抵港 廿三日開往　橫濱、神戶、八幡（收取經日本轉駁往中南美洲及加勒比海與美國灣港口之貨物）

會津丸 "AIZU MARU"　五月廿二日抵港 廿三日開往　星加坡、亞丁、蘇彝士、塞港、熱那亞、馬賽、巴斯隆納、丹吉爾、卡薩布蘭卡、倫敦、安特衛普、鹿特丹、漢堡

天祥洋行華人船務部啓 電話：三八〇九六

南洋貨載代理處 合記公司　德輔道中二九二號二樓 電話：四四一五五一

奧連力 M.V. "ULJANIK"　五月廿二、廿三日落貨，五月廿三日啓行，直透石叻、庇嚕、孟買、亞丁、蘇丹港、貝魯特、來茲加。

娜曼妮 M.V. "ROMANIJA"　新型快捷輪船·特倉設備專收生果　五月廿三、廿四日落貨，五月廿四日啓行，直透石叻、巴生港、馬六甲、庇嚕、孟買、亞丁、蘇丹港、貝魯特、來茲加。

貴客付貨或搭客請移玉中國銀行大廈七〇一室本事務所面洽　或撥電話：二二〇八二、三四七六

香港南斯拉夫輪船公司總代理　東興行啓

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
香港之裘	HONG KONG FIR	油蔴地	FIRLINE
八打威	BATAVIA	B24	渣華
沙班	SABANG	B25	渣華
海順	HELIOS	B14	多利順
芬摩爾	FERNMOOR	九龍倉橋	多利順
利士多	NESTOR	太古塢	太古
英杭	ENG HIANG	油蔴地	遠東
東沙	TUNG SHA	九龍倉橋	多利順
湖南	HUNAN	B17	太古

惠刊廣告 請撥電話 四八一〇八

大阪商船 O.S.K. Line

錦光丸 S.S. "KINKO MARU"　五月十二日到 十三日啓行　直透石叻、南西非洲各埠

巴拿馬丸 M.S. PANAMA MARU　五月卅一日到 六月一日啓行　直透石叻、南西非洲各埠

西貢丸 S.S. SAIGON MARU　五月十八日到 即日啓行　直透日本

雪梨丸 S.S. SYDNEY MARU　五月廿日到 即日啓行　直透日本

陽光丸 S.S. YOKO MARU　五月廿五日到 即日啓行　直透日本

滿的威道丸 M.S. MONTEVIDEO MARU　五月廿一日到 即日啓行

檀香山丸 M.S. HONOLULU MARU　六月七日到 即日啓行　★（途經三藩市）直透：★羅省、巴拿馬、紐約、費城、波地摩（途經日本乘收基里士多堡或紐約轉載中南美洲加勒比海及墨西哥等埠貨）

美代玉丸 S.S. MIYOYAMA MARU　六月七日到 八日啓行　直透：石叻、巴生港、庇能、路易士港、南非洲各埠

阿波丸 S.S. "AWA MARU"　六月九日到 十日啓行　直透石叻、東非洲各埠

貴客付貨請臨洽　代理 萬里行 永吉街十號三樓 電話二七九六四　二六二九七

總代理 香港東方船務有限公司　畢打街怡和大廈十四樓 電話：二七七五一

美西 S.S. OBOKII　五月十二日落貨　十二日下午開行　直往石叻、庇能、仰光

大寶安 S.S. TAIPOOAN　五月十四、十五日落貨　十五日下午開行　往石叻、庇能

大福康 S.S. BELINDA　五月十四、十五日落貨　十五日下午開行　直往金邊

貴客惠顧請到本公司接洽　干諾道西廿四號二樓 電話：四四二一八五　四九六一九　順昌航業有限公司啓

三井船舶 MITSUI LINE

寶隆丸 HORYU MARU　定期五月廿六日抵港 廿七日啓行　開往新加坡、巴生、庇能、哥倫堡

有明丸 ARIAKE MARU　定期五月十九日抵港 廿二日啓行

日出丸 HIDE MARU　定期六月十七日抵港 十九日啓行　開往溫哥華、舍路、朗非路、砵崙、三藩市、羅省、基里士多堡、夏灣拿、特魯希羅、紐約

貴客付貨請移玉華人貨倉經理處香港大酒店大廈地下 電話三一一六九（加拿大及美國內陸、中南美洲、西印度群島等埠貨物）權記公司接洽

東來有限公司啓　部參利街一號二樓 電話：三一一六一

英旗 鐵塔星 S.S. THETASTAR　準期五月十三日落貨 十五日開行　前往星加坡、椰加達、三寶壟、泗水

貴客付貨請臨洽　香港代理 合盛有限公司啓　永樂西街一七三號 電話：42707 47345

海后 M.S. "HOI HOUW" 泊B28浮　即日落貨　十二日下午開行　直放石叻、巴生、庇能

順安 S.S. "SHUN ON"　五月十六日落貨　十七日下午開行　直放石叻、巴生、庇能

貴客搭船付貨請駕臨敝公司接洽　文咸西街六十八號 電話：45978 48634　捷順船務有限公司啓

日新海運株式會社

新榮丸 S.S. "SHINEI MARU"　五月廿五日落貨　即日開往 小呂宋

貴客付貨請移玉　東來有限公司接洽　部參利街一號 電話：三一一六一